

# SPORT-VILÁG

TESTEDZÉSSEL ÉS MINDEN SPORTTAL FOGLALKOZÓ SZAKLAP.

„Nemzetközi Korcsolyázó-Szövetség”, „Budapesti Versenypálya Szövetség”, a „Ferencvárosi Versenypálya r.-t”, „Magyarországi Testedző Egyesületek Szövetsége”, „Besztercebányai Sport-Club”, „Budapesti Egyetemi Athletikai Club”, „Budai Kerékpár Egyesület”, „Budapesti (Budai) Torna-Egylet”, „Budapesti Korcsolyázó-Egylet”, „Budapesti Kerékpár Egyesület 1882.”, „Budapesti Torna-Club”, „Budapesti III. ker. Torna- és Vivó-Egyesület”, „Ferencvárosi Torna Club”, „Magyar Vivómesterek Egyesülete”, „Óbudai Torna-Egylet”, „Pozsonyi Torna Egyesület”, „Soproni Football-Club”, „Szegedi Vivó-Egylet” hivatalos lapja.

Előfizetés:  
Egész évre 10.—, sportegyleti tagoknak 8.— K  
A budapesti előfizetőknek házhoz szállítva.

Lapvezér: ISZER KÁROLY.  
Felelős szerkesztő: HORVÁTH FERENC  
Főmunkatársak: BALOGH H. és CULI N.

Szerkesztőség: IX., Ferenc körút 9—11  
Telefon: 165—98.  
Kiadóhivatal: IV., Egyetem-utca 1., I.  
Telefon: 73—63

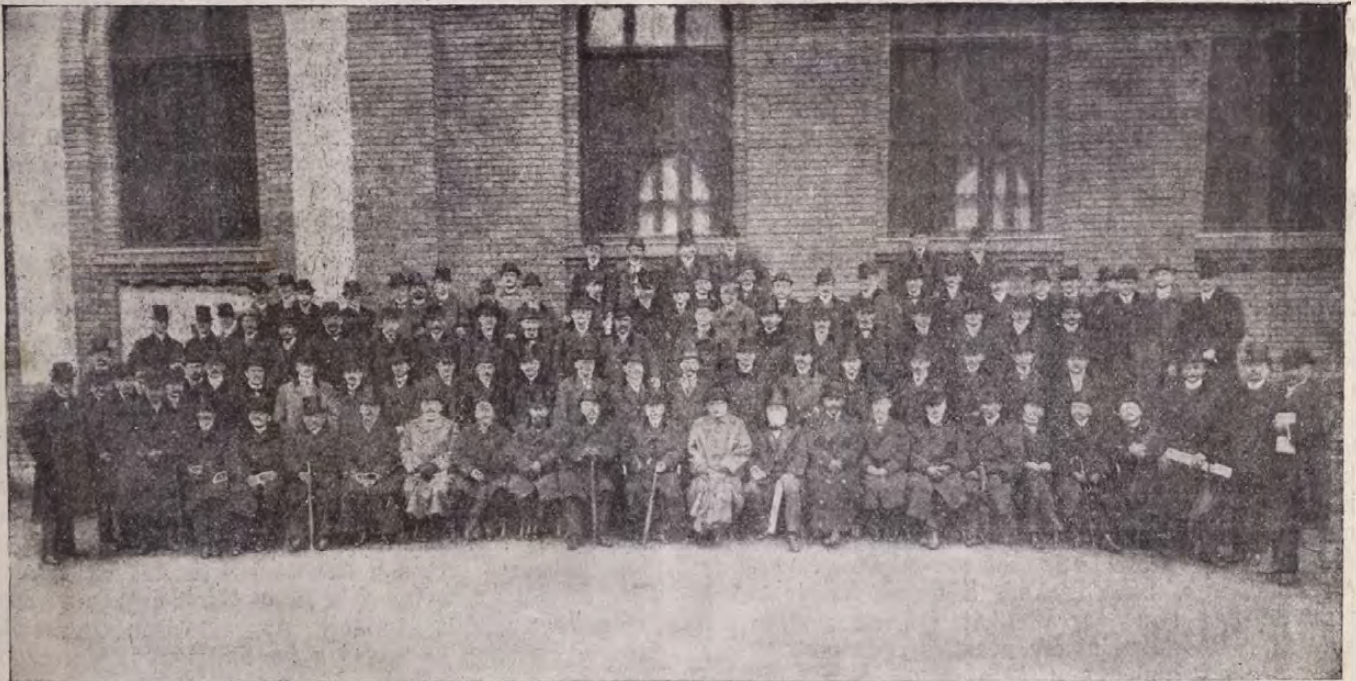
MEGJELENIK HÉTFŐN HAJNALBAN. — ÁRA 10 FILLÉR.

## A MASz—MOTESz béke-harc.

Az elmúlt hetekben egy röpké hír kelt szárnyra a sportkörökben. Az a hír, hogy Berzeviczy Albert a MOTESz, és Bárczy István a MASz elnöke beható tanácskozást folytattak a két szövetség között való ellentétek végleges kiküszöbölése érdekében és a főbb elvi

nének és csak általános vonatkozású kérdésekben lennének alávetve a közös fórumnak.

A hír sportkörökben igen jó fogadtatásra talált. Nyilvánosan vita tárgyát ugyan még nem képezte, de ennek oka az volt, hogy hivatalos kijelentések még nem hangzottak el a felvetett kérdéstről. Azt várták mindenki, hogy az illetékesek majd az illetékes szövetségi fórumok



A Budapesti Torna Club dec. 18-iki diszközgyűlésének résztvevői.

kérdésekben végleges megállapodás is történt. E megállapodás gerince lényegében az, hogy a két szövetség az összes függő kérdések előzetes tisztázása után főlészlik és egy új szövetségben egyesül, amelynek egy közös kormányzó és egy fellebbviteli fóruma és három teljesen autonom szakfóruma lenne: a vivó, az atletikai és a torna-osztály a megfelelő alosztályokkal. Sporttekintetben ezek az alosztályok teljesen függetlenek len-

előtt autentikus formában fognak nyilatkozni. Az ügy komolysága követelte, hogy komoly mérlegelés tárgyává tétessék a két szövetségi elnök előterjesztése.

Annál kinosabb meglepetést keltett tehát az, hogy a MASz hivatalos lapja (mely azonban köztudomás szerint sokkal inkább a MAC, mint a MASz házi orgánuma), karácsonyi számában a „MASz—MOTESz béke-harc” címmel „foglalkozik” a nagy kérdéssel.

A cikk önmagában véve sem külső formájánál, sem benső tartalmánál fogva nem igényelheti azt, hogy komolyan foglalkozzék vele a sport-közvélemény, mert — nincs komoly tartalma s nem üti meg azt a szövetségi és klubkereteken felülemelkedő nivót, melyet a Berzeviczy—Bárczy-féle tárgyalások feltétlenül megkövetelnek.

Hogy mégis foglalkozunk vele, annak oka az, hogy rámutassunk arra az — enyhén szólva — kicsinyeskedő taktikára, amit régi szokás szerint — bizonyos klub-körök részéről állandóan tapasztalhat a magyar sportközvélemény.

A „si vis bellum: para pacem“ elve ez, amely fél attól, hogy a csendes munka idején csakis az effektív munka érdeme szerint becsülik meg az önmaguk csinálta sportvezéreket.

Lesz alkalmunk a fölvetett kérdés éremével behatóan foglalkozni. Ezuttal csak a szóban forgó cikk harci eszközeit akarjuk a nyilvánosság előtt a maguk kellő értékére leszállítani. A cikk félreismertethetetlen tenorja az, hogy bosszantsa a MOTESz-t s cifra tollakkal ékesítse a MASz-t. Ime néhány szemelvény.

A cikk szerint Berzeviczy Albert csak „a képviselőház nagyevű elnöke“. Semmi más. A laikus olvasó ugyan meg nem tudja az egész írásból, hogy az e Berzeviczy a MOTESz elnöke is. Bezzeg Bárczy István neve ott ékeskedik „polgármesterrel, a MASz elnökével“. A tendencia világos. A derék cikkíró terveibe sehogyse illik az, hogy a MOTESz élén (mely a cikk tendenciája szerint, egy haldokló mumia) egy, a MASz elnökénél társadalmi, tudományos és közjogi szempontból sokkal előkelőbb férfi áll, tehát tisztára csak azért, hogy kellemetlen legyen, elhallgatja Berzeviczy MOTESz elnökségét. Hadd pukkadjon a MOTESz! Nevetséges feltételezni ilyesmit komoly emberekről; de aki megfordult azokban a kávéházi berkekben, az tudja, hogy ezek a „fiatal“ tendenciák tényleg meg vannak. Sőt — virtus az!

Azt írja a cikk, hogy a MASz sportot emleget és nem testedzést. Hm! Hát az iskolai testnevelési szakosztály egész programja és a MASz miniszteri beadványai is? . . . Azt írja a cikk, hogy a MASz Mossot adja ki s úgy tünteti fel, minthogyha Mosso magyar fordítása a MASz érdeme lenne. Elég bátorságra valló állítás ez akkor, mikor az egész világ tudja, hogy Dr. Karafiáth Márkus, a tudós orvos, még csak nem is tagja a MASz-nak és a Mosszo könyvét nem is a MASz számára, hanem egy népnevelési folyóirat számára fordította és csak öcsésének, Dr. Karafiáth Jenőnek a közbenjárására engedte át fordítását — amely tehát már korábban is napvilágot látott — allitól az illető lapnál kapott fordítói tiszteletdíjával együtt a MASz-nak. Azt írja, hogy a MOTESz csak tornaversenyeket rendez. Azt elhallgatja, hogy ezekkel a tornaversenyekkel teremtetten meg a magyar atletikát. Azt írja a cikk, hogy a MOTESz emberei új érvényesülést keresnek.

Azok az emberek t. i., akik 25 év óta csinálják a magyar testikulturát s évről évre valóságos kapacitáció után maradnak meg a vezető polcokon, míg azok

„a fiatalok“, akik oly bátran ítélnék fölöttük két-három éven át keserves csatákat vívnak egy-egy bizottsági tagságért, vagy más címért. Azt írja, hogy Berzeviczy és Bárczy „vezetetlen-vezető emberek“. Ezt azért írja, mert hiszi, „hogy nem fordul el nehezítéssel ha talán azt látja, hogy az ő békéltető munkája nem jár rögtönös sikerrel“. Értsd belőle: Ugyan mit erőlködsz jó Berzeviczy, te öreg Magyarország: mi vagyunk itt az urak „ifju Magyarország“!

Csak egy igaz gondolat van az egész cikkben; az, hogy — fiatal. Valóban fiatal. Nagyon fiatal.

## Finálé.

Bezárultak az öreg Millenáris kapui. A lóverseny-tér bokrai között sárga levél zörög és nem a közöttük azért bujkáló kis jassz, hogy dacolva a drótkerítés szögecsével, egy óvatlan pillanatban befurakodjék a népszerű C tribünre.

Illő, hogy ilyenkor ugynevezett magas nivón álló cikkekben emlékezzék meg a sport krónikása a lezajlott küzdelmekről és leszögezzék egyet-mást intő példagyánánt a jövőre nézve.

Helyes. Ám dörögjenek a sport krónikásai, senkise tagadja, hogy erre okuk van de engedtessek meg a jámbor nézőknek is megütni néhány akkordot, finálé gyanánt a kapuzárás alkalmából.

Mert tessék elhinni, mi, az ugynevezett közönség is leszűrtünk egynémely tapasztalatokat a tényekből, és talán nem fog ártani, ha ezekből egyet-mást mi is leszögezzünk. Az újságok ugyanis sokat irtak már folyton mi reánk, a publikumra való hivatkozással, i'ő tehát, ha mi is megszólalunk.

Sajnos, még nem alakult meg a „Klubokon Kivül Álló Sportbarátok Szövetsége“ (de meg fog alakulni, majd meglátják!) és így csak a magam nevében írhatok, de meg vagyok róla győződve, hogy sokan vannak, a kik velem azonos elveket vallanak és ez indít arra, hogy a leszögezés modern szerszámát, a tollat kezembe vegyem.

A szerkesztőség szíves engedelmeivel ime megkezdem (és talán folytatni is fogom) a leszögezéseket.

## Első szög.

Az érdektelen közönség sajnos tapasztalja, hogy azokról a mérkőzésekről, a melyeket vagy ő maga, vagy valamelyik szavahihető barátja nem látott, a napilapok tudósításai alapján nem tud magának helyes képet alkotni. Ahány lap, annyiféle a leírás. És pedig nem a méltatás tekintetében, mert hiszen ez individuális dolog, hanem a szemmel látható világos tények tekintetében is, sőt többnyire itt a tudósítások csak úgy hemzsegnek a valótlan ságoktól. Az, aki látott egy mérkőzést és másnap elolvassa a napilapokat, pokoli élvezetet szerezhet magának, ezenkívül pedig el is veszíthet valamit: a tiszteletet a nyomtatott belü írást és a hitet az újságírás komolyságában.



ő cs. és kir. Fensége József főherceg kam. szállítója.

**LŐW SÁNDOR**

ékszerész és órás

BUDAPEST, VIII., József-körút 81.

Fióküzlet fürdőidény alatt Trencsén-Teplíczen

Dus raktár remek kivitelű ékszerekben, ezüst versenydíjak, serlegek, evőeszközök és alkalmi ajándékokban, ugyszintén mindennemű chronograf, chronometer, stoper-, ütő-, zseb-, utazó-, álló- és fali órákban.

**Special stopwatches.**

Telefon 62-68.

Telefon 62-68.

(Ebben a tekintetben csak egyetlen kivételt ismernek, az „Az Újság“-ot, a mely nemcsak igyekszik tárgyilagossá lenni, hanem rendszerint az is. Ezt nem a lap feldicsérése végett mondom, mert hiszen a tények hű regisztrálása a hírlapíró elemi kötelessége.)

### Második szög.

Sajnos tapasztalja a közönség, hogy a napilapok sportrovatainak legtöbbször színtelen, kiabáló tendenciája van. — E célból nem riadnak vissza a szándékos ferdtésektől sem és nem átnak leírni olyasmint, aminek ellenkezőjét tizezer ember látta.

Tetszik egy példa? Tessék:

A legutóbbi FTC—33FC mérkőzésről egyik lap azt írta, hogy a mérkőzés után Schlossert rendőrök kísérték ki a pályáról, hogy megóvják a bántalmazástól. Nos, hát Schlosser távozásának ezen alkalommal több magammal tanúja voltam és láttam, hogy a népszerű balösszekötőt éljenző tömeg kísérte ki a pályáról. Az tehát, aki a fenti hírt közölte, szándékosan — ferdtett.

### Harmadik szög.

Keresve eme sajtósági és sajnálatra méltó állapotok okait, azt kell tapasztalnunk, hogy egyes lapok sportrovatai fanatikus klubemberek kezében vannak. — Nagyon szép dolog a klubszeretet, de nem válik a tárgyilagosság javára és végeredményében arra vezet, hogy a mérkőzések leírásából meg lehet állapítani, hogy az illető lap milyen „párti“.

Van példa erre is.

Egy igen előkelő napilapunknak, a Budapesti Hírlapnak sportrovatain például nagyon meglátszik, hogy melyik klub tagja írja. Megtörtént pl. hogy minden ok és cél nélkül, sőt a labdarugósport tekintélyének határozottan hátrányára, klubjának egyik mérkőzése után megtámadta a labdarugó szövetség elnökét egy állítólagos, különben teljesen lényegtelen és szóra sem érdemes megjegyzéseért, amely csak a klubembert, nem pedig a tárgyilagosságot hozhatta indulatba.

Ugyanezen lap sportrovatvezetője ugyancsak klubjának egyik mérkőzése alkalmából, fanatikus klubszempontról érthető, de sportrovatvezetői állásával össze nem egyeztethető tettelegességre ragadtatta el magát a millenáris pályán.

Ime, ez a magyarázata, de egyúttal éppen nem megnyugtató magyarázata az egymással homlokegyenest ellenkező sporttudósításoknak és a tendenciának.

### Negyedik szög.

Sokszor és joggal dörög a sajtó a tanári kar ellen, mert a növendékeket eltiltja az aktív sporttól. Dörög, dörög, de azt nem veszi észre, hogy ő maga hajtja a vizet a sporttól, jelesen a labdarugástól idegenkedő tanárok malmára.

A klubszempontról elvakult sporttudósító, ha klubjának egy elvesztett mérkőzése után neki keseredik és „Jeruzsálem pusztulása“ stílusban ír csontok ropogásáról, vértől borított játékosokról, rendőri

fedezetről, eltörött lábokról stb maga adja annak a vidéki (és a nyomtatott betűnek nálunk több, bár indokolatlan hitelt adó) professzornak kezébe a fegyvert, hogy tanítványainak megtiltsa a labdarugást.

És ha még csakugyan ropogtak volna a csontok! De amikor saját szememmel látom és saját füleimmel hallok, hogy ez nem igaz, akkor ne mondja nekem senki, hogy az ilyenfajta sportriporterkedés használ a sportnak. Ellenkezőleg határozottan árt!

### Ötödik szög.

A sporttudósító urak ugylátszik magukat felsőbb lényeknek, a szegény futballistákat pedig páriáknak képzelik. A római patricius beszélhetett olyan hangon rabszolga gladiátorairól, mint amilyen hangon egyes sporttudósítók a játékosokról írnak. (No meg a bírálókról).

Azt írja pl. az egyik napilap, hogy a Kricketterek Hussakot, egy kiérdemesült vén „gebét“ állítottak csapatukba. (Szándékosan nem kerestem a bőven kínálkozó hazai példák között.) Hát kérem ez a tónus minden más, csak nem ildomos és szellemes. És ha a magukat a sportbeli erkölcsök őreinek valló sporttudósítók így írnak, hogyan küzdünk akkor azok ellen a faragatlan fickók ellen, akik elrontják sportélvezetünket azzal, hogy becsúsznak a játékosokra. Hisz joggal hivatkozhatnak az őket rendreutasítóval szemben arra, hogy az újságokból sajátították el a jó modort és illemtudást.

(Nagyon szeretném különben tudni, hogy a mecseken üvöltő úrvishad között hány akadna, aki pl. az annyiszor méltatlanul lehurrogott Révészre (MTK) szemtől szembe meg merné mondani azt, amit a tribünről gyáván odakiabál?!)

Az a sajtó, a melyik per „gebe“ diskurál a játékosokról, nem panaszkodhatik a közönség durva közbeszólása ellen. Viszont az a sajtó, a mely nem ezt a dudvát igyekszik kiirtani a sport mezejéről, az nem áll hivatása magaslatán. Sapienti sat!

Dr. Vantsov Gyula.

## Football

### Nyílt levél Steiner Hugó urhoz.

*Igen tisztelt Steiner Uram!*

Isten látja lelkemet, nem tartozom azok közé, a kik felebarátjuk kárán örvideni tudnak. Sőt. Hiszen már mesterségem is olyan természetű, hogy inkább vigasztalni, gyámolítani tartozom bajba jutott embertársaimat.

És ha most mégis tollat ragadok, hogy a már igazán az unalomig agyoncsépelet u. n. „Bodnár-ügy“-ben szót emeljek, hát igazán nem kárörvendésből teszem, hanem csupán csak azért, mert ezzel tartozom az egészségemnek, de Önnek is, vagy talán a sportnak is.

Hogyan is mondja csak a költő?: „A feledés hullámai folytonosan mossák az emlékezés omlatag partjait és el-elmosnak belőle egy darabot...“ Ha mossák is — de a mi emlékezetünk-ből, már t. i. az Önéből, meg az enyém-ből, még se moshattak el még valamit — az én „csábítási“ esetemet.

Nem is olyan régen volt — mintha csak tegnap történt volna —, de hiszen Önnek is, kedves Steiner uram, emlékeznie

**Valódi olasz vivóeszközöket** legjobb minőségben, kedvezményes áron szállít ::  
**WEINBERGER JENŐ** sportraktára Budapest, IV., Magyar-utca 1. (Kossuth Lajos-u. sarok),  
 angol football labdák, cipők, turista felszerelések nagy választékban. Képes Árjegyzék bérmentel. ::

kell — és emlékezni fog —, mert hiszen Ön főtítkár volt akkor az MLSz-ben, arra a szinten nagy port felvert esetre (igaz, hogy meste, ségesen vérték fel a port, amelynek végeredményeképpen ugyancsak reám húzták a vizes lep. dől, kimondván, hogy:

pro primo: egy évig nem bírskodhatom;  
pro secundo: a labdarugó szövetségben *soha* — méltóztatik érteni? — nieme r jamais, giammai, semmi — néven nevezendő tisztséget nem viselhetek, továbbá, hogy a FTC, melynek tagja voltam, engem tagjainak sorából kizárni tartozik, különben stb. stb.

Még csak most örülök annak, hogy a MLSz nem bír pallossal, mert akkoriban bizonyosan fel is daraboltak, vagy legalább is kerékbe törettek volna a FTC-vel egyetemben. (Hej, de marakodtak volna a Slózeren!)

Őn — mint őtítkár — jelen volt kihallgatásomon, szembevitésemen, sőt, ha jól emlékezem éppen Ön volt az, aki megmagyarázta nekem, a bűnös csábítónak, hogy a „sportnak eme fattyuhajásait” a szövetség tüzzel vassal kiirtani tartozik. Az igaz meggyőződés hangján mondotta Ön ott a forum előtt amaz emlékeztetés szavakat és talán éppen azoknak hatása következtében sujtottak olyan igazán tuzsigoru itélettel...?! És lám-lám! „Welche Wendung durch Got es Fügung!”

Még be sem hegedt érző keblemben a rettenetes szigoru itélet ejtette seb, még fel sem ocsudhattam abbéli bámulatomból, melyet éreznem kellett amiatt, hogy ugyan hogyan a csudába csábítottam jobban mondvá csábíthattam én valakit az FTC-be, a kit előzőleg sohasem láttam, a kivel sohasem beszéltem, a kivel sem direkt, sem indirekt nem érintkeztem, a kiért még csak nem is kellett sem Kajászószentpéterre, sem Piripócsra, sem Kolozsvarra, de még csak Kassára sem utaznom, mert maga jött hozzám, illetve a FTC-hoz azzal, hogy saját akaratából akar a clubba belépni, a ki tulajdonképpen nem is akart mást — a kit más egyébbel megvádolni nem is lehetett, — mint azt, amire, mint precedens esetre hivatkozhatott, a mit az MLSz akkori szabályai lehetővé tettek, hogy magát a FTC részére hamarabb igazoltassa! Még nem is tudtam napirendre térni afelett, hogyan eshetett meg az, hogy a mit másnak elnéztek, sőt szankcionáltak, azt nálam, az én esetemben büntetendő cselekménynek deklarálták, kimondván, hogy én, a ki néhány koronát kölcsönöztem egy clubtársamnak (mert az illető belépési nyilatkozatát az FTC-hez már előzőleg beadta), a mit az — melleleg mondvá — már vissza is fizetett; ezzel „csábítótáv” váltam, a ki pedig a pénzt kérte, az „profi”. Mikor már azt kell hallanom, arról kell olvasnom, olyasvalamiről hallok beszélni, a mely velem is azt mondatja, a mit Julius Caesar mondott: „hát te is fiam Brutus?”

És ha a szeszélyes sors majd ide — majd oda forgandó szele ugy hozza magával, hogy Ön fog izzadni a szigoru bírak előtt este 9 órától a kísértetek órájáig, mint valamikor izzadtam én, majd ha Önt fogják a fogas, fogasabb és legfogasabb, elő, hátsó, oldal és keresztkérdésekkel vexálni, mint akkor engem, majd ha Önt fogják kérdezni, hogy ismeri-e az igazolási szabályokat, mint a hogyan én töltem kérdeztek — hát akkor ne keseredjen el egészen, hanem jusson eszébe, hogy van ezen a nyomoru't sártekén egy lény — egy halandó, aki „átérzi” az Ön keservét — jussak eszébe én — a ki igazán együtt érzek Önnel, a kivel megoszthatja a MLSz-ből való örökös számkivetés keserü kenyerét, annak dacára, hogy még egyetlen football játékosnak sem tudtam állást szerezni, pedig — a mennyire szeretem a football-sportot — tiszta szívből szeretnék valamennyinek — tekintet nélkül a Clubra, melyben játszanak — legalább is egy-egy államtitkári állást illetve fizetést szerezni, még akkor is, ha tudám, hogy újból elítélnek.

Egvehekben pedig béke velünk. Valamiképpen a temető kapuja felett ott van a vigasztaló szó, mely enyhülést ad a fájó kebleknek: Feltámadunk, azonképpen vigasztaljuk mi is magunkat: jön az MLSz jubilaris éve — jön az amnesztia.

Melynek reményében maradtam híve

Budapest, 1910 december 28.

Dr. Fürst Zsigmond.

## A magyar csapat külföldi utja.

Csütörtökön délután 2 óra 40 perckor elutazott a magyar csapat és péntek éjjel már első állomására: Párisba megérkezett. A csapathoz az utolsó pillanatban lapunk kiküldött tudósítójaként csatlakozott még Malaky Mihály is, akivel együtt az egész társaság 26 főre rugott.

Se Feketeházy, se a helyettesül kiszemelt Krempels nem mehettek el; ellenben a játékosok száma Bródy (FTC) és Kürschner (MTK) csatlakozásával mégis 15-re szaporodott.

Pozsonyban az ottani sport körök a PTE vezetése alatt meleg fogadtatásban részesítették a társaságot s a pályaudvaron egy szép selyem zászlót adtak át a csapatnak. Bécsben az osztrák szövetség emberei várták őket és velük együtt vacsoráztak.

Az ut odafelé tehát eléggé dicsőséges volt. Milyen lesz visszafelé?! Ez a kérdés élénken foglalkoztatja a magyar közönséget.

## A szezon utolsó mérkőzése.

Ferencvárosi TC—„33” FC 7:0 (2:0) Millenáris pálya, bíró Schubertli M. December 26-án, karácsony hétfőn ismételte meg a két csapat a szeptemberi megsemmisített bajnoki mérkőzést, mely akkor nagy meglepetésre, a 33FC 1:0 győzelmével végződött, de a 33FC-nál Z-ák, kapus igazolatlanul szerepelvén, a szövetség által megsemmisítettett.

Az új match a 33FC súlyos vereségével végződött. A súlyos vereség nemcsak a match góle eredményében fejeződik ki, de abban a lesújtó itéletben is, amellyel a pesti publikum részesíteni volt kénytelen a 33FC csapaját.

Olyan visszatetszést keltő, erőszakos és sportszerűtlen játékmódot talán soha nem használt magyar csapat, mint e napon a 33FC. — Az bizonyos, hogy volt oka az elkeseredésre, mert az első match megsemmisítése katasztrófaszerűen érte s az újabb mérkőzésen mindjárt kezdet után láthatta a csapat, hogy a FTC olyan hatalmas formában van és oly ambícióval fektett bele a játékba, hogy a 33FC szinte lélegzethez sem jutott és rögtön nagy vereség előérzete szállhatta meg. Ezek dacára megbocsáthatatlan az a durva játék, mellyel a vereség nagyságát csökkenteni akarta.

A játék az első negyedóra alatt szép és élvezetes volt, aztán teljesen elfajult. Az első félidőben 2, a II-ikban 5 gólt rugott az FTC s így 14 ponttal a MTK mellé, de jobb gólaránnyal a MTK elé került az őszi forduló végén.

Az I. o. bajnokság állása az őszi forduló végleges befejezése után.

	goal- arány:	pont:	egyenlő pont- szám mellett az adott goalok hányszáza ekát kapt. vissza.
1 Ferencvárosi TC	38:14	14	37
2 Magyar TK	22:9	14	41
3 Budapesti AK	20:15	11	(75)
4 Tőrekvés SE	21:13	10	62
5 33-as FC	12:18	10-2	150
6 Budapesti TC	16:15	9	(94)
7 Magyar AC	19:16	8	84
8 Nemzeti SC	16:22	8	137
9 Terézvárosi TC	7:29	4	(329)
10 Újpesti TE	9:30	2	(333)

— Egyedüli magyar jelvény gyár! —

## Első Magyar Tüzzománcz jelvény gyár

Készít egyesületi jelvényeket, érmeket,  
plaketteket, zászlószégeket és e szak-  
mába vágó munkákat.

Fgyedárusító: **MŰIPARI VÁLLALAT**

VI., Gyár-utca 24. — Telefon 172—93.

A Budapesti Athletikai Club mult vasárnap délután a harmadosztályú bajnokság csapatával mérkőzött. Félidő 3:0. A harmadosztályú csapat az első negyed-óránban igen jól tartotta magát. Bíró: Puskás.

## Nyereménydíjak

.. bőrárúkbán ..

Finom bőrárú nagy választékban kaphatók:

♦♦♦♦♦ **CSÁNGÓ HENRIK**  
A cím **bőrdíszműkészítőnél**  
fontos! Budapest, IV., Múzeum-körút 5 sz.

u.m.: pénz-, szivar, levél-tárcák, Reti-cule kézi-táskák, stb.

## Uzás

Néhány szó az 1910. évi uszásról.

Az 1910-es uszóév, ha még hivatalosan nem is, de lényegében a MAFC uszóversenyével befejeződött.

Ósi tradíció ilyen összefoglaló cikkekben megdönt-hetetlen igazságokként leszögezni a magyar uszók hatalmas fölényét, — akár pedig a pesszimiztikus sportíró részéről — uszóink gyöngességét a nemzetközi konkurrenciában. Bármelyik cikkíró fejtegetéseit olvassam is, mindig kénytelen vagyok konstatálni, hogy igaza van, akár fölényről, akár gyöngeségről (és ezzel kapcsolatosan: fölreklámozott humbergről) cseveg.

Igen, mert minden egyes sportírónak — magában, külön-különvéve — igaza van, de nincs igaza egynek sem, ha a cikkeket összerakjuk mozaikszerűen: nagy tévedés azt hinni, hogy valami egyöntetű kép kerekedik ki belőlük. A legtöbb cikkíró ugyanis elfelejti, hogy amidőn a magyar uszósportról beszél, akkor tekintetbe kell vennie állandóan a speciálisan magyar viszonyokat, amelyek lehetnek károsak, lehetnek üdvösek az uszásra, végeredményben azonban mégis kifomálnak egy speciálisan magyar uszásformát, egy kizárólagosan ránkvonatkozó uszásmodort, amelylyel elszigeteltségénél fogva, más — nagyobb keretek és általánosabb, nemzetközibb szabványokban mozgó — uszónemzetek viszonyaival való összehasonlításkor keztyűs kézzel kell eljárunk.

Ebből a nézőpontból kiindulva, az 1910-es magyar uszóév néhány fontos fázisát és állandósult jellegű vonását kívánom főbb kontúrokbán vázolni.

Sprinterekben nem volt az idén hiány. Megszaporodtak és tudnak is. Halmay nagyon keveset uszott, mindamellett kényszerült pihenője, reméljük, jövő esztendei formáját befolyásolni nem fogja. Sprintversenyekben Peterdy és Rimanóczy kétségtelenül domináltak. Mindkettő kitűnő klasszis és mindkettőnek versenyzési képességeihez a Rudas-uszoda — egyelőre — mint jelentős tényező járul. Bécsben 100 m.-en ért súlyos vereségüket nem akarom sprintereinkre, speciel

órájuk, mért oly nagy csapásnak tekinteni, mint azt sokan teszik. Nem a képesség, de a tréninghiány, illetőleg helytelen tréning volt vereségüknek oka. Kiváló tudású gyorsuszó még Beleznay. 100 m.-en és azon felül Zachár és Las—Torre vezetnek.

Mindezen említett uszók kétségtelenül megütik a legkiválóbbnak tartott németek klasszis átlagát. Egy ujab 5×100 m-es staféta Magdeburgban valószínűleg magyar győzelemmel végződnek.

Szabadjon itt rátérnem egy általánosan elterjedt, de véleményem szerint téves felfogásra, — amely felfogás az oka, hogy az utóbbi időben tulontul elszaporodtak a — magyar és német uszósport összehasonlítása — című cikkek, a pillanatnyi helyzet szerint íródtak (ha t. i. uszóinkat hosszabb pályán megverték, vagy pedig rövid pályán ők győztek) amelyek aztán a magyar uszósportnak a német alá, vagy föléhelyezkedését célozták.

A német uszók nyáron állandóan nyílt pályán treniroznak, a magyar uszók leghosszabb nyári pályája a Császáruszoda (35 m.). Természetes, hogy a rövid pályán trenirozó magyar uszók idői átszámítva 100 m-es pályára, rosszabbak lesznek az állandóan 100 m-es pályán trenirozó német uszók időinél. Viszont pedig a német uszóknak 100 m-es pályán elért idői nem ugyanazonmód számítandók át rövid pályára, mint fordítva a magyar uszóké rövidebből hosszabb pályára. Még pedig azért nem, mert ugy rövid, mint a hosszú pályának nemcsak előnyei, de sok hátránya is van. Tréning révén ezen pályáknak inkább előnyei — hiszen arravaló a tréning! — mint hátrányai domborednek ki. Természeteszerű tehát, ha a rövid pályán trenirozó jóképességű magyarokat néhanapján megverik a hosszú pályán, mert a magyar uszók ily módon a hosszú pályáak kizárólag árnyoldalait érzik. Másként van a németeknél (AA) Folytatjuk.

A Magyar Uszó Egyesület versenyé karácsony másodnapján folyt le a Rudas-fürdőben. A verseny részletes eredménye a következő:

60 m. handicap. 1. Schuler Gusztáv BTC 3 mp. hátrány. 46.2 mp. 2. Kornai József MUE 6 mp. hátr. 3. Klauschek Ferencz MUE 3 mp. hátr. 4. Nádas Nándor MUE 1 mp. hátr.

60 m. (kezdőknek). 1. Friss József BAK 46.4 mp. 1. Breyer Ernő NSC.

Gyorsuszás 60 m. 1. Eperjessy Béla MUE 38 mp. 2. Erdős Gyula BAK.

100 m. melluszás. 1. Borovi Ferencz BAK 1 p. 21.8 mp. 2. Demján Oszkár BTC

80 m. hátonuszás-handicap. 1. Pásztor Antal BAK 1 mp. hátr. 1 p. 16.8 mp. 2. Görög Emil NSC 6 mp. hátr. 3. Fehér Endre BAK 4 mp. hátr.

40 m. gyermekverseny. 1. Leimdörfer Pál BAK.

4×40 m. junior vegyes staféta-verseny. (mell, hát, oldal, magyar) 1. Müegytemi Athletikai F. Club (Beleznay, Szentgróti, Kornai, Unger) 1 p. 55.6 mp. 2. Magyar Uszó Egyesület (Bán, Eperjessy, Timár, Kornai). 3. Terézvárosi Torna Club.

## Sportférfiak, turisták

**BOROLIN**

traininghez nélkülözhetetlen!

figyelmébe

Erősmunka, fárasztó training után, bágyadságnál a legjobb szer a sokszorosan kipróbált dr. Borovszky-féle

sősorszesz. Ez egyszerű háziser, mely felvillanyozza a testet, felüdít és új életerőt szerez. Használati módja könnyű, végtelenül egyszerű, foglalkozásban zavart nem okoz

A bécsi I. nemzetközi vadászati kiállításon az államiezüst érdemle kitüntetve

Árak üvegenként kimerítő használati utasítással: 1 korona 20, 2 korona, 2 korona 50. Kapható mindenütt.

Gyár és főelárusító, hely: Dr. Borovszky R. orvos és Borovszky K. Budapest, II., Margit-rakpart 47. sz.

**Magyarország plunging-bajnoksága.** 1. Onody Károly MUE 19 09 cm 2. Forintos Imre BEAC 18 75 cm. 3. Rimanóczy Jenő MAFC 17 23 cm.

**300 m. főverseny.** 1. Henry Taylor (Anglia) 3 p. 59 2 mp. Ádám Sándor FTC 180 méter után kiállt.

**3x40 m. staféta-verseny.** 1. Műegyetemi Atlétikai és Football Club (Zsoldos, Beleznay, Rimanóczy) 1 p. 10 4 mp. 2. Budapesti Atlétikai Klub (Koltai, Pogány, Erdős)

**Tányérkeresés.** 1. Domonkos Pál FTC 19 tányér. 2. Timár János MUE 18 tányér 3. Demján Oszkár BTC és Kornai József MUE 16 tányér.

**80 m. junior mellúszás.** 1. Sipos Miksa NSC 1 p. 13 8 mp. 2. Kornai József MUE. 3. Mattersdorfer Ernő TTC.

**300 m. junior verseny.** 1. Borovi Ferencz BAK 4 p. 37 4 mp. 2. Klauschek Ferencz MUE.

## Magyar Sportfiak Bécsben a Grand Hotel National-ban

### II., Taborstrasse 18.

szállnak meg, mert clubtagok előnyben részesülnek. Kitűnő magyar konyha. Összes magyar lapok

Tulajdonos: Kasznár Nándor a „Magyar Világ” kávéház volt tulajdonosa

## A magyar válogatottak 3:0 (2:0) győztek a franciák ellen Párisban.

— Saját kiküldött tudósítónk távirati jelentése. —

A Charteneau pályán, ahol a magyar-francia mérkőzést tartották a várostól kocsin 1 órányira fekszik a Slavia prágai pályájához hasonlít: felülete füves, méreteiben aránytalan és nagyon lejtős.

Körülbelül 2000 ember előtt folyt le a magyar válogatott legénység dicsőségteljes szereplése a franciák ellen. A pályán csunya, sáros, csuszós talaj várta legénységünket, de a lelkesedés, a dicsőségvágy sarkalván a magyar fiukat, megfeszített erővel indult a játék, s örömmel láthattuk, hogy a magyar csapat a többet támadó fél. A folyton gyakrabban megismétlődő remek támadások és észszerű kombinációk eredményeképpen az 1-ső félidő 2:0-ra végződik a magyarok javára.

A II. félidőben a francia védelem erősen befekszik a játékba, mieink sem különben; mindazonáltal a sáros talaj miatt az eredmény az utolsó percekig nem változott, míg végre 7 perccel a befejezés előtt esett a harmadik gól. A játék azonban nagyobb eredménnyel fejeződhetett volna be, ha a talaj egy kissé tisztebb lett volna. E három dicsőséges gólt Schlosser lőtte. — A magyar csapat nagy lelkesedéssel észszerű játékot produkált, csupán Weisz és Takács szereplése nem volt teljesen kielégítő.

A francia csapat így állt fel:

	Verbougge				
	Gravier	Maes			
Du Rheart	Morell	Belloque			
Coulom	Sollier	Gindrat	Rige	Ducret	
	Biró	a belga	Brumberger	volt.	

A magyar csapat összeállítása a következő volt:

		Sipos			
	Révész		Szendró		
	Biró	Kürschner	Takács		
Weisz	Károly	Kóródy	Schlosser	Borbás	

Ugyazon időben az USFSA comb. csapata ellen a Corinthianok csapata játszott és az utóbbi 7:2 arányban győzött.

Legénységünk a holnapi napon skót—francia rugby matchet néz végig.

\* \* \*

A svájci csapat rendkívül erős összeállítású és a magyar XI-nek minden erejét és ügyességet latba kell vetnie, hogy győzni tudhasson. Azt hisszük, a január 8-iki Zürichi match a magyar csapat legkritikusabb erőpróbáinak egyike lesz.

A svájci csapat ebben az összeállításban fog küzdeni a magyarok ellen: Surdez (Biel) — Müller (Winterthur), Wursten (F. C. Chaux de Fonds) — Bark (O. B. Basel), Walter (Y. B. Bern), Ehrbar (St. Gallen) — Weisz (Y. B. Bern), Kiser (Y. B. Bern), Wysz (Etoile Chaux de Fonds), Rubli (Aarau) és Collet (Montriond-Lausanne).

Különösen a három belső csatár kitűnő játékos, de a halvesor is kitűnő.

## Vegyések

**Az idei Henley regatta** ismét négy napig fog tartani (július 5—8). Érdekes, hogy a verseny rendezői mindinkább tudatára jönnek annak, hogy a közönség érdeklődése igen nagy mérvben csökken. A pénzügyi eredménye a regattának évről-évre nagyobbodó deficit.

**Wien—Budapest között** motorcsónak verseny lesz jövő évi június hó 4—5-én.

**A Ferencvárosi TC Atlétikai osztálya** a múlt évi december 28-án tartotta meg alakuló gyűlését az osztály tagjainak tömeges részvetele mellett. Megválasztották, közfelkiáltással: elnökké Malaky János, intézővé: Drubina István, jegyzővé: Patoky László, pénztárossá: Braun Ferenc, bizottsági tagokká: Grabovics Gyula és Manglitz Ferenc.

**Az Uszó Szövetségből.** A Musz tanácsulése pénteken döntött az idei pólobajnokság sorsa felett. A Mue óvása mellett a tanács 4 tagja, közte a két érdekelt Mue tag és ellene másik 4 tag szavazott és így Dr. Schneider Béla elnöknek kellett dönteni, aki az óvás elvetése mellett döntött. Így tehát az idei bajnok a FTC lett — játék nélkül. Amint értesülünk, a FTC most már, mivel igazságtalan, lemond a bajnokságról.

**Első cross-country tréning** január 8-án lesz. Találkozás az új pályán délelőtt 9 órakor.

**Pályázatunk.** Sajátságos, mily vérmes reményekkel várja közönségünk a magyar csapat külföldi mérkőzéseit. 6, 7, 8, sőt 10.0 győzelmeiket tippeltek a pályázók, alig akadt, aki szerényebb eredményt várt, sőt a francia csapat győzelmét csak egyetlen egy pályázó tippelte.

## SPORT-ÜZLET

BÖLCSKEY G. NÉ

udapest, VI., Eskü-ut 3. Tiller-ház z

Dávosi és Hallvölgyi szánkók kőrös és bükkfából, csakis a legjobb minőségű Valódi svájci skik minden nagyságban. Korcsolyák mű- és versenykorcsolyázóknak. Téli sport felszerelések legolcsóbban beszerezhetők. Halina cipők és csizmák szürke és fehér színben, minden árban.

Képes árjegyzék bermentve.

## Hó és jég sport.

A skisport az utol ó pár télen mindazon országokban, melyek kellő hőméretekkel rendelkeznek, igazán uralkodóvá vált a téli sporttevékenység terén. Ehhez főképpen az a körülmény járult, hogy a ski gyártása, valamint a skinek a lábhoz való erősítése, csatolási módja az utolsó években oly döntő jellegű javításokon ment át, hogy a skifutás megtanulása ma már csöppet sem ütközik nehézségekbe. A skisport bevezetésének első éveiben a skinek a megerősítése képezte a sport Achilles-sarkát, a mely a sportsmanek minden kedvét elvette. Vagy nagyon lazán állottak úgy, hogy a futó nem bírt a skin uralkodni, vagy pedig oly nagyon voltak megerősítve, hogy a futásnál a ski a lábat szoritotta, fájdalmat okozott, könnyen fárasztott és a szabad mozgást akadályozta. Ezen nehézségek ma már megszűntek és az oly sokszor vitatott skimegerősítési mód végleg meg van oldva. A ki úgy a részletkérdés, mint egyáltalán a skisport iránt érdeklődik s részletes információt óhajt, annak figyelmébe ajánlunk egy kis képes, német nyelvű brosúrát a mely „Praktische Winke für Wintersportsleute” címmel a berlini „Wintersportverlag”-nál jelent meg (Berlin S. W., Hoffmannstrasse 1. a.) és a mely mindenkinek teljesen díjlanul küldetik meg. Még említük még, hogy a skisport nem csak a hegyek között, hanem a sík mezőn üzhető, feltéve természetesen, hogy kellő hóréteg fedi a mezőket. Így van ez például Finnországban, ahol a skisport a mezőkön óriási fejlődésnek orvend és általánosan el van terjedve.

**Hírek St. Moritzból.** Pompás téli időt jelennek Svájc téli kedvelőinek főgyülekezőhelyéről, St. Moritzról. Napsupár, tiszta s kék ég, teljes szélségség és a mi leginkább kiemlendő: métermagasságu hó mind a pompás téli idő mellett szól. Éjjel nagy hidegek, melyek úgy a tók jégfelületét, mint a hóból készült művészi stülű épületeket biztosítják, szilárdítják. A napokban nyitak meg végül a juliesi, maloyai és predai kirándulási bór-pályák, általános érdeklődést keltve. Befejezésül még egem ijük, hogy a téli sportversenyekre nagyban folynak az előkészületek és az itt lévő versenyzők is szorgalmasan folytatják trainingjüket.

## Aviatika.

Szilveszter estéjén nagy aviatikai bankett volt Párisban, a melyen csak a diplomált pilóták vettek részt.

**Aviatikai Gordon Bennett verseny** a jövő évben Angliában lesz. A rendező „Royal Aero Club of the United Kingdom” a nevezési zárlatot március 1-ére tűzte ki. A verseny május 1. és november 15. között később még közelebb megállapítandó időpontban és helyen fog efolyni.

**Cattaneonak,** a délamerikai la Plata lolyó történt átrepüléséről már irtunk. Most csak megemlítjük, hogy Cattaneo az utat 2 óra 35 p. alatt tette meg.

**Kutassy Ágost dr.** az elmúlt hetekben szerezte meg három 5 km es repülésével a Magyar Aero Club pilótáigazolványát (brevet de pilote) Ő a MAeC első magyar pilótája.

Szerkesztőségi telefon: 165—98.

## Kerékpározás és motorsport

A párisi automobilkonferencián 16 állam 45 delegátussal volt képviselve. A Magyar Automobil Club megbízásából gr. Zichy Béla és Kovács Elemér voltak jelen. A konferencián a már eddig közölteken kívül elhatározták, hogy a clubok a párisi központot rövid időközönként tartoznak kimerítően értesíteni minden fontosabb és az automobilszakmát érdeklő eseményről, továbbá, hogy a párisi központ fogja ezután a rekordokat regisztrálni és ezekről az egyes clubokat idejekorán értesíteni.

**Voiturette versenyt** rendez a Magyar Au. Club 1911. október hó folyamán.

**Az osztrák kerékpáros szövetség** az 1910. évi hegyi bajnokság botrányai következtében 1911. június 1-ig a következőknek függesztette fel a versenyzési jogát: R. Ernst, M. Kern, R. Krammer, K. Minetti, A. Pressler, R. Rammer, A. Solar.

## „Automobilia”

Első magyar pneumatik javító - műhely

Budapest, IV., Liszt Ferenc-tér 8. sz.

Telephon 105-08. Telephon 105-08.

Vulcanizálás. Szegecses bőranti-derapántok, új gummi futófelületek, manchetták gyártása.

Staub-féle szabadalmazott páncél autopneumatik magyarországi vezérképviselete és raktára.

Állandó nagy raktár új és használt autopneumatik és tömlőkben. Régi gummi vétel.

## „Automobilia”

Budapest, IV., Liszt Ferenc-tér 8. sz.

## Ökölvívás

*Mélyen tisztelt Szerkesztőség!*

Átnézve a Sp. V. dec. 26-iki számában közölt levél szövegét, melyet dec. 12-én Önökhöz beküldtem, arra a véleményre jutottam, hogy a hang, melyet a levélnél használtam sértő vagy bántó nem lehet ugyan senkire nézve, de nem nélkülözi az elnyomatásom feletti keserűség némi árnyalatát. Ezt akartam kiküszöbölni egyrészt, midőn pár nap múlva az előbbi levél stokenirozásának célzatával egy loyálisabb hangú levelet, — mely azonos a MASZ tek. Tanácsához ugyanakkor beküldött levéllel — küldtem be, másrészt pedig a boxsport ügyének vétem használni, midőn abban e sportágra vonatkozó némely szabályra terjeszkedtem ki. Minthogy e levelem úgy látszik elkésve érkezett; mivel mégis az előbbi látott b. lapjuk hasábjain napvilágot, kérem Önöket, hogy intentioim hű jellemzésére kegyeskedjenek jelen soraimat is közölni, melyeknek bevezető része bíráimnak és nemesen küzdő társamnak szólnak, alább következő része pedig talán e nemes sporttal foglalkozó sportférfiakat fogja érdekelni. A lényegesebb eltérések a köv.: Legfényesebb elégtelenségül szolgáltnak Tatics dr. urnak hozzám intézett rehabilitáló szavai, melyek szerint 18 ponttal jobb vagyok mint Geidel. Az ő véleménye az én szememben igen fontos, őt tartván az ország

legjobb ökölvívójának s kinek köszönhető ezen sportág fölújítása hazánkban. Még csak arra akarok kitérni, hogy a verseny után Brüll úr férfias nyíltsággal jelentette ki, hogy ő kész revokálni verdicijét, melyet a pontozó bírák ítéletére tamaskodva hozott, ha én mint régi munkása a boxsportnak a véleményt nem tartom helyesnek. Iszer Károly ur boxtekintélyünknek véleménye szintén jobbnak minősített ellenfelemnél. Nem szoktam vádolni, mindig belenyugodtam a bírói ítéletekbe, de a jelen esetben azt hiszem egy bírói jóhiszemű tévedésnek lettem áldozata, amit 20 évi a boxsport terén szerzett tapasztalataimmal lelkiismeretesen bizonyítani is tudok. Súlyos hibának tartom végül azt is, hogy a műsoron szerepelt könnyű-nehez súly beosztásom megkérdésem nélkül megváltoztatott, áttétetvén a nehéz súly csoportban. „Errare humanum est!” mondja Seneca s azt hiszem sikerült bebizonyítanom azt, hogy egy bírói tévedésnek lettem áldozata, mely sportreputációmát tönkretéve, bizonyos tartózkodásra fog kényszeríteni a versenyeken való részvételt illetőleg. A MASZ kitűnő szabályaihoz szorosan ragaszkodó, szigorú bírák igazolása volna kívánatos, akkor elkerülhető volna az az elkésztetés, mely még majd minden boxverseny után tapasztalható volt az egyletek között lévő baráti kapcsolat meglazítására veszélyeztetve ezáltal az egész boxsport tovább fejlődését; amint ezt a multban láttuk is.

A fenálló szabályzatot kiegészítendőnek vélem a következőképp: Súlycsoportok: Pehelysúly 56 kg.; könnyűsúly 64—64; középsúly 64—72-ig; könnyű nehéz suly 72—80-ig; nehézsúly 80-on felül. Ha a versenyző — a 3-3 perces menetben — a küzdelem hevében kapott lökéstől. — akar a lökés erejétől, akár ügyetlensége (rossz boxállás) következtében — 3-szor elesik, illetve kezei (keztyűi) a földet érintik, az illető föltétlen legyőzöttnek tekintendő. A sportok egyenlősége esetén is honorálandó ezen föltétlen előnyt bizonyító előbb említett lökés, amely különben is két pontnak számítandó be a pontozásnál. „Aurea medicocritas”, ez az arany középut az amerikai 10 mp.-ig a lökés erejétől származó leütéssel szemben. Különben is gyakran láthatók mérkőzéseknél kisebb elesések. A vezető bíró csak akkor váltsa szét a küzdőket, ha szabálytalanságot tapasztal, föltételes megállítások kerülendők. A vezető bírón kívül legalább 3 pontozó bíró alkalmazandó, lehetőleg mindenik más egyletből. A rendező egylet csak egy bírót állíthat a 4 tagból álló mérkőzést vezető bizottságba. Minden pontozó bíró nyomtatott beosztott jegyzéken vezeti a tiszta fej, oldal stb. lökéseket és tiszta védéseket, melyeket a mérkőzés után köteles a vezető bírónak beszolgáltatni, ki azt, ha szükséges, ítéletének meghozatalához a szabályok szerint — összehasonlítva egymással — figyelembe veszi. A mérkőzés eredményének kihirdetése is alapos bírálat után történjék. Csakis kifogástalanul, a szabályokhoz szigorúan ragaszkodó bíróság fogja a box-sportot fellendíteni, ellenkezőleg kerékkötője lesz mindenkori ezen szép és legegészségesebb férfias sport terjedésének. A MAC a versenyek elbírálásán mindenkor pártatlanul döntött. A box-sport most hosszú ideig pangott s így érthető, hogy hiányzik a kellő készültség a bírálat megejtéséhez, ezért tartom szükségesnek szakképzett bírák kiképezését. Nem akarok oly jeles testületeknek mint a MAC-nak és a MASZ-nak directívákat adni, csak szerény véleményemmel akarok hasznos szolgálatot teljesíteni. Remélem, hogy ezen intencióm nem fog félreértésre okot szolgáltatni s csak loyaltásomnak fog bizonyítékul szolgálni. Ezek előrebocsátása után, úgy hiszem, bebizonyítottam igazamat, mert a tapasztalt, komoly férfiakból álló júry tagok, mint Tatics dr., Iszer, Brüll urak az én javamra nyilatkoznak, miért is kérem a szövetség tek. Tanácsának ítéletét — a pontozó bíráknak a MASZ szabályaitól eltérő bíráskodása alapján — megsemmisítve a mérkőzés eredményét, egyben elrendelve egy hónapon belül új mérkőzés megtartását, hogy eként a sport terén szerzett reputációmon esett csorba kiközösültség s bizalom gerjedjen kifelé is versenyünk tárgyilagossá elbírálása iránt. Ezek a részbeni kiegészítő soraim

Teljes bizalommal fordulok b. lapjukhoz, mint hazánk legkiválóbb sportorganumához, hogy engem igazán altruistikus törekvésben támogathatni s ezáltal a box-sport ügyének használni méltóztatassanak.

A tek. Szerkesztőség szívességét előre is hálával köszöni  
Budapest, 1910 dec. 27. igaz hívők

Balaton (Gräff) Károly.

## Hivatalos rész

### A „Nemzetközi Korcsolyázó Szövetség” hivatalos közleményei.

A Szövetség tagjai 1910 december hóban a Stockholmban székelő vezetőségnek a napokban hozzánk

beérkezett közlése szerint a következők: Belgium: Brussel's Ice Hockey & Skating Club. M. Henry van den Bulcke, 66 Rue de la Concorde, Bruzelles. Kanada: Amateur Skating Association of Canada. Mr. Louis Rubenstein, 537 Craig Street, Montreal. Németország: Deutscher Eislauf-Verband Herr Rechnungs Rath O. Schöning, Katzbachstrasse 7, Berlin, S. W. 47. Dánia: Kjöbenhavn's Sköitelöberforening. Herr Carl H. Melchior, 23 Farimagsgade, Kjöbenhavn. Anglia: National Skating Association of Great Britain. G. Herbert Fowler, Esq., The Old House, Aspley Guise, Bedfordshire. Finnország: Finska Skridskotörbundet. Helsingfors. Franciaország: L'Union des Sociétés Françaises de Sports Athletiques. 34 Rue de Provence, Paris. Hollandia: Nederlandsche Schaatsenrijders-Bond. Dr. J. A. Schutter, Groningen. Norvégia: Norsk Sköiteforbund. Kjöbmond A. Gresvig, Storgaden 26, Kristiania. Ausztria: Oesterreichischer Eislauf-Verband. Am. Heumarkt 4, Wien, III/3. Oroszország: Szentpétervá i Korcsolyázó Egylet. Prof. V. Srezniewsky, Siesginskaja 11. Szentpétervár, (St. Petersburg). Szentpétervári Amateur Sport-Egylet. M. Georges Duperron, Kamenny Ostrow, Szentpétervár (St. Petersburg). Moscow River Yacht-Club. Berssenoff Quai, Moszkau (Moscau). Russkoje Gimnasticskoje Obscestvo. M. F. K. Snep, Kudrinskaja, Sadovaja, Moszkva (Moscau) Varsói Korcsolyázó Egylet 5 Rue Chopin, Varsó (Warsowie). Svédország: Stockholms Allmänna Skridskoklubb. Stockholm. Svenska Skridskotörbundet. Stockholm. Svájc: Internationaler Schlittschuh-Club Davos. Promenade 23, Davos Platz. St. Moritz Skating Association. H. D. Faith, Esq., Calmore, Higheliffe, Hants, England. Magyarország: Magyar Országos Korcsolyázó Szövetség, Budapest, VI, Városliget Korcsolyacsarnok.

A szövetség hivatalos lapjai: Német: „Deutscher Wintersport” Katzbachstrasse 7, Berlin S. W. Francia: „Les Sports d'Hiver”. 26 Rue de la Trémoille, Paris. Angol: „The Field”. Windsor House, Bream's Buildings, London E. C. Holland: „Nederlandsche Sport”. Amsterdam. Norvég: „Norsk Telegrambureau”. Kristiania, Osztrák: „Allgemeine Sportzeitung.” St. Annahof, Wien I. Svéd: „Ny Tidning för Idrott”. Stockholm. Magyar: „Sonrt-Világ” Budapest Ferenc-körút 9. Orosz: „Cnopmz” (Sport), Szt. Pétervár (St. Petersburg).

A Szövetség vezetősége: Oberst V. G. Balck, einök. Stockholm. Geheime Ober-Finanz-Rath Otto Schwarz. Bambergerstrasse 43, Berlin W. 50. G. Herbert Fowler, Esq., The Old House, Aspley Guise, Bedfordshire. F. J. Backer, Capitaine de Grenadiere Nassau Odycksraat n:o 40, S Gravenhage, Hollandia. Herr Hans Valär. Davos-Platz. Svájc.

A Magyar Országos Korcsolyázó Szövetség tagjai: (Budapest, VI., Városliget, Korcsolyacsarnok). Budapesti Korcsolyázó Egylet, Budapesti (Budai) Torna-Egylet, Dé-i Korcsolyázó Egylet, Komáromi Football Club, Kolozsvári Egyetemi Athletikai Club, Kolozsvári Korcsolyázó Egylet, Erzsébetfalvai Athletikai Club, Kelenföldi Labdázó Társaság.

Figyelmeztetés! A Nemzetközi Korcsolyázó Szövetség ezuton is emlékezteti tagjait az utolsó kongresszus által hozott ama határozatára, mely szerint az országos szövetségek a tagegyesületek névsorát évenként a központi vezetőségnek beküldeni tartoznak. Ennek mielőbbi beküldése a bizottságok megalakítása szempontjából bir nagy fontossággal.

A N. K. Sz. cime: Stockholm, 5B Norra Blasieholmshammen. Elnök: V. G. Balck.

Ferencvárosi Versenypálya R.-T IX. Rákosi-u. 11.

Felhívás a résztvevőkhöz.

Mindazok a résztvevők, akik jegyzett részvényeik teljes névértékét az igazgatóság által kitűzött időpontig, azaz 1910. évi október hó 23-ig be nem fizették, felkéretnek, hogy a még hátralékos tartozásukat, perlés terhével a Belvárosi Takarékpénztárba, IV., Kigyó-tér 1., a Ferencvárosi Versenypálya R.-T. folyószámlájára befizetni sziveskedjenek.

A részvények már készítés alatt vannak és 1911. évi január hó 15-től kezdve kiosztásra kerülnek.

Dr. Springer Ferenc  
elnök.

**Széchenyi  
kávéház**

Összes bel- és külföldi sportlapok.

A Sport-Világ szerkesztősege tagjainak találkozó helye.

IX., Ferenc-körút 9-11.

Telefon-szám 69-29

„SAVOY-SZÁLLÓ“ ÉTTERMEI

Budapest, VIII. kerület, József-körút 16. szám.

Kisebb nagyobb külön termék. ♦ Banket-termék.

Telefon szám 151-92.

Téli sportcikk legnagobb raktára:

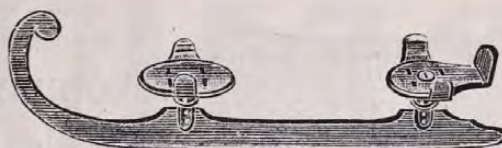
**Kertész Tódornál**

≡ Budapest, IV. Kristóf-tér. ≡

„Selected“ védjegyű korcsolyák. Les Alexander 20 korona, legujabb modell 25 korona. Svéd, norvég és dávosai javított típusu sportszának, leobeni és Herkules acélcső szának, kormányos szának, amerikai vas szánkok stb. stb. Lilienfeldi-alpes Ski. Bilgeri-hadsereg Ski. Jégjátékok. Jég hockey ütök, 3.—, 4.—, 4.50 kor. darabja, labdák, hokej korcsolyák stb. Télisport öltözékek, sweaterok, rödlí-kezyük, lábszárak, sapkák stb. Téli sport könyvek. Nagy képes árjegyzékét ingyen és bérmentve küldi:

**Kertész Tódor, Budapest**

IV. Kristóf-tér.



A legjobbaknak elismert  
remscheidi gyártmányú

**korcsolyákat**

szolid készítmény, célszerű rendszeres olcsó  
— árak mellett következőképpen ajánljuk: —

„PUCK“ korcsolya, a legujabb minta, egyszerű, kényelmes és olcsó; csiszolt párja kor 3.50, nickelezett, kor. 5.50.

„NORMAL CURRIR“ korcsolya, fin nickelezett, párja korona 9.—

Női „GAZELLA“ korcsolya fin. nickelezett, párja kor. 10.—

„JACKSON HAINES“ korcsolya, fin. nickelezett, párja kor. 15.—

„ROLAND“ korcsolya, kitűnő és célszerű minta, fin. nickelezett, párja korona 15.—

Rohonczy-féle COLOMBUS“ korcsolya, hegyes vagy gömbölyű orral, fin. nickelezett, párja kor. 17.—

„LES ALEXANDER“ fin. nickelezett, párja kor. 20.—

„UGYANAZ“ legujabb Modell, párja kor. 25.—

KEREKES KORCSOLYÁK, párja kor. 4.—, 5.—, 9.—, 10.— 20.— és 22.50.

Iskolázászlóaljaknak céllövő karabélyok és felszerelések. Továbbá nagy készlet: jégpatkók, korcsolyaszíjak, sportszánok, ski, szobatornaszerek, vívófelszerelések, fegyverek, töltények és mindennemű sportcikkekben.

40 éves fennállás.

**ZUBEK BERTALAN és TÁRSA**

sportcikk és fegyverek áruháza

Budapest, IV., Muzeum-körút 29. szám.

40 éves fennállás.

**ASBÓTH JÁNOS**  
vendég!ője

(Millenáris pályán) ::

VII. ker., Szabó József-utca

~ Villamos megállóhely. ~

Sportférfiaknak állandó találkozóhely!

Kitűnő konyha és pompás italok! Nyári kerthelyiség és tekepálya!

Utóbbi bizonyos napokra, társaságok számára kibérelhető.

Sportegyleteknek 10% engedmény.

**VERSENY-JAKNAK**

meglepően csinos és kiváló olcsó honi és külföldi műtárgyak kaphatók

**HEGEDŰS ZSIGMOND**

lakásdisz- és diszműáru üzletében  
Andrássy-ut 9. szám alatt.

Szobrok, órák, vázák, bronz, porcellán, teracotta- és márványból. Képek, kézi és fali tükrök, oszlopok, asztalok, vitrinek, villanyalakok, fényképeretek, írő-, szivar-, teázó- és likőr-készletek stb.

Nászajándékok.

Telefon 21-30. Sportegyleti tagok Telefon 21-30. rigyeimébe ajánljuk

**Hébel Mihály kávéházát**

V. ker., Teréz-körút 19. szám alatt.

Sportférfiak találkozóhelye. Kitűnő biliárdok. Előnyös kiszolgálás. Valódi tiszta italok és az összes sportlapok. — Az összes football-eredmények a Sport-Világ kifüggesztett tábláján itt látható. •



Mindennemű  
iskolapadok,  
iskola- és  
: torna- :  
berendezés.



Arjegyékkel készség-  
gel szolgálunk ingyen  
és bérmentve.

Makó Mihály **Ulrik és Dedinszky**  
utóda  
vaskereskedése Budapest, VIII., Üllői-út 2.  
Sportegyleti tagoknak engedmény.

## Hirschler és Frömel

sport és egyleti jelvények  
VÉSNÖKI MŰTEREM.

BUDAPEST,  
IV. ker., Semmelweis-utca 11. szám.

TELEFON 94-40.

## Schuller és Társa

nagyvendéglője

V., Váci-körut 68. sz.  
Telefon szám 26-35.

Külön étterem társas  
estélyekre. — Kíváló  
konyha. Pompás borok

:: PILSNERI SÖR ::

Sportférfiak állandó  
találkozóhelye

**TÖRLEY**  
TALISMAN · CASINO · RÉSERVÉ

## A Magyar-Osztrák

mérkőzést

**OLBRICH-féle foo ballal**

játszották

BUDAPEST, TERÉZ-KÖRUT 6. SZ.

Telefon 80-44.

Arjegyék ingyen.



**LOPOS GYULA**, tornaszer-  
készítő  
Bpest, III., Zsigmond-u. 114.  
.. (gimnázium épületében.) ..  
Legmodernebb svéd és különféle  
tornaszerek készítője.

A m. kir. vallás- és közokt.  
minisztertől 10954/901 sz. a.  
a VI. egyetemes tanítógyűlés alkalmával rendezett tanszerkiállí-  
táson kiállított tornafelszereléséért elismeréssel **kitüntette.** —  
1907. évi pécsi orsz. kiállításon kiállítási **aranyéremmel** ki-  
tüntetve. Arjegyéket kívánatra bérmentve küldök.



## Football-íngek



(angol minta után) minőségben és jutányos  
árban felülmulhatatlanok. Az ábra szerinti hosszucsikos „Brighton”  
íngek darabja . . . . . 1.70 Márka  
Ugyanolyan, „Hull” íngek drb . . . . . 2.10 „  
Mindkét minőségben lehajtott gallérral 20  
pfeninggel drágább. — Kívánatra ezek az  
íngek egy színben (de más színű gallérral  
és manchettával) is szállíthatnak. **A. STEIDEL, Special Sport-**  
**Haus, Berlin C. 54.** Rosenthalerstrasse 34-35.

## Langweil B. és Fia

Budapest, VIII., Üllői-út 48.

épület-bádogos, légszesz,  
viz-vezeték- és csatorná-  
zási berendezők

Telefon 65-27.

# SPORT-VILÁG

TESTEDZÉSSEL ÉS MINDEN SPORTTAL FOGLALKOZÓ SZAKLAP

„Nemzetközi Korcsolyázó-Szövetség“, „Budapesti Versenypálya-Szövetség“, a „Ferencvárosi Versenypálya r.t.“, „Magyarországi Testedző Egyesületek Szövetsége“, „Magyar Országos Korcsolyázó Szövetség“, „Besztercebányai Sport Club“, „Budapesti Egyetemi Athletikai Club“, „Budai Kerékpár Egyesület“, „Budapesti (Budai) Torna Egylet“, „Budapesti Korcsolyázó-Egylet“, „Budapesti Kerékpár Egyesület 1882.“, „Budapesti Torna Club“, „Budapesti III. ker. Torna- és Vivó-Egyesület“, „Ferencvárosi Torna Club“, „Magyar Vivómesterek Egyesülete“, „Óbudai Torna-Egylet“, „Pozsonyi Torna Egyesület“, „Soproni Football-Club“, „Szegedi Vivó-Egylet“ hivatalos lapja.

Előfizetés:  
Egész évre 10.—, sportegyleti tagoknak 8.— K  
A budapesti előfizetőknek házhoz szállítva.

Lapvezér: ISZER KÁROLY.  
Felelős szerkesztő: HORVÁTH FERENC.  
Főmunkatársak: BALOGH H. és CULI N.

Szerkesztőség: IX., Ferenc-körút 9—11.  
Telefon: 165—98.  
Kiadóhivatal: IV., Egyetem-utca 1., I.  
Telefon: 73—63.

MEGJELENIK MINDEN SZOMBATON DÉLUTÁN.

## A MASz—MOTESz egyezkedéséről.

Tulajdonképpen nem magáról a régtől óhajtott fuzióról akarunk szólni ezuttal, mert hiszen az nem rajtunk mulik. Hanem szólnunk kell azokról a *lapvéleményekről*, melyek a két szövetség közötti megegyezés létrejöttét megelőzik.

A sajtó hivatásával tisztában vagyunk és így botor állítás volna bennünket azzal vádolni, hogy a kritika szabadsága ellen agitálunk, vagy hogy a sajtót hivatásának gyakorlásában korlátozni akarnók.

De nem állhatjuk meg szó nélkül azt az elhamarkodott és tisztán szubjektív véleményekből eredő kritikát, mely a MASz—MOTESz közérdekű és beláthatatlan horderejű mozgalmát nemhogy a megvalósulás felé terelné, hanem a megegyezés létrejöttét — ha megakasztani nem tudja is — feltétlenül megnehezíti.

Boldog-boldogtalan hozzászól most a MASz—MOTESz egyezkedéséhez. Csak úgy dülnek a kéziratok a szerkesztőségekbe. Osszeirkálnak-firkálnak sok papírost. A nyomdafestékre érdemesített termékek pedig hol a MASz-t, hol a MOTESz-t csipkedik. Mindegyik cikkből csak úgy kiabál — ej! dehogy, — ordít a tájékoztatatlanság. A vélemények agyonprotezsájják hol ezt, hol amazt a szövetséget. A szubjektív érzelmek valósággal orgiát ülnek. Nincs az a halandó, aki el tudna igazodni a köntörfalazó cikkek utvesztőiben. Senki sem tudja: mi van és mi lesz?

A hivatalos körök pedig nagy bölcsen hallgatnak. A MASz és a MOTESz hivatott vezetői, mint megannyi Sphinx, hallgatnak és továbbhallgatnak. És ez az egyetlen bölcs dolog, amit tehetnek. Valószínűleg azt gondolják magukban azok az urak, akik az általános érdekű kérdés megoldására hivatottak: «Irjatok csak, irjatok! Mahomed ölétébe tevén is járnak, meg kecskén is a jámbor muzulmánok».

Időelöttinek és korainak minősítünk minden tervezetet, találgatást, ami MASz—MOTESz egyezkedéssel vonatkozásban áll. Különbösen is a két szövetség ügye olyan általánosan elismert kiváló férfiak kezébe van letéve, hogy mindenki megnyugvást találhat ezekben a személyiségekben, akik tudni fogják, hogyan és miként oldják meg a gordiusi csomót.

Mi, akik igen közel állunk mind a két szövetség vezetőségéhez és évek óta a legkimerítőbben tájékoztatjuk a szakköröket és a közvéleményt, ezuttal nem abszorbeáljuk véleményünkkel olvasóink meggyőződését, mert tudjuk, hogy a nyomtatott betű is sokszor félremagyarázásokra ad alkalmat és semhogy elébe vágjunk a történetdöknöknek, inkább megvárjuk, amíg ez a fontos kérdés véleménymondásra megéri.

Nem dicsérjük lapunk hasábjain Berzeviczy Albertnek, a kitünő «Házelnök»-nek, vagy Bárczy Istvánnak, a kitünő «polgármester»-nek erényeit és tájékozottságukat, amely lehetővé fogja tenni, hogy az *Athletikai Szövetség* a *Testedző Szövetséggel* megegyezik. Elvégre a Házelnöknek is, meg a Polgármesternek ehhez vajmi kevés köze van, de hát nem akarjuk elrontani némely kollégáinknak mulatozását, aki a *Házelnököt*, vagy a *Polgármestert* tolja előtérbe dicséréteivel, csak azért, hogy a *szövetségi elnököt*, vagy a szövetségét lecseptülje. Sem Bárczy, sem Berzeviczy nem szorultak rá senkifia émelgős epitetonjaira.

De arra már mégis csak figyelmeztetjük a cikkiró urakat, hogyha «ad personam» agyontömjénezik ezt a két tiszteletreméltó urat, akiknek aktív szereplése kétségen felül diszt és fényt kölcsönöz a hazai testnevelés és sport ügyének, akkor legyenek meggyőződve arról és nyugodjanak bele abba, hogy ez a két kiváló ember semmi körülmények között sem *szövetkezik* egy rossz ügy érdekében. Ha ez a két kiváló egyéniség valamit jónak és helyesnek talál, azt helyesnek tarthatja sok, sok ezer és ezer ember, helyesnek tarthatja a magyar közvélemény Stankovits Szilárdtól Malecki Románig, oda és vissza: és most mondjuk ki a nagy szót, ugy amint azt valószínűleg bölcsnek és helyesnek is tartja Stankovits Szilárd és Malecki Román.

Véleményünk az: minthogy mindkét szövetség vezetősége ez idő szerint hajlandóságot tanúsít arra, hogy a kulturális jelentőségű testnevelés egységes fejlesztése és terjesztése érdekében olyan megegyezést létesítsen, vagy olyan természetű kibontakozást megteremtessen, mely a szövetségek érdekeit soha többé nem keresztezi, ennek a célnak elérése érdekében szövetkeznie kell minden komoly sportembernek és mindazon tényezőknél, amelyek a testnevelés ügyével vonatkozásban

állanak. Nem szabad tehát a közvéleményt olyan nézetekkel szaturálni, amelyek a mérlegnek hol az egyik, hol a másik serpenyőjét illegetik-billegetik, hanem inkább arra kell törekedni, hogy az ellentétek elsimuljanak és valóra válják a két szövetség közötti megegyezés, amely a békét egyszer s mindenkorra biztosítja és amely lehetővé teszi, hogy a magyar kultúrába egy egységes testnevelési rendszer mélyen és szilárdan beékelődjék.

Tehát nyugalom. És előkelőség. Várjuk meg, mi lesz a MOTESz és MASz közötti megegyezés *kiindulópontja*? Ha aztán ez rossz lesz: akkor úgy sem lesz megegyezés, úgy sem lesz béke, amitől oltalmazson meg a hazai testnevelés Génusza. —n.

## A magyar csapat külföldön.

— Saját tudósítónktól. —

### Az ut Párisig.

*Elindulás-ról* a napilapok bőven írtak annakidején. Muzsa Gyula bucsuzó szavai: „A nemzet szeme rajtatok, dicsőséggel térjete vissza!” — a magyar fiuk fülében csengett még Párisban is.

*Érsekujvárott* a szokásos cigányzene. A vonaton a helyezkedés kialakul. Az öregek külön, a 7 FTC külön, MTK és a többiek külön. Előkerül a kártya is.

*Pozsonyban* lelkes fogadtatás. Dobrovits Mátyás, a PTE elnöke, szép beszéddel kísérve, nemzeti színű zászlót ad át a csapatnak. Egy lelkes pozsonyi szerencsefillért ad Schlossernek. Pozsonyi patkó is jut bőven.

*Bécsbe*, némi késéssel, 1/28 órákor érnek. Vacsora a Westbahnhofban Kessler, dr. Abeles, Hoselitz osztrák sportférfiakkal. Azután utazás tovább. Rezervált helyek alvársra.

*Salzburg—München* után folytonos utazás közben ebéd Strassburgban 12 órákor.

*Párisba* érkezés a vonaton elköltött vacsora után.

### Párisban.

Megérkezés után éjjeli séta az utcákon.

Szombat reggel újra séta a városban.

*Szilveszter éj a moziban.* Vacsora után a társaság egy része az éjjeli mulatóhelyeket kereste fel, míg a csapat a *Johnson—Jeffries* box-matchet nézte másfél órán át a moziban. Vagy 5 kilométer hosszú film, melynek utolsó képe 3/4 12 órákor pergett le. Gyönyörű volt.

Mozi után egy szembe levő bar-ba tért a társaság, ahol egy-egy pohár sör után a B. U. É. K. következett egypár tószttal. Ezután hazatért a csapat.

*Vasárnap* délelőtt séta, 11 órákor könnyű ebéd és 1/21 órákor indulás kocsikon a pályára.

2 1/2 órákor mérkőzés.

### Az első mérkőzés.

Saját tudósítónknak a match folyamán tett feljegyzéseit adjuk itt s végül az ő kritikáját.

*A mérkőzés lefolyása.* A csapatok a felállásnál üdvözlök egymást, azután a franciák elindítják a labdát.

*1. perc.* A franciák szép driblizéssel a magyar kapu elé jutnak, de a jobb összekötő kapu fölé lö.

*3. perc.* Károly szökteti Weisz, ki lerohan, Schlossernek passzol, Schlosser kapu mellé lö. Ujabb magyar támadás. Borbás szöktik, Schlosser löni akar, de a bíró füttye megállítja. (Off side!). A szabadrugás a franciákat viszi előre, de Sipos jól fogja a labdát.

*7. perc.* Francia támadás, Révész hibáz, de a labda kapu fölött repül el. A franciák tovább támadnak. Egy szabadrugásuk is a kapu fölé jut.

*10. perc. Első gól!* Weisz szépen felyomul, végül Károlyhoz, aki meg a baloldalra passzol, hol a résen levő Schlosser (Lakatos) fogja el a labdát és védhetlen gólt lö.

Ujrakezdésből Borbás a kapuig jut, leadott labdáját a bíró újra off side miatt állítja meg. Tovább is a magyarok támadnak Károly helyezett labdáját a francia kapus corner-re védi. A kornert Korody kapu fölé lövi.

*20. perc.* A francia támadás cornerrel végződik, mely nem veszélyeztette a magyar kaput, sőt nemsokára szabadrugás jut a magyaroknak, mely Borbást szökteti s veszélyes támadásba viszi a magyarokat, de a francia backról visszapattan a labda; Schlosser elkapja, lö, de a kapus szépen fog.

*24. perc.* Erős francia támadás, remek lövés, mit Sipos fog. Ismétlődő francia támadások, melyek végül egy kapu mellé lövéssel fejeződnek be. Ezután a francia kapu elé kerül a mezőny, miután Borbás szédületes iramban levitte a labdát de csak kornert ért el, mely eredménytelen maradt.

*30. perc.* Az eddig rendkívül agilisán játszó Korody mindkét lábára rugást kap és sántítva játszik tovább, ugyannyira, hogy később inkább csak statisztál, de így is átadásaival néha jó helyzeteket teremt így alig 1 percre rá.

*31. perc. Második gól!* Korody szökteti Schlossert, aki a francia védelmen remekül áttörve, ismét védhetlen gólt helyez a francia kapuba 2:0!

Kürschner kapura lö, majd Weisz támad, de leszerelik. Sikertelen marad Borbás kitörése is.

*35. perc.* Francia támadások, melyeket Weisz szép lerohanása vált fel, szépen beadott labdáját azonban Schlosser a kapu mellé lövi. Ezután újra Weisz támad, de off side (!) miatt a bíró megállítja, mire a franciák kerülnek frontba s gyönyörű lövésüket Sipos remekül védi.

*43. percben* Takács szép lövése alig a lécz fölött repül el; majd Borbás remek támadásából Károly közelről biztos gólt hibáz.

Ezután francia támadások következnek, miközben Sipos kétszer is véd. Félidő 2:0.

*A II. félidő* Korody támadásával nyílik meg, de hamarosan a franciák a támadók és a

*3. percben* balszélsőjük éles lövését kell védeni a magyar kapusnak, majd ismétetlen véd.

*4. perc. Harmadik gól!* Borbás lerohan, centeroz: Korody Schlosserhez passzol, aki éles, váratlan lövéssel gólt lö.

*5. perc* Károly kapu fölé lö. Weisz off siden akad meg, mit francia támadás követ. Sipos véd. Ezután a magyarok állandóan támadnak, Károly támadásából Schlosser ismét félre lö.

*14. perc.* A franciák ellen Sipos biztos gólt véd. Siposnak egyre több dolga akad, miközben sűrűn megrohanják, sőt meg is rugták. A bíró ez időben a kapu előtt 2 méterrel a földre dobja a labdát. A veszélyt szép védés hárítja el.

*16. perc.* Francia off side után Weisz jut a kapu elé, de fölé lö. Nemsokára Révész hibáz, de Maes, aki sokszor áttör a magyar backeken, az üres kapu mellé lö. Ezután Kürschner jut jó helyzetbe, de szintén fölé lö. Hullámzó játék.

*20. perc.* Borbás szépen levitt labdáját Schlosser a kapu fölé hibázza. Majd Korody foulja után szabadrugásból a francia balszárny indul el, de a végső aktus a kapu mellé lövés.

*23. perc.* Károly gyenge lövését védi Coulon, kinek a mezőnybe juttatott labdáját Ducret, a kitűnő összekötő viszi le, de lövését Sipos fogja. A visszaterelt labda a szép összjáték után a kitűnő helyzetben álló Károlyhoz jut, de a bíró lefújja. (Off side?)

*24. perc.* Ujra Sipos kénytelen védeni, majd a franciák rekednek off siden, majd

*33. percben* Borbás támad, de a kitűnően játszó jobb back leszereli. Több magyar támadás után a franciák jutnak szóhoz, labdájukat Révész cornerre rugja. Corner után — nem tudni mi miatt — szabadrugás ellenünk. Ezután váltakozó, eredménytelen támadások, melyeket mindkét részen egy-egy off side akaszt meg.

*Végeredmény:* 3:0 a magyarok javára.



Ő cs. és kir. Fensége József főherceg kam. szállítója.

# LÓW SÁNDOR

ékszerész és órás

BUDAPEST, VIII., József-körut 81.

Fióküzlet fürdőidény alatt Trencsén-Teplíczen.

Dus raktár remek kivitelű ékszerekben, ezüst versenydíjak, serlegek, evőeszközök és alkalmi ajándékokban, ugyszintén mindennemű chronograf, chronometer, stoper-, ütő-, zseb-, utazó-, álló- és fali órákban.

### Special stopwatches.

Telefon 62—68.

Telefon 62—68.

### Olasz közlemény a matchről.

A „Corriere della Sera“ olasz lap tudósítója végignézvén Párisban a magyar-francia mérkőzést, arról hosszú cikkben számol be lapjában. A cikknek olvasóinkat leginkább érdeklő részeit hű fordításban itt közöljük. Ime:

#### Az első mérkőzés.

„Amint elvégre is előre látható volt, a győzelem a magyar csapat taktikáját igazolta, lendületes küzdelem után fölébe került ellenfelének, 3 góllal zéró ellenében legyőzvé azt.

A játék, anélkül, hogy erőszakos lett volna, kemény volt ugyan, de fair maradt. A magyarok felhasználva sulyban és testalkatban való szemmelátható fölényüket, erős lendülettel játszottak és némely esetben még attól sem riadtak vissza, hogy kézzel akadályozzák ellenfeleiket.“

Az olasz cikkíró most külön vastagon nyomtatott alcim alatt folytatja leírását: **I tre „goals“ di Lakatos.**

Lakatos (Schlosser) három gólja. Elég jellemző cím.

„Pontban 14 óra 30 perckor (2 óra 30 perc) indítja meg a bíró a játékot. Amint megkezdődött a játék, rögtön ki is tűnt a két csapat játékmódora közti különbség. Míg a különböző magyar játékosok a lehető legjobban értették meg egymást, annyira, hogy a fedezetsor szinte csodálatosan játszott össze a csatárokkal, addig a franciák egyéni játékra szorítottak és a csapat tagjainak egyéni kísérleti mindig sikertelenül végződtek. Innen credt az összefüggés hiánya a francia csapat különböző sorai közt.

Néhány percnyi játék után érik el a magyarok első góljukat, tökéletes összjátékkal indul el a játéktér középvonalától az egész csatársor, kijátszva a francia védelem éberségét s néhány méternyire a goal elé érkezvén *il Lakatos fece ill punto.*“

A játék újrafelvétele után a francia csatároknak több ízben sikerül támadni a magyar hától, de hála a tökéletes védelemnek és a kapus bámulatos ügyességének, az eredmény elmarad.

A játék váltakozó szerencsével folyik, midőn a magyar csatárok egy újabb kitörése ostromolja az ellenfél kapuját. Mint az előző esetben, úgy ebben is a magyar csapat nagyszerű összjátéka hozta meg az eredményt. A magyar védelemből hatalmas rugás hozza a labdát a résen álló balszélsőhöz és cselezéssel meg paszolóással az ellenfél kapuja elé viszik. Ebben az esetben sem volt semmi kihatása a kapusnak arra, hogy kapuját menthesse és Lakatosnak nem nagy nehézséget okozott, hogy a második goalt érje el a magyar színek javára.

A második féldő folyamán a magyar csatárok egy ugyanoly gyönyörű kiszökéssel, mint amilyennel már az első féldőben bámulatba ejtettek bennünket — újabb goalt értek el. Nagy volt a meglepetés, különösen a francia kapusnál, mivel hogy csak alig egy perc mult el a játék kezdete óta. Ez volt a játék harmadik és utolsó gólja, mely ismét Lakatos munkájának jegyében állott. Váltakozó szerencsével folyt a fair játék mindvégig, anélkül, hogy a franciák goalt írhattak volna a javukra

Legtöbbször nem az ügyesség hiányzott, hanem a jó alkalmakat szalasztották el, mert az egyes sorok nem bírták lendületesebbé tenni a támadást akkor sem, ha arra alkalom kínálkozott is.“

**A magyarok fölénye** (La superiorità degli ungheresi) a következő különnyomatott alcim, mely alatt a Corriere tudósítója folytatja cikkét:

„A francia mezőnyben a fedezetsor volt a jobbik, jó volt a kapus és a forwardsok közül Maes és Verbrugge.

A magyar csapatban a csatárok a legjobbak, erősek, nehezek és gyorsak különösen a két szélső játékos\*\* (specialmente i due giuocatori situati alle ali).

Valamennyi valóban kitűnőnek bizonyult, de *lekitűnőbbnek közülük: „il Lakatos“; Sipos a kapus, egyike a csapat legjobb embereinek.* 185 cm. magas, nyugodt és ügyes, aki a legkritikusabb

\* Ami nem azt jelenti, hogy „fecceli a pontot“, hanem azt, hogy lövi a goalt

A szedő.

\*\* Mit szól ehhez Vida ur, a magyar hivatalos tudósító?

pillanatban elvitázhatatlan megmentője volt a kapujának. Talán csak azt lehetne kifogásolni, hogy a labdát lassan adja vissza a mezőnybe. A csapat egyéb sorai is ugyancsak a legerősebbek közül valók.

Egészen véve mondhatni, hogy a magyarok tökéletes játéktudással, ismételt és folytonos kombinációkból álló taktikájukkal és tökéletes összjátékukkal domináltak, de meg fizikai előnyeikkel is.“

Ennyiben a cikknek a játékra vonatkozó része, mihez még egyéb, külsőségekről szóló jókora rész fűződik.

#### Mit irt a „Le Matin“?

#### Az első magyar francia match.

Tizenegy szép szál legény Magyarhonból, kiknek neveit csak nagy nehézséggel tudjuk kiejteni, a tegnapi napon a „le Comité Français Interfédéral“ csapatával szállt sikra.

A Charentonneau kis területe, melyet pedig meg is szélesítettek, a magyaroknak, kik a nagy terjedelmes pályákhoz vannak szokva, először kissé szokatlannak tetszett. Leadásaik, melyek mindenesetre ügyességgel és precízen lettek löve, hasonlóak, de kevésbé oly biztosak voltak, mint az angol professzionistákéi, gyakran hosszabbak, mint kellett volna. A háttédek által — kik kitűnő játékosok — visszaküldött labda is messzebb ment előre. Az idegen játékosok egyszóval nem tudtak játékukkal az itteni terrainumhoz alkalmazkodni. Sőt igen ritkán is shootoltak a kapunál. Haszontalan rugásokat nem csinálnak, nem bujtatják a labdát hiába egyiktől a másikhoz, csak akkor, ha pozíciójuk biztos lövéshez juttatja őket a kapu előtt. De ha egyikük biztos állásba helyezkedett, ügyes legyen az a kapus, aki kivédi a feléje jövő agyugolyót.

Igy aztán a balösszekötő játékosnak sikerült háromszor gólba vinni a labdát, közbe egy egész széria rövid pass-t adva le az elől csatározóknak.

Az egész játék, mely elég egyhangu volt, talán csak néhány másodpercig volt érdekfeszítő.

\*

**Tudósítónk véleménye.** A francia játékosok jók; különösen fürgék és gyorsak. Kitűnő volt a balszélső és az összekötője, azután a jobb háttvéd, de leginkább a középső fedezet.

A magyar csapatban feltűnő jó csak Sipos volt, akitől annyira jó védőjátékot senki se remélt. A csapat együttesben elég kielégítő volt, mert mindegyik játékos körülbelül azt produkálta, amit mi — jól ismervén játékuukat — várhattunk tőlük; legfeljebb a halvesor maradt el otthoni formájától, amit annak tulajdoníthatok, hogy a rendez játékot már vagy 3 hete nélkülözték. Lassan mozogtak és a csatársortól messze elmaradoztak; de szép fejelései a csapat tetszést arattak.

A magyar csapat összjátéka igen jó benyomást keltett, akár csak az angol profi csapatoké. Szendrő és Révész back-rugásai, a halvesor fejélése, Borbás iramai, Schlosser kiugrásai, cselezései, no meg a lövései és Károly leadásai igen imponáltak a párisiaknak, kik a játék minden mozzanatát lelkes érdeklődéssel és hangos megjegyzésekkel kísérték.

### Sportferfiak, turisták figyelmébe!

Erős munka, fárasztó training után, bágyadságnál a legjobban a sokszorosan kipróbált Dr. BOROVSKY-féle

# BOROLIN

sosborszesz. Ez egyszerű háziszor, mely felvillanyozza a testet, felüdít és új-életet hoz. Használati módja könnyű, végtelenül egyszerű foglalkozásban zavart nem okoz.

### traininghez nélkülözhetetlen!

A bécsi I-ső nemzetközi vadászati kiállításon az állami ezüst éremmel kitüntetve. Árak üvegenként kimerítő használati utasítással: 1.20 K., 2 K., 2.50 K. Kapható mindenütt.

Gyár és föelárusító hely: Dr. Borovszky R. orvos és Borovszky K. Budapest, II., Margit-rakpart 47. szám,

A bíró ítéletei inkább a franciákat elégíthették ki. Az off side-ok megítélésében nem oszthattuk véleményeiket.

Csapatunk góleredményét keveselnünk kell. Kórody megsántulása nagy veszteség volt, Károly meg éppen 2 biztos gólt hibázott el, Schlossernek is lett volna módja még szaporítani góljait.

A város közepétől 1 órányira fekvő pálya füves, rövid (100 m.) és széles.

Az angol amatőrökkel tartó másik francia szövetség, a *L'Union*, neheztel és haragszik ránk; annyira, hogy az általuk rendezett másnapi matchekre (sem a footballra, sem a rugbyre) nem is eresztettek be bennünket díjtalanul. (Erthető a neheztelésük, hisz két évvel ezelőtt a magyar szövetség akkori alelnöke övelük kötötte meg a Sport Világban nemrég közölt szerződést ilyen évente kétszer ismétlődő mérkőzésre s most ime az ő gyűlölt profibarát ellenlábasukkal, a másik szövetséggel (Comité) léptünk viszonyba. Szerkesztő.)

\* \* \*

### A bankett.

Hétfőn este a Maison Marguery előkelő helyiségeiben volt a bankett. Gazdag, kitűnő menü.

Simon, a Comité elnöke, üdvözölte a magyar szövetséget, mely alkalommal francia zászlót nyujtott át. Örömet fejezte ki az első lépés felett, mellyel a két szövetség az English Football-Association (angol profiszövetség) égisze alatt találkozott. Vizontlátást ígért Budapesten.

*Kárpáti Béla* viszonozta a felköszöntést és átnyujtotta a magyar lobogót.

*Robert Desmarets* a francia sportsajtó nevében a magyar kollégákat élte, amire *Vida Henrik* válaszolt.

*Bognár Elek* a francia csapatra emelte poharát, mire a franciák a Marseillaist, a magyarok meg a Hymnust énekelték el.

Ezután a társaság szétoszlott a melléktermekbe és fekete kávé, cognac és likőr mellett felváltva magyar és francia dalokat énekelték. Nagy hatást keltett a Marseillaise magyar szövegű dala és a Kossuthnóta.

11 óra tájt a hangulat megcsappant, — kevés volt az ital! Szét is oszlott nemsokára a társaság s footballistáink kedélyes tréfálkozások közt hazafelé tartottak a népes utcákon.

**Meghívások.** Az FTC játékosait *Marlai István*, Lujza hercegnő titkára hívta meg automobil-utazásra és délutáni teára. Ugyancsak ő kalauzolta az FTC-belieket a francia főváros nevezetességeihez.

*Kutassy* önagysága, a Párisban élő magyar művész, a magyar fiukat délutáni teára látta vendégül.

\*

**Táviratok.** A magyar győzelemre táviratot küldött a MLSz intéző bizottsága.

A Nemzeti Sport üdvözlő és biztató táviratát is zajosan megéljenzették.

\*

Az *Excelsior* francia napilap fényképésze 30 drb fényképet ajándékozott a magyar csapatnak. (Jövő szombati számunkban közölni fogunk ezek közül 3 felvételt a matchról. — Szerk.)

*Bárász* magyar festőművész, ki a megnyert labdát gyönyörű festményekkel díszítette, a magyarok állandó kísérlője.

A labdán a következő képek vannak: A két kapuban a gall-kakas és a magyar turul-madár védenek. A magyar turul

szétterjesztett szárnyaival védi a kaput és egy labdát kivéd. A figyelő gall-kakas kapujában három labda fekszik. A labdán két paizs is van, a francia és a magyar színekkel. Bennük a dátum. Még kiegészítésül egy tájkép is van: a boulogne-i erdő szökőkút részlete. A labdát és a két francia zászlót hazavisszük emlékül.

\*

**Szállodánk** a francia viszonyokhoz képest jobbfejta. Panasza sok van rá. Nincs fűtés. Nincsenek szekrények. Egy-másba nyílnak a szobák. Az ágyak jók és így pihenhetünk.

**Étkezés** közepes; sok francia és angol étel, amely mulatságos jeleneteket okoz. A szokatlan menük miatt bizony zugolódás is volt.

**Ital** drága és ismeretlen a szállodában.

\*

**Kedd.** A város megtekintése és bevásárlások az óriási áruházakban. Este csomagolás és 10 órakor lefekvés.

**Szerdán** reggel 7 órakor Páris elhagytuk és Milánó felé elindultunk. (M.)

(Tudósítónk a jövő szombati számunkban folytatni fogja.)

\*

**Milánó, jan. 5.** A magyar kolónia szerencsésen megérkezett az új folyamán. Meglepően nagy publikum fogadta őket viharos éljenzésekkel. A városban felcsigázott érdeklődéssel várják a mérkőzést. A hó állandóan esik, úgy, hogy egyelőre hóval van borítva a pálya.

Az olaszok ellen a következő a csapatösszeállítás: Sipos—Feldmann, Révész—Weinber, Bródy, Takács—Weisz, Károly, Korody, Schlosser, Székány.

\*

**A BTC és a válogatott csapat.** A Budapesti Torna Club szokásos szerdai vacsoráján Sümei Vilmos orsz. képviselő lelkes beszéde nyomán az alábbi sürgönyt küldte a magyar válogatott csapatnak Milánóba:

„A magyar név becsületéért idegenbe zárandokolt magyar fiukat, első diadaluk után hazafias szeretettel üdvözlő és a további küzdelmekhez teljes sikert kíván a Budapesti Torna Club“.

### A sportsajtó.

A „Sport Világ“ mai száma közli a párisi match leírását olasz és francia lapokból is. Tessék összehasonlítani tenni ezek és a magyar lapok tudósításai között. Mennyire magasabb nézőpontról, előkelőbb hangon írnak ezek a mi fiainkról, mint a mi lapjaink. Pedig nem nekünk írják, hanem a saját közönségüknek, tehát nem céljuk nekünk hizelegni.

Mindenik dicséri a magyar csapatot, nem gavalériából, hanem mert úgy érzi, úgy látta, hogy megérdemli. Védelem, támadás egyaránt megkapta tőlük, amit kiérdemelt. Ezzel szemben az elfogult magyar tudósító, vagy a tudósításokat feldolgozó magyar sajtó-bizottság, feldicséri a maga embereit s egy kicsit lerántja a mások embereit. Ebben van az ő gyönyörűségük. Szerintük az ő két halfjuk mesés volt, de a csatársor csapnivaló. Sőt az egyik lap annyira megy, hogy beledirigál a szövetség dolgába; követeli, hogy új csatárokat menesszen a szövetség Zürichbe. Lám, lám! Az olasz lap szerint pedig a kapus és a csatársor, különösen a két szélső(!), meg a balösszekötő kitűnő volt; a halfokat alig említi. Melyiknek van igaza?

De ott van Desmarets ur, a párisi „L'Autó“ munkatársa, aki az „Est“-nek (?) irt egy cikket. Ezt

## A Sport Világ mától kezdve nem hétfőn, hanem minden szombaton

délután fog megjelenni.

Előfizetési díj és egyes számok ára is  
marad a régi.

### Turisztika. ❧ ❧

**A Magánalkalmazottak Turista Csoportja** 1911. január 8-án, vasárnap, kirándulást rendez, a következő útirányban: Pálvölgy—Szépvölgy—Határút—Hüvösvölgy. Indulás délután 2 órakor az ujlaki iskolától. Gyaloglás 3 óra. Vezető: Steiner Miklós.

**A Magyar Turista Egyesület** Budapesti Osztálya január 8-án kirándulást rendez, a következő programmal: Háromirányú kirándulás Solymárra és Hüvösvölgybe. 1. Ujlaki templom—Viharhegy—Háromshatárhegy—Virágosnyereg—Kálváriahegy—Vizesés—Solymár. Indulás az ujlaki templomtól reggel 8 órakor. Gyaloglás 4 óra. Vezető: Kazár Győző. — 2. Hüvösvölgy—Remetehegy—Solymár. Indulás a hüvösvölgyi villamosvasút végállomásáról reggel fél kilenc órakor. Gyaloglás 3 óra. Vezető: Rédl Lajos. — 3. Piliscsaba—Borokáslejtő—Nagyszénás—Solymár. Indulás a Máv nyugati pályaudvarából, reggel 6 óra 10 perckor. Gyaloglás 4 óra. Vasuti költség 80 fillér. Vezető: Kauzál István. Mind a három irányból találkozás a déli órákban Solymáron, innen ebéd után együttes indulás a Hüvösvölgybe. Gyaloglás Solymárról 2 óra.

A Pálvölgyi csepőkobarlangi kirándulás január 15-ére halasztott el.

### Labdarugás. ❧ ❧

**FTC Zürichben.** A FTC-ban a magyar csapat külföldi körútjával kapcsolatban az az érdekes terv merült fel, hogy a csapat itthon maradt tagjai utána utaztak volna a válogatottaknak s úgy Párisban, mint Zürichben egy-egy ottani klubbal a FTC teljes csapata mérkőzött volna. A párisi matchról a klub hamar lemondott a szövetségi csapatra való tekintettel, de a zürichi match az utolsó napokig tartotta magát s végül is csak azért mondott le róla a FTC, mert tartott tőle, hogy a szövetségi csapat Zürichben kikap, mely esetben a mi sportköreinkben könnyen helyet talált volna az a feltevés, hogy a vereséget az FTC játékosok okozták, mert erejüket a másnapi FTC matchre tartogatták. Ezt a klub elkerülendő, lemondott a matchról.

**Késmárky,** a csepeliekkel a BAK-ba lépett volt népszerű BTC centercsatár, akit az ősszel egy vidéki ezredbe soroztak be, már Budapesten szolgálja — a királyt. Sikerült áthelyeztetnie magát.

**Pályázatunk** A magyar csapat mostani külföldi mérkőzései eredményének eltalálására kiírt pályázatunkra bár több száz szelvény érkezett be, mégis aligha akad nyertese, annyira lebecsülték a pályázók a külföldiek tudását.

A francia match eredményét (3:0) egyedül Goldschmidt Pál találta el. Közel járt 3:1 tippel Bolváry Ferenc és Pélyi László. Kettőn tippeltek 2:1 győzelmet és csak egy vereséget. A többiek mind nagyobb arányú győzelmet vártak.

Az olasz eredményt senki se találta el. Közel járt (2:0) Horváth István; a többi mind nagyobb győzelemre tippelt. Vereségre senki.

A zürichi matchnél csak Radich István tippel egyedül vereségre (1:2), ha tehát tényleg kikapunk, akkor egyedül ő lesz a pályázat nyertese; ha győzünk, akkor sorsolás lesz az összes győzelemre tippelők között a 3 jegyre.

**Francia-skót rugby mérkőzés** volt hétfőn Párisban, melyet az ott levő magyar labdarugó csapat is megtekintett, de a hideg esős idő miatt az első félidő után otthagya a matchet. A mérkőzést körülbelül 10.000 főre tehető lármás tömeg nézte végig és rettenetesen tüntetett a játék vége felé fölénybe került francia csapat mellett, mely a félidőben 11:8 ponttal vezetett skót csapat felett végül 16 ponttal 15 ellen győzött. A franciáknál a footballnak ez a faja sokkal előbb honosodott meg és jelenleg még népszerűbb is, mint a nálunk divatos „association” football.

**Angol labdarugás.** Hatalmas meglepetésekkel végződtek a legutóbbi angol ligabajnokságok, amennyiben a retteget Newcastle-csapat az elsőosztályú liga leggyengébb csapatától, a Manchester-Citytől 2:0 arányban vereséget szenvedett. Váratlanul súlyos legyőzetésben volt része az egyideig a liga élén haladó Middlesbroughnak, amely ellen a Blackburn Rovers 5:1 arányban győzött és Sunderland is kikapott 2:1-re a nálunk is járt Manchester United től, amely ezzel a győzelmével a vezető pozíciót foglalja el, míg a második, illetve harmadik helyen Aston Villa, illetve Everton állanak. A nálunk is járt s így közönségünk által már jól ismert többi csapatok legutóbbi mérkőzései a következő eredményekkel végződtek: Everton—Bristol City 4:3, Tottenham—Notts Forest 2:1, Woolwich—Notts County 2:1 — Derby County—Barnsley 2:0 (II. o. liga). A déli ligában az eddig vezető Swindon Towns 1:0 arányban kikapott Everton Citytől s ezáltal a második helyre esett vissza és a Southampton is hasonló arányban szenvedett vereséget Millvall csapatától.

**Bírók figyelmébe.** Az angol footbollsövetség Lewisnek, a legkitünőbb angol footballbírók egyikének indítványára a bírók hibás szabálymagyarázásának meggátolására Angliában egy köriratot küldött szét, amely a kontinens sportjára is irányadó lesz. A körirat foglalkozik az off side, a replizés, hands és a szabadrugás kivételére vonatkozó szabályok magyarozásával. Kimondja, hogy a *lesbenállítás* csak akkor büntethető, ha a lesben álló labdát érint, az ellenfelet a védelemben akadályozza, vagy más módon résztvesz a játékban. A *replizésre* (ellökés, eltolás) vonatkozólag kimondja, hogy megengedett dolog az ellenfelet, ha az szándékosan feltartja a játékost, replizálni, kivéve az erőszakos, a veszélyes és a hátulról való replizést. Az ellenfélre való ráugrás, mely feltétlenül tilos, nem tévesztendő össze a replizéssel. A *szabadrugás* kivételére nézve felhívja a bírók figyelmét annak a szabálynak a pontos betartására, hogy az ellenfelek a labdához hat yardnál közelebb nem jöhetnek, az az ellen vétő megintendő, ismétlés esetén a játékból kizárandó, mert nem megengedhető, hogy az ellenfél joggal és a rugás előtt történő beugrásokkal zavarja a »szabadrugás« kivételét és ezáltal jogosulatlan előnyhöz jusson. *Véletlen hands.* Felhívja a bírákat, hogy tegyenek szigorú különbséget a véletlen és szándékos hands között, mert csak a szándékos kezelés

**Valódi olasz vivőeszközöket** legjobb minőségben, kedvezményes áron szállit ::  
WEINBERGER JENŐ sportraktára Budapest, IV., Magyar-u. 1. (Kossuth Lajos-u. sarok),  
angol football-labdák, cipők, turista felszerelések nagy választékban.

❧ Képes árjegyzék bérmentve. ❧

büntethető. A játéknak minden jelentéktelen dolog miatt való félbeszakítása kerülendő, mert ez izgatólag hat a játékosokra és a közönségre egyaránt.

— Egyedüli magyar jelvény-gyár! —

**Első Magyar Tűzzománcz jelvény-gyár**

Készít egyesületi jelvényeket, érmeket, plaketteket,  
— zászlószegeket és e szakmába vágó munkákat. —

Egyedárusító: **MŰIPARI VÁLLALAT**

VI., Gyár-utc 24. — Telefon 172—93

## Uzás. ❁ ❁

Párisban évenként karácsony napján londoni mintára a Szajna átuszása kerül eldöntésre a »karácsonyi szalag«-ért. Az idén a kilenc résztvevő között egy belga uszó-hölgy is jelentkezett. Győztes, miként tavaly, a francia bajnok Meister lett 1 p. 45 mp. es idővel, második Pruillet lett 1 p. 48 mp., míg Claire Guttenstein a belga hölgy uszó, kinek arcképét már közöltük, 1 p 57 mp. cel hetediknek érkezett a célhoz.

## Hó- és jég sport. ❁ ❁

Bécsben új sportlap indult meg, mely a sportok közül egyedül a jég- és hósportokkal foglalkozik.

A Semmeringen a hosszú idő óta állandó havazás már rég lehetővé tette a hósportok üzését, úgy, hogy az elmúlt hetekben már versenyeket is tarthattak a hóban bővelkedő boldog osztrákok.

A tátrai hópályák az utóbbi időben beállott jó hóviszonyok következtében megnyitott és a Tatra-Club vezetősége a kínáló alkalmat verseny rendezésével már is kihasználta. Sikeresen végződött versenyük hósportoknak csaknem minden számát a felölelte.

Admont bécsi hósport egylet január 6-án és 8-án ski- és ródlí-versenyeket rendez.

Az osztrák bobsgleigh bajnokságokat a Tiroler Sport Club rendezi Gossensasban.

A német hockey bajnokságban erősen felfordult Berliner Schlittschuh Club szenzációs vereséget szenvedett a Preussentól.

A MAC svábhegyi szánkópályája a beállott kedvező időváltozás folytán megnyitott. A szép helyen fekvő pályát igen sokan látogatják; holnap verseny is lesz.

Német gyorskorcsolyázók rekordok. Érdekes összehasonlításként közöljük a legjobb német eredményeket.

- 500 m. A. Lanenburg 0.51 mp.
- 1000 m. A. Lanenburg 1.58<sup>1</sup>/<sub>5</sub> mp.
- 1500 m. J. Seiler 2.39<sup>3</sup>/<sub>5</sub> mp.
- 3000 m. A. Lanenburg 5.59<sup>1</sup>/<sub>5</sub> mp.
- 5000 m. J. Seiler 9.55 mp.
- 10000 m. J. Seiler 20.00<sup>4</sup>/<sub>5</sub> mp.

Külföldi legjobb eredményt elért német versenyzők.

- 500 m. J. Seiler 0.47<sup>1</sup>/<sub>5</sub> mp.
- 1000 m. A. Underborg 1.56<sup>4</sup>/<sub>5</sub> mp.
- 1500 m. J. Seiler 2.33<sup>1</sup>/<sub>5</sub> mp.
- 5000 m. W. Sensburg 9.09<sup>3</sup>/<sub>5</sub> mp.
- 10000 m. J. Seiler 18.35 mp.

A brüsszeli jég hockey körmérkőzés január 3-án befejeződött, újabb sikert hozván az Oxford Canadians csapatának, mely minden ellenfelét nagy fölényrel verte le.

Az eredmények a következők;  
Oxford-Canadians — Berliner Schlittschuh Club: 10 : 1.  
Brükselles Ice Hockey Club — Charlottenburger Sport Club: 6 : 2.  
Oxford Canadians — Brükselles Ice Hockey Club: 13 : 2.  
A torna győztese az Oxford Canadians lett, második a Berliner Schlittschuh Club.

## Vívás. ❁ ❁ ❁

A Budapesti Egyetemi Athletikai Club és a Hungária Vivó Club közt folyó hó 8-án, délután 4-órakor, a HVC saját helyiségeiben (Gyár-utca 4.) megtartandó klubközi versenyen 2—2 csapat fog résztvenni. A versenybírói tisztségeket Hoffmann és Berty századosok, dr. Földváry és dr. Földes fogják ellátni

## Torna ❁ ❁

A szegediek tornaünnepélye Hmvsárhelyen. Öröndetes fejlődésnek indult az utóbbi időben a „Szegedi Tornaegyesület”. Három évtizedes önzetlen munkássága után, mikor már Szeged intelligenciájának nagy részét ügyének megnyerte, Lövész Antal elnök indítványára elhatározta, hogy a testgyakorlás propagálása érdekében a délvidéki városokban tornaünnepélyeket rendez. Az első állomás Hódmezővásárhely lesz, hol január 15-én az ifjúsági „Tornakör” bevonásával rendezi tornaünnepélyét a következő programmal:

- I. A SzT. és a „Tornakör” együttes súlyzógyakorlatai.
  - II. A „Tornakör” mintacsapatának gyakorlatai a magas nyujtón.
  - III. A SzT. mintacsapatának gyakorlatai lovon.
  - IV. Staféta-rudmászás a „Tornakör” tagjai részére
  - V. SzT. mintacsapatának fabotgyakorlatai.
  - VI. SzT. mintacsapatának magasnyujtó-gyakorlatai.
  - VII. A „Tornakör” mintacsapatának korlátgyakorlatai.
  - VIII. SzT. korlátgyakorlatai (gyűrűhintaival összetéve).
  - IX. Magasugrás.
  - X. SzT. mintacsapatának társas-szabadgyakorlatai vasbotokkal.
- Itt említjük meg, hogy a „Szegedi Tornaegyesület” disztornáját február 11-én tartja, melyre nagy ambícióval készülnek a tornászok Révész János tornatanár buzgó vezetése alatt

## Ferencvárosi Versenypálya R. T. — Budapest, IX, Rákos-u 11

### Meghívó!

A Ferencvárosi Versenypálya R. T. az igazgatóság 1910. dec. 30-iki ülésének határozata folytán

### rendkívüli közgyűlést

tart 1911. január hó 23-án (hétfőn) d. u. 6 órakor a Ferencvárosi Polgári Kör helyiségében (IX., Bakács-tér 14. sz. II. em.).

A közgyűlés tárgya: Az igazgatóság javaslata az alaptőke fel-emelése iránt, s ennek folyamánaként az alapszabályok megfelelő módosítása.

Az igazgatóság javaslata: „Emeltessek fel az alaptőke 72,600 koronával 170,000 koronára, illetve amennyiben a jegyzések akkora összeget el nem érnének, az esetben csak a megtörtént jegyzések összege erejéig.”

Megjegyzések. Az alapszabályok 15. §-át, mely a részvényeknek a közgyűlés előtt való letétbe helyezéséről szól, ez alkalommal az igazgatóság nem alkalmazza, mivel hogy a részvényeket a részvényesek még át sem vették.

A 13. §-ból: „Részvényesek, akik nem személyesen jelennek meg, magukat más, szavazatképes részvényes által képviseltethetik, ki magát írásbeli meghatalmazással tartozik igazolni.”

Budapest, 1911. január 3-án.

Dr. Springer Ferenc, elnök.

## SPORT-ÜZLET

BÖLCSKEY G.-NÉ

Budapest, IV., Eskü-ut 3. Tiller-ház

Dávosi és Hallvölgyi szánkók kőris- és bükkfából, csakis a legjobb minőség. Valódi svájci skik minden nagyságban. Korcsolyák mű- és versenykorcsolyázóknak. Téli sport-felszerelések legolcsóbban beszerezhetőek. Halina-cipők és csizmák szürke és fehér színben, minden árban.

Képes árjegyzék bérmentve!

# SPORT-VILÁG

TESTEDZÉSSEL ÉS MINDEN SPORTTAL FOGLALKOZÓ SZAKLAP

„Nemzetközi Korcsolyázó-Szövetség“, „Budapesti Versenypálya-Szövetség“, a „Ferencvárosi Versenypálya r.-t.“, „Magyarországi Testedző Egyesületek Szövetsége“, „Magyar Országos Korcsolyázó Szövetség“, „Besztercebányai Sport Club“, „Budapesti Egyetemi Athletikai Club“, „Budai Kerékpár Egyesület“, „Budapesti (Budai) Torna Egylet“, „Budapesti Korcsolyázó-Egylet“, „Budapesti Kerékpár Egyesület 1882.“, „Budapesti Torna Club“, „Budapesti III. ker. Torna- és Vivo-Egyesület“, „Ferencvárosi Torna Club“, „Magyar Vivőmesterek Egyesülete“, „Obudai Torna-Egylet“, „Pozsonyi Torna Egyesület“, „Soproni Football-Club“, „Szegedi Vivó-Egylet“ hivatalos lapja.

Előfizetés:  
Egész évre 10.—, sportegyleti tagoknak 8.— K  
A budapesti előfizetőknek házhoz szállítva.

Lapvezér: ISZER KÁROLY.  
Felelős szerkesztő: HORVÁTH FERENC.  
Főmunkatársak: BALOGH H. és CULI N.

Szerkesztőség: IX., Ferenc-körút 9–11.  
Telefon: 165–98.  
Kiadóhivatal: IV.; Egyetem-utca 1., I.  
Telefon: 73–63.

MEGJELENIK MINDEN SZOMBATON DÉLUTÁN.

## A magyar csapat külföldön.

### A mérleg.

(H.) A nagy körut véget ért, megcsinálhatjuk a mérlegét. Kezdjük tehát az elején.

Mindenekelőtt állapítsuk meg, hogy az egész körut ideáját nem a közvélemény dobta felszínre; megszületett az csendben, szinte titokban, talán Friedrich Nán-

sport fejlődésétől messze elmaradt, sőt — bár a sport egészséges véréből táplálkozik — egyre jobban elfajul.

Az idea megszületvén, megindultak a keresztülvitelhez szükséges tárgyalások a külföldiekkel s mikor ez kedvező eredménnyel kecsegtetett, akkor lett nyilvánossá. A szövetség hozzájárult, a közönség őszinte örömmel fogadta, sőt a sajtó is.

Megállapították a körut programját, amelynek senki se helyezte arra a fősúlyt, hogy ez a három mér-



A Comité Français Interfederal csapata, mely a magyarok ellen játszott Párisban január 1-én.

dor agyában, talán máséban, azt nem tudjuk, igaz, hogy nem is kutattuk. Mindenesetre szerencsés idea volt, mely a magyar footballsportnak, de különösen a magyar névnek kiszámíthatatlan: erkölcsi hasznot hozott.

Ezt a szép eredményt megrontani még az a hatás sem lehet képes, melyet józanabbul ítélő sportköreinkben és közönségünkben keltett a magyar sportsajtó helytelen és igazán elítélendő magatartása. Ezzel a magatartásával teljesen igazolta azokat, akik már rég hangoztatják, hogy a sportsajtó egészséges fejlődése a

közés a magyarok döntő erőpróbája lesz. Ha ennek tekintették volna, bizonyára visszariadt volna mindenki attól, hogy egyszerre annyi babért akarjon markolni. És ha a mi hangossá lett sajtónk mégis így fogta volna fel akkor, az esetben valóban kevésre kell becsülnünk hozzáértését, vagy igen nagyra a mulasztást, mit «szegény hazánk» felett való örökösében elkövetett az által, hogy nem sietett odadörögni a szövetség fülébe: *milyen kockázatos, sőt lehetetlen vállalkozás ez!*

Ezt nem tette a mi sajtónk, egyelőre fontosabb

volt neki, hogy kik ne maradjanak ki a csapatból és kíséretéből.

A közfelfogás az volt, hogy a 10 évet jubiláló szövetség elindul bemutatkozni, barátokat szerezni Európa három kiváló népénél, hogy azok megismerjék és megszeressék a magyart és sportját. Ehhez nem okvetlen a győzelem szükséges, anélkül is elérhető, sőt annál sokkal lényegesebb körülmények szükségesek.

Ez előzte meg a körutat.

A csapat elindult. Az első csapás még itthon érte egy sereg kísérő személyében, kik vagy a maguk pénzén, vagy a szövetségén (kiszorítván egy csapatot is) oly ballasztja voltak a csapatnak, melytől az még szükség esetén sem szabadulhatott. Megállapítható, hogy ugy a szövetségi kapitány, mint a játékosok hálásak fognak lenni a szövetségnek, ha jövőre megmenti őket a nagy kísérettől.

A csapat s az elnökség mind a három helyen elvégezte feladatát becsülettel, úgy ahogy elvárni lehetett. Mindenütt nagyszerű benyomást keltve, hiveinkké tette mind a három nép sportköreit, kikben nevünk és kiválóságunk emlékét hagyta.

Emellett Páris és Milanó magyar győzelmektől is emlékezetessé lett s ha Zürichben vereség is ért bennünket, az épen nem tragikus; ha maguk a svájciak érzik az ő győzelmükben a rájuk nézve kellemetlen körülmények természetes közrejátszását, akkor mi is mérlegelhetjük józanul a vereséget; s épen nem szükséges szegénységi bizonyítványt kiállítani hozzánemértésünkről az olyan nagyhangú kijelentésekkel, hogy »íme a súlyos vereség, amit megjósoltunk.«

Amde a mérlegben jelentkezik még egy tétel. A mérközésekről olyan tudósítások jelentek meg a külföldi lapokban, melyeket mindnyájan örömmel olvashatunk és olyan tudósítások a magyar lapokban, melyeket a közönségnek meg nem rontott itéletű része a legnagyobb visszatetszéssel utasított vissza.

»Szegény hazám!« — kiálthatnék fel Klein Andor ural, folytatván — »Ez a te sporthirlapszolgálatod!«

Nagy napilapok hosszú sportrovattal. Köztük olyan is akadt, amelyik ezt a nagyjelentőségű eseményt kiváló tollal vezércikkre is méltatta.

Három-négy hasáb sportrovattal azonban csak 10—15 sornyi tudósítás a matchról, a többi rettenetes jajveszéklés és reklám; úgy hogy a közönség már azt se tudta, hogy a lapok vannak-e azért, hogy a matchról irjanak vagy a matcheket rendezték csak azért, hogy a lapok reklámot csaphassanak maguknak.

Tisztelt Szövetség, ezt is rosszul csináltuk. 450 K-t adtunk a Szövetség pénzéből, hogy két ur (sub titulo hirlaptudósító) végigutazzék a csapattal. És kaptunk az egyiktől szellemes csevegést az utról, amit legalább szívesen olvashattunk, de tudósítást csak a másiktól kaptunk. A lehető legrövidebb és elég egyéni és elfogult tudósítást, amit itthon a szindikátusi hangadók még jobban elláttak az ő saját külön saftjukkal.

Tanulság: Máskor a 450 koronából küldjön a Szövetség maga sürgőnyt, háromszor 150 koronás sürgöny (elgondolni is nagyszerű!) megírva elfogulatlanul,

nagyobb öröm a magyar sportközönségnek, mint az egész szindikátus minden csatazaja.

Egyebekben pedig a Szövetség és a közönség is meglepéssel gondolhat a nagy körutára, amely új barátokat, elismerést és dicsőséget szerzett a magyar footballsportnak.

### A zürichi vereség oka.

Lapunk tudósítója, Malaky Mihály, ki végignézte a három matchet, nyilatkozott a zürichi vereségről. Véleménye talán a legkompetensebb, mert alig van magyar sportember, ki a footballjátéknak oly alapos ismerője és élesszemű kritikusa lehetne, mint ő.

Számtalan példa bizonyítja — mondja ő — hogy a legjobb csapatok is gyakran szenvednek súlyos vereséget idegen földön. Példák: BTC—WSpC 0:7, FTC—Cricketer 0:2, FTC—DFC 0:3, MAC—München 0:2, UTE—DFC 0:7, BTC—Slavia 0:12. Így járt a magyar csapat is Zürichben, mégis a sajtó prófétái rögtön rákenik a vereség odiumát — a válogatóbizottságra.

Ők — szokás szerint — előre megjósolták. Hisz nem kockáztatnak semmit, mert ha mégis győz a magyar csapat, ott a kifogás: »gyenge volt az ellenfél!« Ha meg igazuk lesz, egymást lökdösve törtetnek előre, hogy »íme megmondtuk!« És fizetnek ilyenkor kama. tosan azoknak, akik be nem hódoltak nekik. Bűnbakul állítják oda ezeket. Így történt most is.

Mentséget nem találnak, de nem is akarnak. A válogatók az okai mindennek. »Hogy merték Károlyt csatárnak tenni?!« — kérdik, de nem veszik észre, hogy ugyanakkor azt is írják, hogy *Károly óriási szolgálatot tett a csatársorban és hogy a Károly helyett centerhalfot játszó Kürschner fényes volt.* Hát akkor rossz volt az az összeállítás? »Miért nem vitték el Domonkost?« — kiabálják kórusban még Páris után is, amikor pedig le kellett irniok, hogy Sipos felülmúlt mindent. Vagy talán Domonkos még gólt is rugott volna az ellenfél kapujába? stb. stb.

A vereség okai világosak.

A harmadik és pedig a legerősebb match 7 napon belül. A sok új benyomástól szellemileg is, de az utazás és kóborgás fáradalmaitól testileg is kifáradt magyarok ellen egy pihent, erős ellenfél annak otthonában. Már ez is elég ok.

Aztán a 98 m.-es rövid pálya, melyen a szívós és lelkes svájci védelemtől a mieink megszökni nemcsak azért nem tudtak, mert nem volt elég tér ehhez, de azért sem, mert a sikos havon startolni se tudtak. Hisz Károly is egyre bukdácsolt s amig ujra lábrakapott, a legveszedelmesebb támadásokat intézhették a svájciak, kiket backjeink se tudtak biztosan fogni, mert ők is csuszáltak. A csatárok képtelenek voltak lőni, mert egy lábon állva még inkább csuszáltak. Tessék csak visszaemlékezni a legutolsó MTK-FTC matchre, az akkori sikos pályán is alig esett 3—4 valamire való lövés.

De nem tudtak a svájciak sem lőni; csak szeren-

## Valódi olasz vivóeszközöket

legjobb minőségben, kedvezményes áron szállít

WEINBERGER JENŐ sportraktára Budapest, IV., Magyar-u. I. (Kossuth Lajos-u. sarok), angol football-labdák, cipők, turista felszerelések nagy választékban.

✻ Képes árjegyzék bérmentve. ✻

csébbek voltak, mert az első gól Révész tulbuzgó védéséből folyó öngólnak mondható; a második meg egy zavaros helyzetből született.

És még ily körülmények között is a magyar csapat jobb volt az első félidőben, de végre is le kellett rognia, a rettenetes tudomunkát ki nem bírhatta a 7 fokos hidegben.

És az összeállítás? A válogatók gondoskodtak csatárról. Arról nem tehetnek, hogy Feketeházy is, meg Krempels is csak az utolsó pillanatban mondtak le, amikor már senki mással nem volt idő tárgyalni. Megengedem, kellett volna több játékost kivinni, de ha nem volt pénz! Ha másnak kellett!

Károlynak nem volt kifogása, hogy csatár legyen. Ez csak Milánóban jutott eszébe. Bíró maga kérte a kapitánytól, hogy ő legyen a centercsatár, mivelhogy 1½ évig a MTK-ban is azt játszott. Amit az „Est” erre vonatkozólag rólam irt, azt alighanem az újjából

mindjárt elvesztettük. A svájciak magas passzokkal a levegőben dolgoztak s ez volt nagy előnyük.

Ugy érzem, hogy közülünk senki sem volt jó, illetőleg nem volt olyan jó, mint otthon szoktunk lenni. Nemcsak Svájcban, de a másik két matchen sem. Ez különben többeknek is véleménye. Mi csatárok a halfok legnagyobb igyekezete dacára se kaptunk biztos, helyezett passzokat, amit pedig csapatainkban megszoktunk. Támadásunk tömörségén ez sokat rontott.

### Ami a mult számunkból kimaradt.

(A párisi matchhez.)

(\*) Az »Est« és Desmarests úr igen fontos szolgálatot tesznek a magyar sportnak — különösen ez alkalommal. A multkor idézett olasz cikk jan. 3-án délután 4 órakor olvasható volt a »Corriere della Sera« minden Buda-



A magyar csapat a párisi match előtt.

szopta, mert Bíró itt Pesten is kijelentette, hogy az „Est” közleménye valótlan.

A svájciak ellen a szövetségi kapitány állította össze a csapatot; ő nem akarta vállalni a felelősséget azért az örütségért, hogy két halfot is (Weinber és Takács) tegyen Korody és Schlosser közé. Pedig ezt akarták tőle a többi urak. Folytassam? Azt hiszem elég volt.

### Mit mond Schlosser a vereségről?

Nem beszélek a fáradtságról. Az természetes volt; én már a negyedik napon inkább haza jöttem volna. Ezen az okon kívül a svájci match sorsa abban dőlt el, hogy a mi megszokott guruló passzainknál a labda a hóban fagyott lábnyomokon folyton ide-oda ugrált. Nem lehetett a labdát 2 lépésnyire se vinni biztosan,

pestre érkezett számában, tehát a különböző szerkesztőségekben is.

Valaki külön is figyelmeztette Herendi Arthurt, a sporhirlap-írók elnökét, hogy jó lesz elolvasni és összehasonlítani, hogy mennyire különb a mi hivatalos tudósításunknál, mely egész olyanforma, mintha azokat a bizonyos urakat (tartalékjátékosok helyett) azért küldtük volna ki, hogy kalkulásokat osztogassanak arról, hogy nekik hogy tetszik valamely játékos.

Herendi uram szépen megköszöni a figyelmeztést és mit tesz Isten: másnap (szerdán) délután megjelenik az »Est« és meghatottan elmondja, hogy Milánóból jelenti a tudósítója, hogy mekkora cikkek vannak a milánói lapokban, még idéz is a cikkekkel; (valószínűleg kimerítő távirat alapján) csak maguk a tudósítások nincsenek még a kezei közt, azok még messze-messze,



Ő cs. és kir. Fensége József főherceg kam. szállítója.

# LÖW SÁNDOR

ékszerész és órás

BUDAPEST, VIII., József-körút 81.

Fióküzlet fürdőudény alatt Trenosén-Teplíczen.

Dus raktár remek kivitelű ékszerekben, ezüst versenydíjak, serlegek, evőszközök és alkalmi ajándékokban, ugyszintén mindennemű chronograf, chronometer, stoper-, ütő-, zseb-, utazó-, álló- és fali órákban.

### Special stopwatches.

Telefon 62—68.

Telefon 62—68.

ott fekszenek a másik asztalon és le kellene fordítani őket *egészben*.

Ugyancsak szerdán délután volt az »Est« »abban a helyzetben, hogy »R. Desmarests francia sportíró tollából« »a magyar közönségnek és a labdarugásnak vélték szolgálatot tenni, mikor a részletek leírására egy francia írórt kértek fel.« Nem lehet tudni ebből, hogy ki az a francia író, lehet, hogy maga Desmarests ur; mert ugy látszik ő volt szíves a párisi »L'Auto« című napilap hétfő reggeli számát express az »Est«-nek küldeni és az »Est« ki is jelenti, hogy »Desmarests tudósítása a következő«. Most következik a nagy csoda. Desmarests ugylátszik bizván abban, hogy az »Est«-nél nem nagyon erősek a franciák, a Budapestre küldött »Auto«-ba a többi párisi »Auto« helyére nem egészen azonos cikket nyomtatott.

A hírlapírás és nyomdatechnika ezen csodálatos trükkjével volt lehetséges az »Est«-nek egy oly Desmarests-tudósítást közölni, mely sorrendben és általános egészében azonos a párisi tudósítással, de egyes részleteiben alkalmazkodik az »Est« sport-rovat vezetőjének a gusztusához. Ha nem volna oly szomorú, nevetni lehetne azon, hogy Desmarests ur mily kevés intelligenciát tételez fel a magyar olvasóban és nem is gondol arra, hogy párisi cikke is Budapestre juthat. Párisban azt írja, hogy a balösszekötő megnyitja a sorozatot avec un shot terrible („egy rettenetes lövéssel“). A magyarban „lajos“-nak mondja -- valószínűleg, mert az is *rettenetes*. Párisban a jobbszélsőt emlegeti, minálunk többszámában beszél és jobbszárnyat emleget és megy-megy a tudósítás vagy egy tuczat helyen, a budapesti közönség számára, másként fészülve.

Hogy a magyar játékosokról itt mást mond, mint Párisban, azt még értjük, (bár volna annyi terünk, hogy végig egymás mellé állíthatnók e két csodálatos iker-tudósítást!), de már azt, hogy a franciákról is „nűján-szosan“ kétféleképp szól, az már nem szép tőle. Párisban Solliernek egy „szép gixer“-je általános elszörnyűködést okoz és jó, hogy Gindrat még szerencsésen menthet. Budapestten „Sollier szép lekapsolása hozza izgalomba a francia kedélyeket.“

Példának még csak egyet! Budapestten így szól: „A csatársor a magyar védelemhez gyenge volt“, Párisban azt mondja „a francia támadás, mint együttes (dans l'ensemble) gyenge oldala volt a teamnek“. Párisban megmondja, hogy „Maes nekivág a két kitűnő hátvédnek, többször sikerül át is jutni rajtuk, mégis hiányzik a lövéseiből a precision“. Ezt Budapestten egészen elhallgatja, nyilván a magyar hátvédék iránti kiméletből.

Hej, Desmarests úr, Desmarests úr, csak ne olvastam volna, hogy Párisban van és még a banketten is szavalt, csak ne tudnám biztosan, hogy éppen Önt kérte fel az »Est«, bizony azt hinném, hogy Ön néha nem tud és néha nem akar helyesen fordítani franciából. Különben mondja Desmarests úr, nem híjják magát néha Gillemot-nak?

**A 2:0 vereséggel végződött zürichi match részletes leírása s a külföldi érdekes lapvélemények helyszüke miatt jövő számunkra maradtak.**

### Sportférfiak, turisták figyelmébe!

Erős munka, fárasztó training után, bágyadtságánál a legjobb szer a sokszorosan kipróbált Dr. BOROVSKY-féle

**traininghez nélkülözhetetlen!**

Gyár és főelárúsító hely: Dr. Borovszky R. orvos és Borovszky K. Budapest, II., Margit-rakpart 47. szám.

# BOROLIN

sosborszesz. Ez egyszerű háziszser, mely felvillanyozza a testet, felüdít és új életerőt szerez. Használati módja könnyű, végtelenül egyszerű foglalkozásban zavart nem okoz,

### Felhívás „Az Est“ sportrovatvezetőjéhez.

Az Est az 1911. évi január hó 11. számának sportrovatában ezeket írja:

„Nagyon szomorú tehát, hogy akadt magyar sportlap, amely szemellátható pártérdek szolgálatában megátadta Vida Henriket, hisszük azonban, hogy a szindikátus gondoskodik róla, hogy az ilyen inkollegiális piszkos eljárásra megadja a méltó választ.“

Mivel a „Sport Világ“ hasábjain én is kritizáltam a külföldi körútról szóló tudósításokat, vagy ha úgy tetszik, ezeket a kritika jogán én is támadtam és támadni is fogom, ezennel felhívom „Az Est“ sportrovat-vezetőjét, mondja meg nyíltan, minden kertelés nélkül, az én közleményemre vonatkoztatja-e a „piszkos“ jelzót és nyilatkozzék az iránt is, helyt áll-e ezért a sajtó-bíróság előtt?

Horváth Ferenc,

a „Sport Világ“ szerkesztője.

## Magyar Sportférfiak Bécsben a Grand Hotel National-ban

### II., Taborstrasse 18.

szállnak meg, mert klubtagok előnyben részesülnek.

==== Kitűnő magyar konyha. Összes magyar lapok. ====

Tulajdonos: Kasznár Nándor a »Magyar Világ« kávéház

volt tulajdonosa.

## Uzás. ❧ ❧

### Néhány szó az 1911. évi uszásról.

(Folytatás.)

Másként van a németeknél. Ők nyáron hosszú, télen rövid pályán usznak. (Ideális állapot!) Ők tudnak bárhol uszni, azonban nyílt pályán elért időikből nem szabad olyan horribilis levonásokat eszközölni, mint tesszük azt magyar uszóknál. Utóbbi fejtegetés nemcsak teoria, de bebizonyosodott tény. Vegyük pl. a legjobb 100 m-es uszót, Brettinget. Ő meguszta nyílt pályán a 100 m-t 1 p. 09 mp.-re fejes és ellökés nélkül és a könnyű magdeburgi uszodában a legjobb ideje 1 p. 05 mp. Mint látjuk, a differencia nem is olyan óriás, mint aminő pl. a szintén kb. 1 p. 05 mp.-et uszó Rimanóczy uszoda és nyílttáv ideje között lenne.

Ha tehát sprintereink abszolút klasszisát más nemzetekével összehasonlítani akarjuk, akkor erre csak egy mód van: még pedig az uszodaeredmények összehasonlítása. Itt pedig ilyen összehasonlításnál nem kell szégyenkeznünk!

A fentiek minden uszásnemre vonatkoznak.

Középtávon Las-Torres és Zachár klasszisa erő-

nak legnagyobb része már négyszer-ötször erős ellenfelekkel küzdött.

Mind e különbségek mellett, melyet az elmúlt eredmények igazolnak, nem hihetünk a mieink legyőzetésében. Magatartásuk nehéz alkalmakkor biztosítanak a vasárnap elérendő jó eredményről és ha nem is lehet részünk francia győzelemben, meg lehetünk győződve, hála kitűnő csatársorunknak, hogy nem lesz, mint ahogy Angliában mondják: »one sided game«, vagyis egykapura játék.

A nagy távolság, mely Magyarországot elválasztja Franciaországtól, nem adott eddig alkalmat hasonló eseményre, a nemzetközi relációk bonyodalma hasonló elhibázott pillanatban megszakítottak a magyar és francia szövetség pourparler-jét. Örvendjünk, hogy a nehézségek leküzdettek, mely körülmény megengedi, hogy vasárnap tapsolhassunk oly játékosok bemutatkozásánál, kik az európai footballisták elitjei között foglalnak helyet.

A magyar játékosok ma este 9 órakor érkeznek a l'Est pályaudvarán.

## Atlétika. ❧ ❧

### A marhák.

*Nagyméltóságú Zichy János gróf, vallás- és közoktatásügyi magyar királyi miniszter urnak!*

*Budapesten.*

*Kegyelmes Urunk!* Mindazok, akik Magyarországon a testikultura művelésével foglalkoznak, őszinte irigységgel és bámulattal tekintenek arra a kormányra, melynek Nagyméltóságod is egyik oszlopos tagja. Ez a kormány, amely háromnegyed év óta csak megakart kezdeni a nemzeti munkát, most végre meg is kezdte. Egy nagyszerű kulturmunkával: a marha-kulturával. Miként Nagyméltóságod tomboló lelkesedéssel vehette tudomásul, a pénzügyminiszter a múlt napok egyikén a meghatottságtól reszkető fejjel jelentette be, hogy két egész millióval többet szán az 1911-ik évben a marha-kulturára, mint amennyit fordították rá. A nemzeti munka kormánya tehát *negyvenszer* annyival emelte a marha-kultura tételét, mint amennyit összevissza kitesz az emberi test kulturára szánt 49.600 koronás végösszeg.

Elhíheti *Kegyelmes Urunk*, eddig is respektussal voltunk cimeres és cimertelen négylábu marha-polgártársaink iránt. Amióta ennek a tejjel-mézszel folyó Kanaánnak lakosai csak véres verejtékkel szerzett kincsekért részesülnek egy kis pecsenyében; amióta a tanítók és kisemberek egész serege lesz öngyilkos, mert nincs ennivalója; azóta semmiképen sem voltak kétségeink már az iránt, vajjon a mi kormányzó hatalmaink előtt az Istennek kétlábu, vagy négylábu teremtményei fontosabbak-e? Meg kell vallanunk, elég oktondiak és balgák voltunk arra, hogy feltételeztük, hogy mi az Istennek saját képmására teremtetett kétlábu tollas és tollatlan állatai vagyunk a fontosabbak.

Csalódtunk, erősen csalódtunk.

Nagyságod bölcs miniszter társai kellőképen kioktattak bennünket arról, hogy mégis fontosabb teremtményei Istennek a marhák, mint az emberek. Ez a két millió korona többlet sokat, igen sokat jelent. Jelenti azt, hogy eddig is elköltött olvasatlan milliók mellett a tisztelt marha társadalom erejének, egészségének, testi megerősödésének ápolására, tehát a marhák testi kul-

turájára az ideai évben két kemény millióval többet költenek, mint eddig: viszont az emberi társadalom erejének, egészségének, testi megerősödésének ápolására, tehát emberek testi kulturájára 30.000 koronával kevesebbet fog költeni 1911-ben Nagyméltóságod. Hivatali elődje még 79.600 koronát költött, de Nagyméltóságod már csak 49.600 koronát fog költeni. Az emberek testi kulturájától elvont 80.000 koronát odaadják a marhák testi kulturájára szánt két milliós többlet fedezésére.

Ezt a 30.000 koronát az ifjusági versenyek költségeitől vonja meg Nagyméltóságod. A kis diákok ne versenyezzenek. Üljenek szépen otthon, legyenek könyvmolyok, szedjenek magukba egy csomó betegséget, sátnyuljanak el, haljanak meg, vagy legalább is legyenek beesett mellű vézna emberek. A fölemelt ujonclétszám azért majd csak kikerül a 20 milliónyi magyar állampolgárságból: a többivel ki törődnek még? . . . A marhák, azok egészen mások. A marhaversenyek szüzségesek. A marhaversenyek díjazására kell az a két millió és kell az ifjusági versenyek 30.000 koronája is. Ki törődnek a magyar faj ifjuságával akkor, mikor a magyar marhák érdekeiről van szó? Az irigylésre méltó tisztelt marhatársadalom be tudta juttatni a maga képviselőit a parlamentbe; sajnós, ezzel mi, sporttársadalom nem dicsekedhetünk el. Vannak ugyan sportember képviselők, de ezeknek minden gondja a klubszubvenció kijárása. Ki törődnek itt a magyar ifjuság egyetemével?

Ennek a kormányzati rendszernek tehát, láthatja Nagyméltóságod, a marhák testi kulturája fontosabb, mint az ifjuság testi kulturája. Nyilván azért, mert a marhákért, ha eladják a kedves Bécsnek (kinek ne lenne most kedves Bécs?) szép aranyakat kapnak a szegény gazdagok, ellenben ha eladják a magyar népet Bécsnek, mit kapunk azért mi? Semmit. Lám a legutóbbi választásoknál is hány magyar eladta magát Bécsnek és — mégse lettünk gazdagabbak. Ellenben a marhák pénzt hoznak, jó csengő aranyat. Csak nem bolond tehát a világ, hogy gondolja a marhák helyett az ifjuságot, mikor az nem hoz pénzt, hanem legföljebb csak költ! . . .

Igy kell ennek lennie és nem másképpen. Mert, ha nem így lenne, azon a minisztertanácson, amelyen odaadták a két milliót a marháknak, minden bizonyal felállott volna Nagyméltóságod és ajánlotta volna, hogyha már megadatik a császárnak a császáré, a marháknak a marháké, adassék meg a magyar ifjuságnak is az ifjuságé. Nem kell ide millió; csak néhány rongyos ezres bankó. Kevesebb, mint amennyit kiadnak egy marhaverseny díjazására.

Tegye meg azt az indítványt *kegyelmes Urunk!*

Mert arról, hogy a magyar ifjuság testi kulturájával foglalkozó tényezőknek valaha olyan két milliós segély jusson, mint aminő most jut Magyarországnak mélyen tisztelt marháinak, álmodni sem mer Nagyméltóságod legalázatosabb szolgálja

*Moór Jenő.*

**TÖRLEY**  
TALISMAN · CASINO · RÉSERVÉ

a cikket olvastuk sokan az „Est“-ben, de vannak, akik a „L'Auto“-ban is olvasták, pl. mi is, mert nekünk is írta Desmarests ur, mint mindenkinek, aki a „L'Auto“-t olvassa. Mi is lefordítottuk és sajtáságosnak láttuk, hogy a párisi Desmarests mennyivel szebben ír, mint apesti, a ki már egy kis diszkreditálástól sem riad vissza.\*

Ámde még úgy is, ahogy a pesti Desmarests megírta, mennyire más a match méltatása, mint a magyar sajtóbizottság által kiadott tudósítás, melyet mult számunkban mi is közöltünk.

Hát jól van ez így? Hát még egy igazán nemzeti ügy sem képes egységes, ünnepies hangulatban tartani bennünket. Szükséges-e, hogy ilyenkor is a disszonanciát szítsuk? Hogy lelkes közönségünket megháborítsuk, játékosainkat egymásra féltékennyé tegyük, a nehezen meghódítható hivatalos köröket gondolkozóba ejtsük — alacsony torzsalkodásainkkal és intrikáinkkal?

Ez már nemcsak szükségtelen dolog, de határozottan bűn.

És erre a sajtóra találta azt mondani szövetségünk elnöke, hogy ez a magyar sport leghatalmasabb támasza! Bizonyára elvétette a szót. Hisz megfordítva van, mert ugylátszik, hogy csak így tud nagy lenni és megélni a sportból — a sajtó egypár sportriportere.

\*Egy kiváló sportbarát igen találó cikket küldött be erre vonatkozólag. A későn érkezett cikk jövő számunkban jön. Szerk.

## Magyar Sportférfiak Bécsben a Grand Hotel National-ban

### II., TABORSTRASSE 18

szállnak meg, mert clubtagok előnyben  
:: részesülnek. ::

Kitűnő magyar konyha.

Összes magyar lapok.

Tulajdonos: Kasznár Nándor a „Magyar Világ“ kávéház volt tulajdonosa

### A második mérkőzés.

(A sajtóbizottság jelentése nyomán)

Milanó, 1911 január 6.

A magyar csapat 1:0 győzött.

Az óriási érdeklődéssel várt mérkőzést elmaradás fenyegette, mert még ma is egész delután esett a hó, amelyet azonban délutánra eltakarítottak. Délután borult, esős volt az időjárás, annak dacára ötezer ember kereste fel a milánói arenát.

A pálya nagyon csuszós volt, amit természetesen nagyon nehezen szoktak meg a játékosok.

Az első félidőben a magyar csapat volt fölényben, később az olaszok is lendületbe jöttek, úgy hogy a második félidőben teljesen egyenrangú ellenfelei voltak a magyaroknak. A magyarok többet, az olaszok veszélyesebben támadnak, úgy hogy a mérkőzés kimenetele az utolsó pillanatig kétes volt. Az olaszok támadásai semmitérő lövéssekkel végződnek, amelyeket a kissé indiszponált Sipos nagy szerencsével véd. Ezzel szemben az olaszok fenomenális kapusa, de Simoni Schlosser folytonos ágyúszerű lövéseit mesésen menti. A ma szerepelt olasz csapat váratlanul jónak bizonyult és

klasszisokkal jobb volt a mult tavasszal nálunk járt olasz válogatottnál, akkori 6:2 arányu győzelmük a franciák ellen tehát feltétlenül reális volt. Devechi hávéd és Milans fedezet angol stílu játékosok. A magyar csapat kimagaslóan legjobb emberei Feldmann, Schlosser, Károly és Biró voltak, a többiek azonban a szokottnál gyengébb formában játszottak.

A mérkőzés egyetlen gólját az első félidő 22-ik percében hands miatt megítélt szabadrúgásból Schlosser lőtte. Ez volt a félidő egyetlen szabadrúgása. A félidő korneraránya a magyarok fölénye dacára egyformán 6:6 volt.

A második félidőben, amikor pedig meglehetősen nyílt volt a küzdelem, 5:2 volt a magyarok javára a kornerarány. Az utolsó percekben Koródy megebesült és Weisz jobbszélsővel helyet cserélt. A mérkőzés vége felé a magyar csapaton a fáradtság jelei mutatkoztak.

Az angol származásu, de olasz honos Goodley kissé elnézően bíraskodott.

A magyar csapat összeállítása a következő volt:

	Sipos			
	Révész	Feldmann		
Weinber	Bródy	Biró		
Weisz	Károly	Koródy	Schlosser	Székány

Saját tudósítónk jelentését jövő szombati számunkban közöljük, most csak a hivatalos jelentést adjuk itt, mely mint a párisi jelentésnél is kitűnt, nem egészen megbízható.

### FRANCE-HONGRIE.

\*L'Auto, 1910. dec. 30.\*

\*A párisi „L'Auto“-ban bennünket magyarokat közelről érdeklő cikk jelent meg. A cikket, amely beharangozója volt a franciák győzelmének, érdekességénél fogva alább közöljük.

A párizsi sportembereknek vasárnap egyetlen oly alkalma lesz, melynél kell, hogy tanuljanak. Ha láttunk már Párisban angol amatőr- és hivatásos játékosokat, német, svájci, holland, belga, sőt cseh csapatokat, soha még nem volt részünk abban a szerencsében, hogy a magyarok játékát megcsodálhassuk, kik már fékentartottak oly csapatokat, mint »Aston Villa, Manchester United, Barnsley«, melyek ügyességét az elmúlt évben bámulhattuk meg, a „Parc des Prince“-ben és mely csapatoknak meg kellett hajolnia »devant le fougue et le valeur des Hongrois«. Még élénken emlékezünk, mily nagyszerű benyomást keltett a cseh csapat, mely Charentonneauban játszott a párisi CA ellen.

A hávédék biztossága, a fedezetek nagyszerű tudása, a csatárok rövid és precíz passe-ja, melyek végcélja mindig egy jól helyezett lövés, a hozzáértőt a legjobb angol csapatokra emlékezteti.

Már pedig a cseh-magyar találkozások, melyek a »split« előtt játszódtak le, fölényesen bizonyították, hogy jövő vasárnapi ellenfelünk maguk is magasabb klasszissu játékosok s ilyenkor az eredmények sohasem következtethetők pontosan előre.

A csapat, mely bennünket meglátogat, nagy gondal válogattatott. Annyi bizonyos, hogy a magyarok a lehető legszebbet óhajtják produkálni a francia közönség előtt.

A liga játékosait illetőleg még nem válogatott a francia szövetség ily nagyszerű eredménnyel csapatot. Ily hasonló csapatválogatásban még nem állt, játékosai-

**IV. Szenior-ugróverseny** (elsőosztályu). Megtartatik ugyanazon a pályán, mint a III. szám. Első díj: tiszteletdíj és ezüstplakett. Második díj: ezüstplakett. Harmadik és negyedik díj: bronzplakett. Résztvehetnek 17. életévüket betöltött amatőrök, akik junior-ugróversenyben nem indulnak.

**V. Műverseny.** Ez a verseny a versenybíróóság által a verseny napján kijelölendő pályán Tátraszéplak környékén fog megtartatni. Első díj: tiszteletdíj és ezüstplakett. Második díj: ezüst plakett. Harmadik, negyedik és ötödik díj: bronzplakett. Résztvehet minden 17. évét betöltött amatőrversenyző.

A II. és IV. számok kéréfében eldöntésre kerül *Magyarország sibaajnoksága 1911. évre*, oly módon, hogy a versenyző, aki a fentebb megjelölt versenyszámokban elért eredményei alapján a legjobb összpontozást kapta, a „Magyarország sibaajnoka 1911. évre” címet és a MOTESz nagy ezüst érmét és oklevelét nyeri el.

A II. és IV. versenyszámok egy nevezővel, illetőleg indulóval is megtartatnak. Ellenben az I., III. és V. versenyszámok csak az esetben tartatnak meg, ha legalább három nevező, illetőleg ezek közül legalább kettő az indulásnál jelentkezik.

A nevezések az összes versenyszámokra kizárólag a MOTESz által kiadott úrlapokon történhetnek.

Ily úrlapokat kívánatra a Magyar Sí Klub igazgatója vagy a versenybizottság (I. alábbi címet) bocsájt rendelkezésre. Külföldi versenyzőkre nézve ez a rendelkezés nem áll és ezek bármily szabályszerű írásbeli formában nevezhetnek.

A nevezések legkésőbb 1911 január kő 28. napjáig bezárólag a Magyar Sí Klub igazgatójához dr. Elischer Vilmos ügyvéd urhoz (Budapest, V., Dorottya-utca 1) küldendők be. Később érkezett nevezések érvénytelenek. A nevezésekkel együtt az I. és III. versenyszámra nézve 2—2 korona, a II., IV., V. számokra 4—4 korona tét is beküldendő.

Budapest, 1911. január 8.

a versenybizottság nevében:

Dr. Elischer Vilmos, s. k.  
MSK igazgatója.

Dr. Schwicker Richárd, s. k.  
MSK művezetője.

Jóváhagyta 6/1911. szám alatt a Magyarországi Testedző Egyesületek Szövetsége:

Bolla Mihály, s. k.  
min. tanácsos, ü. yv. alelnök.

Malecki Román, s. k.  
titkár.

## Box, birkózás. ❧

A box-sport propagálása érdekében dr. Tatics Péter és Balatoni (Gräfl) Károly buzgó munkát fejtenek ki. Felhívtak több egyesületet, hogy egy-két arravaló tagot jelöljenek ki box-trainingra. A trainingek minden kedd, csütörtök és szombat délután lesznek a Nemzeti Lovardában és 1/26—7 óráig Balatoni, 7—9 óráig pedig dr. Tatics, a box-sport e két lelkes hive és művelője fogja gyakorolni a kezdő ifjakat.

A Nyiregyházi T. és VE. dec. 26-án házi birkózó versenyt rendezett. A kezdők közt első lett Lejtrik Sámuel, 2-ik Klein Albert, 3-ik Ripper Lajos és 4-ik Krámer Béla. A haladók közül Grossmann Alfréd és Szamuely Jenő iskolabirkózást mutattak be.

A Debreczeni TE. szépszámu és előkelő közönség jelenlétében az Északmagyarországi birkózó-bajnokságáért sikerült versenyt rendezett december hóban. Eredmény:

**Nehézsúly:** Bajnok: Gyöngyösi DTE (aki Gyarmati Alnéven indult), 2-ik Szabados DTE. Kezdő birkózók, 2 induló.

**Középsúly:** Bajnok: Lóska DTE. Három induló. Pivarsci és Bátky gazdászok visszaléptek, mert szabálytalan fogásokkal győztek le.

**Könnyűsúly:** Bajnok: Orosz Dezső DTE, 2-ik Grossmann Alfréd Nyiregyházi TVE. 2 induló, a többi visszalépett. Grossmann 20 másodpercen belül szabályosan földhöz vágta Oroszt. A vezető bíró Almády, Grossmann győztesnek nyilvánította, azonban Orosz Miklós a MASz kiküldötté sátlónak minősítette a levágást s így újból kellett mérkőzniök, amikor is Orosz győzött.

**Pehelysúly:** Bajnok: Szamuely Jenő Nyiregyházi TVE, 2-ik Rottmann Arnold DTE., 3-ik Lejtrik S. Nyiregyháza, 3 induló.

**Országos birkózó versenyt** rendez a „Törökös Sport Egyesület” 1911. február hó 2-án Budapest székesfővárosi bajnokságáért 4 súlycsoportban a „MASz” szabályai szerint és pedig: Pehelysúly: 66 kilóig. Könnyűsúly: 66—72 kilóig. Középsúly: 72—82 kilóig. Nehézsúly: 82 kilón felül.

**Nevezési díj személyenként** 5 korona. A nevezések féttel együtt (legkésőbb 1911. január 24-ig Tibor Lajos egyesületi titkár címére X., Kőbányai-ut 30) küldendők. **Díjazás:** Az egyes súlycsoport

győztesei Budapest székesfővárosi pehely-, könnyű-, közép-, illetve nehéz súlyú bajnoki címet, tiszteletdíjat és díszített ezüstérmét, a második helyezett nagyezüst és a harmadik bronzérmét nyer, 9 induló esetén negyedik díj is kiadatik A verseny előmérkőzése — szükség esetén — előző napon lesznek.

## Automobil és motorsport.

**Automobil-versenyek terminusai 1911-ben** Ausztria-Magyarországban:

- Ápr. 16—23. A prágai Český Au. C. által rendezendő kiállítással kapcsolatosan tervezett versenyek.  
Máj. 13—14. Non-stop verseny (Öst. Au. C.).  
" 14. Mótorkerékpár-verseny (Öst. Motorf. C.).  
" 21—28. Hegyi utverseny (Triester Au. C.).  
Jun. 4—17. Pünkösdi turaut (Öst. Au. C.).  
Szept. 8. Mótorkerékpárverseny (Öst. Mf. C.).  
" 10—20. Voiturette-verseny (M. Au. C.).  
" 17. Semmering-verseny autómobilok és mótorkerékpárok részére.

**Mótorsónakon Wienből Budapestre.** Junius hó 4-én és 11-én rendezik az osztrák és a magyar autómobil club együttesen első nagyszabású mótorsónak-versenyét Wien és Budapest között.

## Automobilia

Első magyar pneumatik javító-műhely  
Budapest, VI. ker., Liszt Ferenc-tér 8. sz.

TELEFON 105—08.

Vulcanizálás. Szegecses bőrantidera-pántok, új gummi-futófelületek, manchetták gyártása.

Staub-féle szabadalmazott páncél-autopneumatik magyarországi vezérképvisellete és raktára.

Állandó nagy raktár: új és használt autopneumatik és tömlőkben. Régi gummi vétel.

## Automobilia

Budapest, VI. ker., Liszt Ferenc-tér 8. sz.

## Vívás. ❧ ❧ ❧

**Országos vívómester-verseny Budapest.** A sporkörökön kívül a nagyközönséget is érdekelni fogja a „Hivatásos Vívók Egyesülete” választmányának elhatározása, mely szerint ez év május hó 25—28-án országos kard- és vívómester-versenyt rendez. Annál érdekesebb lesz ez a verseny, mert a rendezéssel megbízott Hollóssy, Fodor és Lovas mesterek a legmesszebbmenő liberalizmussal állapították meg a versenyfeltételeket. Tizenöt év után ez lesz az első alkalom, hogy a fiatal mesterek összemérhetik fegyvereiket az öregekkel s így tekintve még azt is, hogy sok és értékes díjazás lesz, rendkívül érdekes küzdelmekre van kilátás. A versenyfeltételeket még e héten ismertetni fogjuk; addig is közöljük, hogy mindennemű felvilágosítással az ügyben Lovas Gyula vívómester (Gyár-u. 4) szívesen szolgál a hozzáfutóknak.

## Labdarugás. ❀ ❀

A szövetség tanácsulése péntek este nagy vita után 6 szóval 5 ellen elfogadta a január 22-iki osztrák-magyar matchet, mely a jubileum keretében már a két szövetség által alapítandó *Wagner Rudolf emlékszerlegért* folyó első mérkőzés lesz. A páris—miláno—zürichi matchekről szóló jelentést tudomásul vette, ép így Minder szöv. kapitány lemondását is, de felkérte, hogy a közgyűlésig végezze még a kapitányi teendőket. A köruton résztvevő játékosok, Minder kapitány és Friedrich alelnöknek emlékérmeket szavaztak meg. Január 21-én jubileumi közgyűlés lesz, melyen a kitüntetések megejtése mellett dr. Bárczy István polgármestert disztaggá választják. Február 25-én lesz a rendes közgyűlés. A kandidáló bizottságba beválasztották dr. Dobák, Balogh, Malecky, Vida, Farkas, dr. Dömény és Vörös tanácsstagokat.

Az osztrák Reichsverband talán még is csak meg fog valósulni. Az osztrák labdarugó egyesület legutóbbi wieni közgyűlésen behatóan foglalkoztak az eszmével és ugyálszik a nyelvkérdésben is sikerült megoldást találniok. A Reichsverbandba jelenleg az alsóausztriai, csehországi német és alpesi alszövetségek tartoznak. A Reichsverbandon kívül álló cseh unió csatlakozása a nyelvkérdésnek toleráns elintézése következtében igen valószínűnek mondható.

## REGÉNYCSARNOK.

### Életem és szenvedéseim,

nemkülömben (ments Isten) nélküni halálom a Sportban, valamint csakis e halálom után közzéteendő emlékirataim a külföldi sportújságokról és néhány ugyancsak sürgős nézetem a hazai sportirodalom esztétikájának filozófiájáról.\*

\* Ez alatt a cím alatt közlendő memoírok sportéletünk egyik jelesének tollából erednek, kinek nevét azonban családijára való tekintetből egyelőre elhallgatjuk. Az emlékiratokat az alábbi zöld tentával fehér papírra irt levél kíséri:

„Tisztelt Szerkesztő Ur! (Szigoruan bizalmas!) Miután tudom, hogy nagyon szivesen kap a sportközönség részéről oly levelet, mely csatlakozik véleményéhez és amelyben a sajtóbírórságra való tekintettel szabadlábban fejtheti ki nézeteit és tudván azt is, hogy oly esetben, mikor az illető levélíró anonyim akar maradni, szerkesztő uram készségesen odairja a három keresztet is — szóval ismervé áldozatkészségét e téren, bátorkodtam mellékelni művemet beküldeni. Magyarázattal kell szolgálnom a fucsán hangzó cím tekintetében. Közhasználatban lévő recipe szerint. üdvösnek véltem, hogy előrebocsássak valamelyes hazafias, tudományos színezetű vagy egyébként érdekes hevezetést, hogy ne vegye mindjárt észre a közönség, hogy tulajdonképpen a sporterkölesrendészeti főfelügyelői állásra pályázom. Higye el Uram, hogy amint egyszer bejelövök majd a lendületbe, addig fogom minden más embernek a visszaéléseit ostarozni, míg az említett állást (bánon is én akár közadakozásból is!) kreálni és nekem adni nem fogják. E célt szem előtt tartva kiméletlen pártatlansággal fogom a magam érdekeit szolgálni s így hozzáfogok járulni személyes jólétemmel s a kezembe kerített hatalommal szegény magyar hazám általános felvirágoztatásához is.

„Lass einen jeden stillbeglückt,  
Seiner Schönheit warten:  
Wenn die Rose selbst sich schmoeckt,  
Schmoeckt sie auch den Garten“

mondja a nagy költő. ki még az elavult „schmücken“ igét használja, ezt a kor színvonalán aluli hibát azonban kitünően ki igazítottam. A cím megválasztásában esetleg feltűnhetik szerkesztő uramnak, hogy „a sportirodalom esztétikájának filozófiája“ kissé értelem nélkül való kifejezés. Nekem ez feltűnt már a „sportirodalom“ szónál magánál is, épp azért nem bánon, ha úgy nyomtatja ki: „a sportirodalom filozófiájának esztétikája“, csak arra kérem. hogy vigyázzon, mert úgy hallom, hogy a Malecki ur, meg a Pogány ur sokat járnak mostanság a nyomdában — még megeskik, hogy kiteszik mindkettőnknek a szűrit.

Művem komolyságához és alaposságához kétség nem fér. E komolyság és alaposság tudatában ígérem szerkesztő uramnak, hogy művemet ernyedetlenül fogom folytatni (még ha reggelig is kéne

fennmaradnom), míg a magyar sport és sportirodalom kérdése megoldva nem lesz. Fényes nappal, de különösen éjjel örökön fogok a magyar sport szűzi tisztasága felett, mindaddig, míg a sporterkölesrendészeti főfelügyelői állást meg nem szűli számomra s ezen egyedül helyes megoldással tárgyalanná válik a további vita.

Vagy harminc éve csak kulisszatolató vagyok a Magyar Sportszínháznál, de még sem szeretném, ha rámfoghatnák, hogy rosszul forgatom a tollat. azért megjegyzem még, hogy művemet ceruzával írom le. Ez különben is praktikus írásmód. Ha netán változnának elveink és nézeteink mesterművem megjelenése folyamán, akkor szerkesztő uram egyszerűen kiradirozza a régebbi kéziratból a kellemetlen helyeket — a nagyközönséggel pedig ne törődjön, annak ugyálszik ugyanis mindegy, hogy a sportról való írásban vannak-e elveink vagy nincsenek.

Kedves Szerkesztő Ur! Az emlékiratot kísérő leveletem *azonnal egésze el vagy pusztítsa el máskép*. Hisz tudja, mily keservesen bűnhődik az ember, ha nem elég óvatos. Különösen áll ez Önre nézve, mert ha netán később értékesíteni óhajtaná e leveletem, hát ugy blamirozza magát, hogy a Bodnár ur, meg a Nemzeti Sport Club törtéíraja Kismiska ehhez képest. Levelem t. i. a Magyar Labdarugó Szövetség szabályaira való tekintettel, illanó kámforos, ugynevezett *csáb*-tentával van írva, mely az átigazolási terminus előtt (körülbelül december elején) teljesen eltűnik s marad kezében egy tiszta lap, amivel ugyan nem kereskedik, de felhasználhatja, akár csak egy újságot, mielőtt ki van nyomtatva a sportrova.

U. i. Hja igaz: még arra kérem a szerkesztő urat, vigyázzon a cikkeimmel, mert én nem tűröm, hogy úgy mint a kegyelmes urhoz intézett multkori szózatnál az aláírást tegye a cím helyére. Ezzel maradok stb. stb.

### I.

Ha van fényesebb bizonyíték arra nézve, hogy a sajtó nélkül nem volna semmi a világon, úgy az én világrajóvésem az. Eltekintve boldogult szüleim közreműködésétől abban a tekintetben, hogy egyáltalán a világra jöhessenek, a manapság sokkal fontosabb *sportéletben* még a serdülő kort sem értem volna el a sajtó és különösen a sport-sajtó, vulgo sportújságok nélkül.

Tanultam is, de jobban mértáztam, kidobtak innen, elmentem máshova, de a stukkolást el nem hagytam, uszni tudtam, de még jobban ugrálni (még akkor fejesnek hitták, most *müugrás* a neve, a természetes ugrással szemben). Szóval édes anyám testi fejlődésem érdekében mindent eléretett velem, amit meztilláb elérni lehet. Rendelkezésemre bocsájtotta az akkor megkezdett Radialstrasse (jelenleg András-syut) valamennyi üres telkét a mellékágakkal együtt. Uszodai évi versenyen nyertem egy rófnél alacsonyabbak ugróversenyében az öreg Ruzics tiszteletdíját és — fordítsa el arcát Stankovits John — mikor Kis-Barokaldit játszottunk, én tányeroztam a palánkon könyöklő urak között. Hölgyek díjtalanul nézhettek (ugy mint most a tattersall pályán) — különben is a fejéhez vágják „az embernek“ a piaci kosarat ha hozzájuk ment, azt pedig nem szereti „az ember“ még tíz éves korában sem.

Egy Beitsler-beli versenyből kifolyólag még a nevem is belekerült az ekkori Pester Journal-ba; de a nádpálca már nincs meg, melyet nevelőapám akkor használt.

Mind Ezeket a dicső dolgokat és sok más még dicsőbbet, úgy követtük el akkoriban, hogy nem is tudtuk, hogy mindez testedzés, sport, ép testben ép lélek fejlesztése, a magyar nemzetnek felrázása a tepsedéssből az ifjuság regenerálása által. Pláne mikor az Aradi-utcában németül beszéltek akkor s a nagybácsi úgy elzárta a Neues Pester t, amelyben különben se voltak ilyenek, hogy kénytelen voltam egyes számokot venni a takarított pénzemen, mely főleg abból a hatosból állott, melyet hetenként kaptam fogaimnak kemény kefével való pucolása fejében.

Most jön a diadalmas sajtó. A világhódító, a nélkülözhetetlen, a kulturrember reggeli és esti imádsága a Mindenhatóhoz: a betűhöz. Az a sajtó, melynek kedvéért parlamenteket alapítanak, hogy a nép képviselőinek nemes becsvágya nyomtatlanul el ne sorvadjon. A sajtó, melynek kedvéért háborukat kezdenek, hogy kiküldhesse vitéz harctéri tudósítóit. A sajtó, melyért törvényeket alkotnak, hogy legyen mit kritizálni, a sajtó, melyért épp úgy ott van a kultura, hogy támogathassa, mint a sajt a kukacok számára, hogy büszkén verhesse a mellét, ha én nem volnék, kultura (illetőleg sajt) sem volna.

Nem ez a dicső és legyőzhetetlen nagyhatalom jött el értem az Aradi-utca. Csak egyik közkatónája. A sportsajtó jött felém. Felhevítette minden nemes ambíciómat, dicsőségről való álmokba ejtő mámorított adott el nekem, a 15 éves ifjunak, még pedig jóformán önköltségen, kis haszon mellett, főleg a nagy forgalomra ügyelven. Ha ma félreállok és megnézem önmagam, hogy miként jutok ide a 30 éves „sportmultum“ mai napjáig, hálás szívvvel gondolok arra az újságra, mely keservesen szerzett husz krajcáromért adott mámorított, de nem kérte el a lelkeket; csalogatott, hogy jöjjenek az ő vezetésével a dicsőség országába, — de nem mondta, hogy az enyém vagy és azt tesszem veled, amit akarok, mert mindenkinek azt kell tenni, amit

én akarok; megmutatta, hogy milyen magasra ér fel, de nem, sohasem kérte a gyerekmber üres fejét, hogy megtöltse frázisokkal, hogy legyen miből összerakni a trónjához vezető lépcsőt.

Hát kérem szeretettel, most kitünő kis „pályázat“-üzletet lehetne csinálni.

Multkoriban egy angol ember megirt egy gyilkosság-históriát. Szerepel benne egy gazember, kinek van egy pár jó vonása, meg egy jó ember, akinek van egy pár csunya vonása és egy kétes alak, akinek egyforma sok a jó és rossz vonása. Megírja lehetőleg rébuszos stílusban a bünt és a háromfelé irányuló nyomozást. Megírja a megoldást, lepecsételi és egy safedepositba helyezi. Aztán egy shilling tét mellett pályázatot hirdet, hogy tessék kitalálni melyik volt a gyilkos.

És mi történt? Az elrontott érzésű közönség kilencztedrésze a jó emberre gyanakodott, a többi a jó és rosszban egyformára és egyetlen egy se tippelte a rossz embert. Pedig a megoldásban az volt a gyilkos. Azt a bizonyos szerzőt megverték a pályázók, hogy minek ír ilyen historiákat, ilyenre csak nem gondol „az ember“.

Irák ki én is pályázatot, hogy a „nyajas“ olvasók tippelhesse-nek, hogy melyik sportlap az, amelyről beszélek?

Nem én nem akarom, hogy megverjenek. Inkább a jövő heti „Sportvilág“-ban megmondom. Ha ugyan engedik.

(Folytatjuk.)

### Munkatársainkhoz!

Mivel a lap ezentul hétfő helyett szombaton jelenik meg, a lapzárlat mindig szerda este lesz. Tudósítások és cikkek tehát szerda estig küldendők be.

### SZERKESZTŐI ÜZENETEK.

Dr. Vantsó Gyula „Folytatom a leszögezést“ címen beküldött cikkét élvezettel olvastuk; a nagy anyaghalmoz miatt — sajnos — csak jövő számunkban közölhetjük. *Érdeklődő VII., Budapest.* ETC—OTE 6:2, ESC—Megyer 1:1 FTCics—TTCics 1:0, FTCics—URAKics, utóbbi lemondott, UTEics—URAKics 2:1.

P. J. Sopron. A kívánt dolgokat elküldjük és várjuk szives értesítését. — Lakos J. Bécs. A FTC új pályájának megnyitása 1911. február 19-én lesz a MTK—FTC bajnoki football-mérkőzéssel. Hogy a WAFc-ból többen meg fognak jelenni a megnyitáson, ezt a klub intézői nagy örömmel vették tudomásul. Ezzel összefüggő kérését annak idején ismétlje meg, mert addig könnyen feledésbe mehet. Várjuk szives tudósítását — H. J. Szeged. Levelét örömmel vettük. Amint láthatta, megtörtént már más forrásból. Figyelmét köszönjük és máskorra is kérjük. Szives tudósítására számítunk. — H. Béla, Szombathely. 1. Kedves leveledben kívánt szabályzatot elküldtük. 2. A fényképeket is elküldjük, csak egy kis türelem, mert be kell szerezni. E képek azonban lapunk fényképésztől is megrendelhetők e címen: Pobuda Alfréd, Budapest, Ferenc-körut 43. — 3. A vidéki tag mint pártoló tag szerepelhet, kinek kötelessége évi 8 koronát fizetni, jogait azonban a vidéken érvényesíteni nem igen van módjában.

### Hivatalos rész.

#### Budapesti Versenypálya Szövetség.

Meghívó az 1911. évi január hó 16-án, hétfőn este 9 órakor a Hébel-féle kávéház különhelyiségében tartandó igazgató-választmányi ülésre.

Tárgy: Az 1911. első félévi versenynapok kiosztása. Budapest, 1911 január hó 9-én.

Izser Károly  
elnök.

Sas Kálmán  
titkár.

Schuller és Társa nagyvendéglője

Budapest, V., Váci-körut 68. sz.

Telefon-szám 26-35.

Külön étterem társas estélyekre. — Kitünő konyha. Pompás borok. PILSNER SÖR Sportférfiaknak állandó találkozóhelye

Széchenyi

kávéház

IX., Ferenc-körut 9—11.

Telefon-szám 69—29.

Összes bel- és külföldi sportlapok.

A Sport-Világ szerkesztősége tagjainak találkozó helye.



A legjobbaknak elismert  
remscheidi gyártmányú

## KORCSOLYÁKAT

szolid készítmény, célszerű rendszer s olcsó árak mellett következőképp ajánljuk:

„PUCK“ korcsolya, a legujabb minta, egyszerű, kényelmes és olcsó; csiszolt párja korona 3.50. nikkelezett korona 5.50.

„NORMAL CURRIR“ korcsolya, fin. nikkelezett, párja korona 9.—

Női „GAZELLA“ korcsolya, fin. nikkelezett, párja korona 10.—

„JACKSON HAINES“ korcsolya, fin. nikkelezett, párja korona 15.—

„ROLAND“ korcsolya, kitünő és célszerű minta, fin. nikkelezett, párja korona 15.—

Rohonczy-féle „COLUMBUS“ korcsolya, hegyes vagy gömbölyű orral, fin. nikkelezett, párja korona 17.—

„LES ALEXANDER“ fin. nikkelezett, párja korona 20.—

„UGYANAZ“ legujabb modell, párja korona 25.—

KEREKES KORCSOLYÁK, párja korona 4.—, 5.—, 9.—, 10.—, 20.— és 22.50.

Iskolázászlóaljaknak céllövő-karabélyok és felszerelések

Továbbá nagy készlet: jégpatkók, korcsolyaszíjak, sportszánkók, ski, szobatornaszerek, vívőfelszerelések, fegyverek, töltények és mindenemű sportcikkekből.

40 éves fennállás.

## ZUBEK BERTALAN és TÁRSA

sportcikkek és fegyverek áruháza

BUDAPEST, IV., MUZEUM-KÖRUT 29. SZÁM.

40 éves fennállás.

## ASBÓTH JÁNOS

VENDÉGLŐJE (Millenáris pályán)

VII., SZABÓ JÓZSEF UTCA

Sportférfiaknak állandó találkozóhelye! Kitünő konyha és pompás italok Nyári kerthelyiség és tekepálya! Utóbbi bizonyos napokra, társaságok számára kibérelhető

Téli sportcikkek legnagyobb raktára:

## KERTÉSZ TÓDORNÁL

BUDAPEST, IV. KERÜLET, KRISTÓF-TÉR.

„Selected“ védjegyű korcsolyák. Les Alexander 20 korona, legujabb modell 25 korona. Svéd, norvég és dávosai javított típusu sportszának, leobeni és Herkules acélcső-szának, kormányos szának, amerikai vas-szánkók stb. stb. Lilienfeldi-alpes Ski. Bilgeri-hadsereg Ski. Jégjátékok. Jég-hockey ütők, 3.—, 4.—, 450 kor. darabja, lapdák, hockey-korcsolyák stb. Télistportöltözékek, sweaterok, ródli-kecsstyűk, lábszárak, sapkák stb. Téli sport könyvek Nagy képes árjegyzékét ingyen és bérmentve küldi:

## Kertész Tódor, Budapest

IV., KRISTÓF-TÉR.

MAKÓ MIHÁLY utódai

ULRIK és DEDINSZKY

vaskereskedése Budapest, VIII., Üllői-ut 2.

Sportegyleti tagoknak engedmény.



Mindennemű  
iskolapadok,  
: iskola- :  
és torna-  
berendezés.



Árjegyzékkel készsége-  
gel szolgálunk ingyen  
és bérmentve.



Football-ingek (angol minta után)  
minőségben és juttányos árban felülmulhatatlanok. Az ábra szerinti hosszucsukos „Brighton”-ingek darabja 1.70 márká. Ugyanolyan „Hull” ingek drb 2.10 márká. Mindkét minőségben lehajtott gallérral 20 pfenniggel drágább. — Kívánatra ezek az ingek egy színben (de más színű gallérral és manchettával) is szállíthatnak. A. STEIDEL Special Sport-Haus, Berlin C. 54. Rosenthalerstrasse 34—35.

Langweil B. és Fia  
Budapest, VIII., Üllői-ut 48. sz.

Épület-bádogos, légszesz,  
vizvezeték- és csatorná-  
zási berendezők. \*  
TELEFON 65—27.

Savoy-Szálló  
ÉTTERMEI  
Budapest, József-körút 16.

Kisebb-nagyobb  
külön termek. Banket-termek.  
Telefon szám 151—92.

# Hirschler és Frömel

Sport- és egyleti jelvények,  
vésnöki műterem

BUDAPEST,

V. kerület, Semmelweis-utca 11. szám.

TELEFON: 94—40.

**TÖRLEY**  
TALISMAN · CASINO · RÉSERVÉ



## LOPOS GYULA

tornaszerekészítő  
BUDAPEST,

III. k., Zsigmond-u. 114.  
(a gimnázium épületében.)

Legmodernebb svéd és különféle tornaszerek készítője

A m. kir. vallás- és közokt. miniszter-től 10954/901 sz. a. a VI. egyetemes tanít. gyűlés alkalmával rendezett taneszközellátáson kiállított tornafelszereléséért elismeréssel **kitüntette**. — 1907. évi pécsi orsz. k. állításon kiállítási **aranyéremmel kitüntette**.

Árjegyzéket kívánatra bérmentve küldök.

## Magyar-Osztrák

mérkőzést

## OLBRICH-féle footballal

játszották.

BUDAPEST, TERÉZ-KÖRÚT 6. SZ.

Telefon 80—44.

Árjegyzék ingyen.



PHOTOZINKOGRAMMI

ADINTÉZETE

BUDAPEST

VII. MEXIA-UTCA 8

KLICHÉ

Készít  
MINDENEMŰ NYOMTATVÁNY ELÉSESES ILLUSTRÁLSÁRA  
TELEFON 147-27

Sportegyleteknek 10% engedmeny.

## VERSENYDIJAKNAK

meglepően csinos és kiváló olcsó honi és külföldi műtárgyak kaphatók

### HEGEDÜS ZSIGMOND

lakásdiz- és diszmuáru üzletében  
Andrássy-ut 9. szám alatt.

Szobrok, órák, vázák, bronz, porcellán, teracotta- és márványból. Képek, kézi és fali tükrök, oszlopok, asztalok, vitrinek, villanyalakok, fényképeretek, író-, szivar-, teázó- és likőr-készletek stb.

Nászájándékok.



kező szaktekintélyek: Dr. Steger Hugó György, Werker Lajos, Berty László százados, Halász Zsiga okl. vívómester és áll. tornafelügyelő és mások. Nagy ur, miért nem volt ott? Hisz eljöhettek volna?

Nem felel meg a valóságnak az sem, hogy a Testnevelési Kongresszus — csak a *MOTESz* megnyilvánulásának tekinthető s hogy a többi sportágak nem voltak képviselve. A kongresszus ugyanis a legnagyobb mértékben nyilvános jellegű volt s azon bárki résztvehetett s a munkarend egyes kérdéseire hozzászólhatott, sőt ha előzőleg bejelentette, még előadást is tarthatott. Így hirdették ezt már hónapokkal előbb a budapesti és vidéki hírlapok, így szólottak az írásbeli felhívások is. Részletesen és kimerítően tájékoztatva minden érdeklődőt.

Hivatalos aktákból konstatálható, hogy a *Testnevelési Kongresszuson valamennyi hazai sportszövetség hivatalos kiküldöttekkel képviseltette magát*. E részben kivétel csak a Magyar Athletikai Szövetség volt, amely nem értesítette írásban a kongresszus vezetőségét arról, hogy kik fogják hivatalosan képviselni? (Minden félremagyarázást és helytelen értelmezést kikerülendő, leszögezzük, hogy a Magyar Athletikai Szövetség éppen úgy mint a többi szövetség, hivatalosan fel lett szólítva, hogy a kongresszuson magát képviseltesse). Teljesen bizonyos az, hogy Gerenday György dr. a *MASz egyik alelnöke* a kongresszuson jelen volt és fel is szólalt. *A kongresszust előkészítő végrehajtó-bizottság tagjai között szerepelt Stankovits Szilárd is, aki tudvalevőleg a MASz titkára.*

Köztudomású és egyenesen új korszak kezdetét jelentő volt a kongresszuson a *had-sereg* előkelő képviselőinek megnyilvánult érdeklődése. *Ugy a közös had-sereg, mint pedig különösen a magyar királyi honvédség tisztlakarának sok előkelő képviselője vett részt a kongresszuson és befolyt a határozatok meghozatalába, szakszerű felszólalásaikkal pedig igen becses adatokkal gazdagították a kongresszus munkaanyagát. Képviselve volt a közoktatásügyi minisztérium három, a hadügyi két kiküldött által. Képviselve volt a tudomány-egyetem, hadapród-iskola stb. Aki csak ott volt azon a kongresszuson, de az is, aki csak a lapok kimerítő tudósításából értesült a kongresszus impozáns lefolyásáról, az mind tudja, hogy a nyílt levél írója mily tájékozatlansággal nyult a tollhoz, s az mind tudja, hogy ép e kongresszus volt hivatva a magyar testnevelést szabályozó törvénytervezet megalkotásához hozzájárulni.*

Azokkal a kitételekkel, amelyekkel a nyílt levél írója a Testnevelési Tanács tárgyában készített többrendbeli törvénytervezeteket illeti, az elmondottak után már nem is foglalkozom. A nyílt levél írója oly nagy mértékű tájékozatlanságot árul el, hogy alig hihető, hogy azok az „ők” és „nélkülünk” valahol vannak. Hogy egyáltalán ennyit is foglalkoztam a jelzett levéllel, tettem ezt azért, hogy ismét egyszer rámu'assunk, hogy ama másik táborból mily fegyverekből lönek, mily puskaport használnak s hogy akkor, mikor majdnem valamennyien azon fáradozunk, hogy végre rend és béke legyen közöttünk, hogy erőnket együttes szeretettel összpontosíthassuk, akkor mindig akadnak a tuloldalon egyesek,

akik ezt, ha nem is rosszhiszeműleg, de sajnos, eredményesen megakadályozzák. Mindannyiunk szerencséjére azonban már jóval többen vagyunk azok, akik nem egymás ellen harcolni, hanem az ügy érdekében együttesen dolgozni óhajtunk.

Pogány Gyula.

## A magyar csapat külföldön.

### A mérleg.

Még egy mérleget készítünk.

A Magyar Labdarugók Szövetsége megadta amivel tartozik, sőt többet adott, mint a világ bármely szövetsége. Már fennállásának tizedik évében küldötte ki az általa válogatott csapatot egy olyan hatalmas, háromországra szóló körútra, mint amilyen Páris—Milanó—Zürich volt.

Ugy ehhez való erejét azokból a keservesen összekuporgatott belépti díjakból csak *utolsó* sorban merítette, azt tudjuk mindannyian.

Otthon tekintélyt, külföldi társszövetségeknél megbecsülést, saját válogatottjaitól hálát, tagegyleteitől elismerést, közönségtől szeretetet nem vásárolhat pénzen.

Más kincsek azok, amikkel szerzé mindezt. Azokat rozsdá szét nem marhatja, epe be nem feketítheti, tolvaj el nem viheti, mint a pénzt, amit hálás szívvel lefizet az egyik a nyújtott élvezetért, a másik meg csak azért, mert másképp a heccre bejutni nem tud.

\*

Adja ide a kezét, miniszteri fogalmazó ur. *Nekem*, aki szemben ülök Önnel a Szövetség jubiláris bankettjén. Frakk és vakító fehér ingplasztron mindkettőnkön. És *priváttársaságban diskuráló* uriemberek lévén, halkan, tapintatos udvariaskodással beszélgetve *felvilágosítjuk egymást*. És a világért se használnánk *egyetlenegy* se azokból a hangnemekből, amik akaratlanul is kiszaladnak a tollunkon, mikor kimegyünk a sajtóra, akarom mondani a tarlóra — versenyt szántani a béressel, aki ravaszul úgy szerez pihenőt, hogy azt mondja: *így csinálja utánam az ifjúr, ha tudja!*

Adja ide kezét fogalmazó ur! Szorítsa meg jól az enyémet. Nézzen a szemem közé és vallja be szégyenkezés nélkül, hogy: „*Tévedtem*. A szövetség, Ön a válogató is, a válogatott játékos is, a szegény szövetségi kapitány is, maguk mindnyájan nemcsak megtették a kötelességüket, de azon felül is valamit, ami be lesz írva odafönn a mártírok könyvébe, ahol angyalok írják fel azoknak a neveit, akik kötelességüket tették és még *szelvedtek* is.”

Ne törődjön vele fogalmazó ur, hogy könnyes az én szemem is. Hisz Ön most már két kezével szorongatja az enyémet, mikor azt mondja, hogy «*mi*, én is, mások is, *mi, mi magunk* nem tettük meg kötelességünket. Önök szolgálják a *tiszta* eszmét. Maguk a magyar lélekből és a magyar nemzeti erőből kikelt gyönyörű magyar sportot szeretnék virágzásban látni és

## Valódi olasz vivóeszközöket

WEINBERGER JENŐ sportraktára Budapest, IV., Magyar-u. 1. (Kossuth Lajos-u. sarok),  
angol football-labdák, cipők, turista felszerelések nagy választékban.

☛ Képes árjegyzék bérmentve. ☛

legjobb minőségben, kedvezményes áron szállít ::

szenvedniök kell, mert azért dolgoznak, fáradnak és áldoznak. *Mi* nem tettük meg a kötelességünket, én sem, mások sem. Gyászt enlegettünk, ahol Önök csak örömet láttak.“

„Dicsekedve kiáltottuk, hogy mi nem bántjuk meg a játékost és ugyanakkor keserűséget, kimondhatatlan fájdalomat csepegtettünk a szívébe. Amikor boldogan kiállottak a porondra, akkor szívtelenül kihirdettük, hogy fattyuk vannak köztük, akiket csak az önérdék és rossz-hiszeműség maffiája állított oda és akiknél különbeknek otthon kellett maradniuk e miatt.“

Es a többi és a többi.

Kimondotta és nincs pirulni valója. Ön magyar uriember, az pedig megteszi, hogy nem szégyeli bevallani a tévedését. Vannak, sajnos, olyanok is, akik nemcsak a maguk nevében, hanem mások helyett is szégyenkeznek. Ezek aztán ily módon bőven vannak ellátva szégyelni valóval. Mi ketten pedig, t. i. egyrészt Ön, a *megbánt*, ünneprontó nyilatkozat fogalmazója, másrészt pedig én, a *megbántott* válogató az *igazi* lovasági szabályai szerint kibékülünk a fehér asztalnál és még az este addig mesélek Önnek jóízű történeteket a régebbi időkől, amíg el nem szédül és a *mi* lapunk számára alá nem írja az alábbi szakértői véleményt.

„Szakértői vélemény a sportsajtó és a Magyar Labdarugó Szövetség közt felmerült mérleg ügyében:

„A sajtó is megtette a kötelességét. Azonban még tartozik a Magyar Labdarugó Szövetségnek: itthon tekintélyt, a külföldi társ szövetségeknél megbecsülést, a válogatott játékosoknál hálát és tiszteletet, a tagedyleteknél elismerést, a közönségnél pedig szeretetet szerezni.“ A Magyar Labdarugók Szövetsége, mint már cikkünk elején is oly szépen említettük, azzal a sokat felhántorgatott óriási mérkőzési bevétellel mindezeket megvásárolni nem tudja, pedig csak ezekből tud megélni.“

A Magyar Labdarugók Szövetsége *gyönge*, a sajtó pedig különösen a sport-sajtó, nagy és hatalmas, sokkal nagyobb és hatalmasabb mint maga a sport, amelynek szolgálatában áll.

Azért arra kérünk téged nagy Kristóf, (hisz te vagy az, óh sajtó) hogy inkább egyáltalán ne törődj a mi kis gyerekünkkel: a sporttal, ha csak úgy tudod járásra tanítani, hogy kritizáld és átkiabáld gyerekes támolygását, botlásait a tulsó partra is.

Mert ott, az igazi nagyközönség áll, nem úgy mint ideát a te közönséged, mely csak röhög és utánozza a módszeredet és neked tetszik ez.

Az *igazi közvélemény* is ott áll a rohanó ár tulsó oldalán. Kérlek, vedd fel válladra nagy Kristóf e gyermekünket, vidd át az áron és mutasd meg odaát, milyen szép gyerek, majd meglátod, meg fogják szeretni.

Meg fognak szeretni téged is nagy Kristóf, amiért áthoztad és senkit se bántasz — mert, hidd el, most még csak azért nem szeret mindenki, mert nagyon nagyon sokan csak félnek tőled. Aztán ne dicsekedj

*vele* nagy Kristóf, hogy a gyermek elpusztult volna, ha nem *te* viszed át a tulsó oldalra. Azt az ósdi, másik nagy Kristóf mondhatta, aki nem tudta, hogy a *megváltónk* lesz abból a gyerekből. Te pedig tudod — csak nem mondd.

## A football. (Rugby)

Angliában gyakran így szokták címezni a cikkeket, melyek a nálunk még meg nem honosított u. n. rugby-fajta footballról szólnak. Régebben évszázadokon keresztül ezt a játékot csak a „*football*“ szóval jelölték, ujabban azonban (talán hatvan-hetven esztendeje vagy még kevesebb) a football-játéknak újabb »Association«-fajta változatától a »Rugby« szóval különböztetik meg, jelezni akarván egyszersmind azt is, hogy ez a játék a rugby-i iskolában használatos régi szabályok szerint folyik, míg a másik az »Associatio«, vagyis az új szövetség szabályait követi. Meg is volt ez írva a Sportvilág által ezelőtt 14 esztendővel kiadott football-könyvecskében, melyben az Association-football-játékot leírta, megmagyarázta és szabályait ismertette.

Mindebből világos, hogy a rugby-i fajta football-játék *angol* játék, még pedig az »association«-nál jóval régebbi játék, nem pedig *amerikai* és újabb fajta. Amerika tán fel se volt még fedezve, mikor az angolok már footballt (rugby-i fajtát) játszottak.

Világos azonban az is, hogy Dobák Emil kedves sportiróársunk már 14 évvel ezelőtt is szívesebben írt, mint olvasott a sportról; mert különben, hogy a f...ébe\*) írhatott volna olyan nonsenset a »Nemzeti Sport« legutóbbi számában, mint az alábbi:

»Maga a játék (a rugby) ugyanazon az alapon „nyugszik, amin általában az *amerikai* szellem: a „természetességet keresi a sportban is.

A football nálunk is csak átmeneti állapot a „rugbyre és rá fog térni, mikor már elég sport-„szellemet szívtunk magunkba.

Ezután a szép bevezetés után nem mondja ugyan meg, hogy honnan szijjuk a sportszellemet, hanem egy sereg rövid megjegyzéssel jellemzi a játékot. A megjegyzések

\*) Lapunk szerkesztősége dicső olasz szereplésünk emlékére testületileg belépett az olaszok által alapított „pro antigentilezza“ (az udvariatlanság elleni) egyesületbe és ép azért, mint a királytalálkozó-sokon szokott lenni, itt csakis udvariasságból alkalmazzuk a D. B. ur cikkeinek egy uniformis-részét. Sőt beszélni valónk lévén vele, kikérjük őt magunknak Dr. Polónyi Dezső urtól, a Nemzeti Sport mélyen tisztelt főszerkesztőjétől. P. D. ur nem tagadhatja meg a kérésünket, különösen ha emlékeztetjük őt arra az időre, mikor az egész aprópénzét ráfizette az illető urak kinyomtatására, az öreg kegyelmes ur pedig ezüstlabdát vett és messze volt még elseje. Mi voltunk azok, akik akkor a szövetségi kapitánytól kértünk két tiszteletjegyet és elküldtük neki, hogy kimehessen a millenárius-pályára, szegény. A Tata trucból nem küldött neki szabadjegyet és ő *trucból* nem ment volna ki, még a szövetségi matchre sem. Figyelmeztetem P. D. urat, hogy a dolgot le ne tagadja, mert az a bizonyos levele még kezeim közt van. Sohase sajnálja, hogy egy kis reklámot csinálunk magunknak az ilyennel. Van benne egy kevés az Önök számára is, az pedig még senkinek se ártott. A mi főszerkesztőnk azt mondja, hogy csak csináljam: mert nem az a fő, hogy minél többen írják, hanem az, hogy mentül többen olvassák a lapot — még a Nemzeti Sportot se kivéve.



Ő cs. és kir. Fensége József főherceg kam. szállítója.

# LÓW SÁNDOR

ékszerész és órás

BUDAPEST, VIII., József-körut 81.

Fióküzlet fürdőidény alatt Trencsén-Teplíczen.

Dus raktár remek kivitelű ékszerekben, ezüst versenydíjak, serlegek, evőeszközök és alkalmi ajándékokban, ugyszintén mindennemű chronograf, chronometer, stopper-, ütő-, zseb-, utazó-, álló- és fali órákban.

### Special stopwatches.

Telefon 62—68.

Telefon 62—68.

érdekesek, jóizűk, sőt szellemesek és némelyekre nézve (különösen rugby-t ismerőkre nézve) még mulatságosak is, — de felületes megfigyelésről és a dolog lényegében való tájékozatlanságról tesznek tanuságot.

Ilyenekre nem jó rászoktatni az olvasópublikumot, azt, melynek később ki nem vehetjük a fejéből a ferdeséget, ha egyszer elhitte, (balhittel) amit mondtunk. Aminthogy sokan most is azt hiszik, hogy a football, de különösen az újabb fajtája, az amerikai rugby, *durva* játék. Most már Dobák barátunk is járt Párisban, most már tudhatja, hogy az, aminek játék a neve, az nem lehet durva, csak azok lehetnek durvák, akik játsszák. Most már tudja, hogy a játékot (még a hirhedt rugbyt is) végig *játszani* kell és nem verekedni. A rugby-t pláne *csak* játszani lehet. Ebben a játékban par excellence maguk a játékosok mulatnak és a közönség csak azon mulathat, ha tudja, hogy ők hogy mulatnak. Azért a rugby-játéknak, mely különben a legnépszerűbbek egyike, kis publikuma van. A versenyjátékokban már nagyobb a közönség és pártoskodik is. Ezt a játékot csak fairen lehet játszani, vagy sehogysem; Dobák ur pedig azt meséli nekünk, hogy rohanó embert gáncsolni, félrerántani a lábát stb. egy sóval „mindent szabad benne”, „tehát bírói önkény és pártos publikum nem lehetséges”. Pedig nem úgy van. Nagyon sokat nem szabad benne, hogy többet ne mondjunk, minden ami *unfair*, az szigorúan tilos, de nem a játékszabályok révén, mert az angol fel sem tételezi, hogy ilyen játékban unfair dolog előfordulhasson. Ugy is mondjuk a rugbyre: Az a játék, melyben ellenfele kitöri a nyakát, de Ön nem szünik meg gentlemannek lenni.

Olvassuk el tehát Dobák ur megjegyzéseit, (mert tényleg érdekesen vannak odabiggyesztve), de ne higyük el az egészet, míg nekünk vagy szépen és épp oly kedves derűséggel le nem írja, hogy hogy is megy az a rugby és mire megy. Egyszeri látás után természetesen ő sem lehet tisztában a dolog lényegével, az elhozott játékszabályokból pedig, épp úgy mint az Association-nál, — nem lehet megtanulni a játékot. Jó lett volna valakit kérdezni Párisban.

Reméljük tehát, hogy hozzájárul azon indítványunkhoz, melyet a Labdarugók Szövetségéhez beterjeszteni fogunk és amely szerint

„kérjen fel a M. L. Sz. egy vagy több Budapesten tartózkodó angol uriembert, vagy oly *magyart*, ki a rugby-játékot ismeri (az angolok t. i. mind ismerik, a magyarok egyik sem), hogy legyen oly jó és tanítsa meg harminc válogatott játékosát arra, hogy hogyan megy a játék és a biráskodás a rugbyben.

Az indítványban azért emlegetek angol *uriembert*, mert Angliában a rugby-t csak amatőrök játsszák. Profi-csapat nincs, mert a profit ritkán engedik mulatni, az fizetésért „fellép”. Legfőleg ha intelligensebb fajta, elmegy üdülni valamely rugbypartieba — de nem versenymatchre. Nem ajánlható tehát Malaky Mihálynak, akármilyen nagy szervező legyen is, hogy az első magyar rugbycsapatot *profi* alapon megalkossa. Ő valószínűleg ugyanis profit-alapot és nem *profi*-alapot gondolt,

vagy az is lehet, hogy úgy véli, „kezdjük inkább mindjárt ezen az alapon, később ugyanis oda jutunk.”

Nem szedendő, szigorúan bizalmas a szedőnek.

Hát ilyen kézzel-lábbal való hamiskás kis ujság-írás ez a rugby-football.

### Egy magyar „csatlakozó” szenzációs nyilatkozata.

Tulajdonképpen eredetileg más lapnak, vagy lapoknak szült e nyilatkozat, de későbbi megállapodásunk szerint itt jelenik meg Sz. I. urnak alábbi nyilatkozata.

Sz. I. ur letette az egyik fővárosi sportujságot és tekintettel arra, hogy ketten is szótlánul hallgatjuk, csak a következő kijelentéseket tette:

«Igy nem lehet barátságot csinálni a magyarok közt, meg a franciák közt.

#### Én nem is voltam Párisban,

csak Milánóban, meg Zürichben, hát nem tudom, hogy néztek ki azok a francia urak. Talán nem is volt az olyan veszélyes. Legfőleg elmondom itt a kávéházban, de ujságban ki nem irtam volna semennyiért se, mert még ezer szerencse, hogy

#### Párisban senki se tud magyarul,

mert no hiszen szépet gondolnának a magyarokról, pedig tudom, hogy csak az a — — — irta, a — — — ötet.

(A gondolatjelek helyébe tessék bármit gondolni.)

Ha nem volnék olyan jó magyar ember, istenuccse, megtenném, hogy lefordítanám és elküldeném, hogy hadd lássák a franciák is; ugye teszem meg, de kérem, lehet így barátságot csinálni?

#### Én se voltam frakkal

Milánóban, mert az enyémbe már nem férek bele, a máséba meg nem szeretek járni, meg az a francia is, kérem, annak bizonyosan az övé volt az a szürke ruhája, hát való az. a szegény gyerekeket kifigurázni, pláne egy sportujságba, hogy a Petőfi-utcába szereztek a frakkjukat, ami rajtuk volt, pedig olyan fessek voltak, mind, hogy meg se látszott rajtuk, hát mondja való ez egy sportujságtól? Aztán rajtam volt a fekete kabátom, mán az se új, mégis odaültettek a legjobb helyre, mert én csak csináltam a hangulatot a magyarok mellett és azt mondtam nekik, hogy mi azért szeretjük az olaszokat,

#### mert ők se szeretik az osztrákot

és az igaz is. Bántam is én, hogy volt a frakkos olaszok közt olyan is, akinek fekete kravátlia volt, nekem szép, új fehér kravátlim volt, mert én nem a Lipót-városban tanultam a

#### Manlitz Béla Kolostól,

azt én tudom, hogy lakodalomra, meg bankettre fehér kravátlí köll, meg is mondtam a — nak, hogy engem

## Sportférfiak, turisták figyelmébe!

Erős munka, fárasztó training után, bágyadtságánál a legjobb szer a sokszorosan kipróbált Dr. BOROVSKY-féle

# BOROLIN

## traininghez nélkülözhetetlen!

Gyár és főelárusító hely: Dr. Borovszky R. orvos és Borovszky K. Budapest, II., Margit-rakpart 47. szám.

A bécsi I-ső nemzetközi vadászati kiállításon az állami ezüst éremmel kitüntetve. Árak üvegenként kimerítő használati utasítással: 1.20 K., 2 K., 2.50 K. Kapható mindenütt.

sősborszesz. Ez egyszerű háziszser, mely felvillanyozza a testet, felüdít és új életerőt szerez. Használati módja könnyű, végtelenül egyszerű foglalkozásban zavart nem okoz,

ne figurázzon az ur, az én ősapám ötszáz esztendővel azelőtt jött ebbe az országba és kard volt a kezébe, nem — — — és karddal a kezében segítette védeni ezt az országot és nem — — —\*) Bizony megmondtam én, tessék megkérdezni tőle, nem tagadhatja le, maguk ketten mulathatnak rajtam, nem bánom, de én rajtam ne mulasson senki, amikor én elmegyek Olaszországba, mert az én apám, Isten nyugosztalja, *honvéd* volt, negyvennyolcas és nem katinéros, meg harcolt az a nagy Garibaldi alatt is, én meg azért mentem a fiuk elé, hogy mindjárt meg is nézem azt a szép vidéket, ahun az apám járt és ahun a szabadságért harcolt, nem a pénzért, kérem. — — — — —

Megmondtam bizony annak a — — — nak is, mikor mindjárt az elején maga elé rakta *az egész malagát a desszertből*. Hallja az ur, mondtam neki, ha az ur éppugy

### kifizette a banquetjegyét,

mint én, talán gondolhatja egy kicsikét arra is, hogy nem az *egész malagát* rakja maga elé, hanem gondoljon arra, hogy más is kifizette a vacsoráját és talán az is enne egy pár szemet.

Megmondtam én, bizony megmondtam. Mert engem nagyon szerettek az olaszok, meg nemcsak a vacsorán voltak velem, de már előzőleg is öten-hatan meg tizenketten járkáltak velem az egész városban, megmutogattak mindent, még az Operába is elvittek, de én nem úgy viselkedtem mint a — — —, aki a felvonásközben végig barangolta az egész emeleket, még a kakasülőre is felment, aztán a földszinten egy olasz hölgy körül háromszor is körülment és azután megállt és belebámult az arcába mint egy — — Mink járkáltunk mindenfelé, én meg hallottam, még a boltokból is mutogattak, hogy ez az a Emerico

(— — mondjuk: Ipszolintsinyi — és szórul szóra így:)

„akinek az apja magyar honvéd volt 48-ban és Garibaldista is volt. Mert persze, mikor a Garibaldihoz oda értünk, én megálltam, oszt levettem a kalapomat és szépen meghajoltam a szobor előtt, hát majd felfaltak, úgy szerettek. Még a Viktor Emanuelnál is, csak hogy meg nem csókoltak. Mondtam is nekik, hogy csak gyűjjenek ki a pályaudvarra jó sokan, akkor örülni fognak a fiuk, meg azt mondtam, hogy csak gyertek ki, azok mint olyan jó magyarok mint én.“

Voltak is kint, megmondhatják a fiuk. Én nem tudom, hogy hogy lehetett a franciáknál, mert én Párisban nem voltam, de az olaszok nagyon szerettek minket.

\* A gondolatjelek helyén mondtok, mint jól tudja az olvasó, *Magyarországon* nem reprodukálhatók. Az egyik tanu, aki Sz. I. fent elhallgatott kijelentéseit hallotta és feljegyezte, szem- és fültanuja volt a következő jelenetnek is: egyszer az újságírók páholyából kijött egy fiatal ur, oly fiatal, hogy nyilván valami sportrovatvezető lehetett. Odament egy idősebb urhoz és „egyelőre“ négy szem közt kérdőre vonta, hogy igaz-e az, hogy ő (az öregebb) valami privátértekezleten ezt, meg ezt (valami a fent elhallgatotthoz hasonló) mondogta-e? Mire az idősebb ur azt felelte, „hogya mint újságíró kérdezi, akkor azt mondom, hogy *nem* mondtam, mert én fételemből sem hazudok szívesen, hanem *sajnálom*, hogy nem mondtam. Ha azonban úgy kérdez, mint idősebb barátját, akkor megmondhatom, hogy *igenis* mondtam, ha nem is egészen így — és maga köteles diszkréciót tartani. A fiatal ur pedig megvigasztalta, hogy „no azért!“ mert az ilyet nem a szövetségi kapitány, de O Felsője sem mondhatja büntetlenül Magyarországon. Mire a másik szomorúan magamagára mutatott és vezeklő hangon azt mondta: „Csak nem lesz olyan szigorú az öreg ural, kedves X. ur?“ — és lehorgasztva fejét távozott.

A fiatalember bizonyára emlékszik még erre a kedves jelenetre, de dicséretére legyen mondva, ő tartja a diszkréciót, legalább tudtommal eddig még nem mondta el az esetet senkinek sem.

Sz. I. ur kijelentésének névtelen jegyzője azonban azóta óvatos. Még a mások kijelentéseit is inkább ő maga jelenti ki, csak hogy az illetők valami bajba ne keveredjenek.

Hát lehetett, hogy egy pár francia nem tetszett a . . . -nak, de azért nem kell mindjárt kiírni, hogy

### kevés pezsgőt adtak.

Talán tán nincsen annak az Unióknak vagy minék hijják annyi kidobni való pénze mint ami szövetségünknek. Lehet az is.

Milánóba jó dolgunk volt az olaszoktól. Párisba talán nem jó csinálták.

Pedzettem én Milánóban, hogy adjunk össze, én se sajnáltam volna 10 lírát, osztán csináljunk valami kis koszoruzást vagy mit. Tyüh! de hamar le voltam fujva, hogy nem szabad politizálni, meg hogy

### tüntetés

talál lenni, meg hogy az olaszok így is megvannak elégedve . . . Hát . jó. Azert mégse ártott volna, mert már, hogy azt mondják:

### ne politizáljunk.

mikor azért mentünk ki, hogy megismerjék a magyart, hogy önálló nemzet. Azt hiszem, lehetett volna valamit csinálni, Párisban is. Én megmondtam az olaszoknak, gyűjjenek mennél többen a csapattal, meglássák milyen szép város ez a Budapest, meg milyen vendégszerető a magyar ember. Sokan felírták az adresszomat, mert azt mondják, hogy megakarnak látogatni, hogy megnézik a gyermekeimet és gratulálni fognak a feleségemnek, hogy ilyen jó magyar ember a férje. Ki is viszem őket Dabasra és úgy berugatom őket, hogy megemegetik Budapestet.

(Ketten vagyunk tanuk, hogy így mondta. Mikor megmondtuk, hogy kinyomtatjuk megjegyzéseit, könyörgött, hogy ne tegyük, mert ő össze nem akar veszni senkivel sem, legkevésbé valami újságíróval.

Sz. I. jelenleg figyelmesen átolvassa a kinyomtatott cikket, hogy tényleg jól van-e visszaadva, amit mondott. Mert gazdasági akadémiát végzett ember és nem szereti, ha olyat adnak a szájába, amit más mondott. Végre azt mondja, hogy „stimmel, hát nem bánom“, akkor azt is mondja kedves feleségének (tiszteltetjük mi is), „csak a Schlózinak a torka ne fájna már“.

Mert egyike azoknak a furcsa embereknek, kiknek a más torka tud fájni, ha szövetségi mérkőzés közeledik, különösen a magyar—osztrák.)

## Labdarugás. ❀ ❀

### A Magyar Labdarugók Szövetsége jubilál.

A szövetség mely ma 10 éve alakult meg, ma este diszkozyülésben is megünnepli a 10 éves fennállást. A 10 esztendő munkájának és a jubileumnak méltatását fentartjuk jövő számunknak, most csak a jubileum programját közöljük.

A diszkozyülés ma (jan. 21 én) este 7 órakor lesz a szövetség saját tanácstermében.

A koszorúk elhelyezése holnap délelőtt 1/2 10 órakor lesz egyidőben az óbudai temetőben *Németh Andor* volt szöv. főtitkár, és a Kerepesi-uti temetőben *Berán József* volt szöv. játékos sírjára.

A diszvacsonya szintén holnap lesz este 8 órakor a „Savoy“ szállodában (VIII., József-körut 16.) Teríték ára 5 korona.

## A „Sport-Világ“

kapható minden nagyobb vasuti állomáson és az azokhoz tartozó városok hirlapelárusító helyein.

### Az olasz footballsportról.

*A szezon.* Az olaszok októbertől—áprilisig játszanak általában, bár játéktilalmat nem ismernek. Valljuk meg, a játék tilalma nem is egyezik meg az amatőr-sport-szabadságával; ez inkább professzionista sporthoz szükséges kényszer, melynek végcélja az üzlet: az erőnek és képességnek időközönként a végsőkig fokozása — az üzlet érdekében, ami viszont közbe pihenést kíván — ugyancsak az üzlet érdekében.

*Mióta játszanak?* Az olasz footballsport 10 éves. Bajnokságért 4 év óta küzdenek. A győzteseket ezüst-éremmel díjazták.

*A válogatást* a nemzeti csapatba szövetségük intéző-bizottsága végzi.

*Legjobb olasz csapatok* a Pro Vercelli, mely tavaly bojkott alatt volt s az itt járt olasz válogatott csapatba ezért nem is vették be játékosait, amit ott mindenki természetesen talált. (Nálunk bizonyára hullottak volna a sportlapok krokodiluskönyvei — ily esetben.) Most 3 játékos volt a nemzeti csapatban: épp így a Milan Cricket és Football Clubnak. Azután az International Club Milano és Union Milano, melyek 1—1 játékosal szerepeltek ellennünk.

### Svájc győz 2:0 (0:0) Magyarország ellen.

(M. M.) A pályát hó fedte, melyet lehengereltek. A befagyott hó tele lányomokkal, melyektől a labda ide-oda ugrál, emiatt a magyarok guruló adogatásai értéküket veszítik. A svájciak, kik ezt a talajt gyakori trainingjük alatt már megszokták és ismerik, a levegőben dolgoznak; a labdát nem stoppolják, hanem kapásból továbbítják, ami nagy előnyt biztosít nekik s játékaikat sokkal gyorsabbnak és erőteljesebbeknek is tünteti fel.

A magyarok folyton csuszának és esnek. Borbás ismert lerohanásai a startba rekednek, nem is volt talán egy veszedelmes beadása sem; Károly folyton potyog, s ebből sok előnyt szerez a svájci támadás. A súlyos Révész képességeit is nagyon lefokozta a sikos talaj, helyében a könnyű Feldmann valószínűleg biztosabban mozgott volna; amiként Koródy is épp ez okból volt a csatársor legfűgőbb és leghasznosabb tagja. Schlosserből sok hiányzott, inkább meghülése s még a párisi matchról, oldalában érzett ütés miatt.

A svájci csapat kitűnő; küzdő-képessége és önfeláldozó játéka feltűnő; de nem szabad feledni, hogy a bennünk keltett jó benyomáshoz előnyös helyzetük is segítette őket.

Az I. féldőben hullámzó a játék. A magyar támadás több, de a svájci lendületesebb.

A II. féldő 3. percében gól esik. Sipos fogja a labdát, de a túlbuzgóan védő Révész kirugja a kezéből egy beszaladó svájci mellére, aki benyomja a kapuba. 2 magyar korner után újra a mi kapunk előtt vannak s a 10. percben a védelem hibáz, a svájci jobbösszekötő lő. Sipos védene, de elcsuszik s bent a második gól! A kifáradt magyar csapat végső erőmegfeszítéssel küzd, de hiába. A játék végig változó marad, de eredményt nem érünk el.

*A dánok Itáliában.* Olaszországból az a hír érkezik, hogy az ottani szövetség husvitra a dánokat őhajtja Milánóban vendégül látni.

## Magyar Sportférfiak Bécsben a Grand Hotel Nationalban

### II., Taborstrasse 18.

szállnak meg, mert klubtagok előnyben részesülnek.

==== Kitűnő magyar konyha. Összes magyar lapok. ====

Tulajdonos: Kasznár Nándor a »Magyar Világ« kávéház volt tulajdonosa.

## Torna ❧ ❧

### A Budapesti Torna Club ünnepe.

Iszer Károly 50. születésnapja.

Szerdán este a BTC helyiségében egy családi ünnep keretében a szeretet legbensőbb melegével vették körül a club egyik alapítóját, évek óta legfáradhatlanabb munkását és vezetőjét: Iszer Károlyt.

Az ünneplés abból az alkalomból történt, hogy Iszer Károly megérte 50-ik születés napját.

50 év szinte észrevétlenül! Mindig a legtörhetlenebb eredményes sportműködésben.

Még akkor is ünneplésre méltó lenne, ha a club kereteiből soha ki nem hatott volna. De Iszer Károly munkája az egész magyar sporté volt mindig. És bizony, ha az ünneplést nyilvánossá teszik, ott lett volna a magyar sporttársadalom minden elfogulatlan vezetőembere.

Őszinte szívből kívánjuk, hogy a fényes ünnep 50 év múlva még fényesebben ismétlődjék meg!

Az ünnep a tornacsarnokban kezdődött. Gróf Teleky Sándor, a BTC elnöke szép beszéd kíséretében leleplezte Iszer életnagyságu arcképét; ezután a BTC footballistái nevében dr. Bognár Elek ezüst koszorút nyújtott át az ünneplőnek.

Iszer Károly meghatottan rövid közvetlen szavakkal köszönt meg az iránta megnyilvánult szeretetet és elismerést.

Ezután házi disztorna következett és ennek keretében házi-versenyek.

A házi verseny eredményei a következők:

*Képzettek versenye ggürűn:* 1. Pászty Elemér, 2. Chiastely Zoltán. *Haladók versenye nyújtón:* 1. Fleck Samu, 2. Lotze Ernő. *Vívás:* 1. Gendovátz Ferenc, 2. Kirschenheuter Ferenc. *Boxolás:* 1. Wallner W. Géza, 2. Nyilassy Károly. *Ablakugrás:* Ifj. Kellner Ernő, 2. Kokas Gyula. *Magasugrás:* Holtversenyben Földi Ferenc és Rauchmaul Emil. *Kezdők versenye* (függeszekedés): 1. Fleck Samu, 2. Fagyas Géza. *Birkózás:* 1. Kirschenheuter Ferenc, 2. Fleck Samu.

Este a Schuller vendéglőben a clubtagok és hozzátartozóik, vagy 120-an vettek részt az aznapi clubvacsorán, ahol Iszer ünneplése folytatódott. Gróf Teleky mondta az első felköszöntőt a BTC-re, *Sümegei Vilmos* pedig az egyesületi serleget gyönyörű beszéd után Iszer Károlyra emelte. Ezután Hajós Alfréd, majd mások üdvözölték Iszert, ki meghatottan köszöntötte meg az ünneplést, mely majdnem reggelig tartotta együtt a lelkes társaságot.

**A MOTESz reprezentatív tornász-csapat**a f. é. január hó 14-én népes értekezletet tartott Iszer Károly elnöklése alatt. Az értekezlet, melyen a BBTE, Postás Sp. E., OTE, MTE, MTK és a BTC 30 tornásza jelent meg, megállapodott a csapat kiképzési módjaira nézve, mely szerint január hóban minden szombaton este 7 órakor, február hó 1-től kezdve pedig minden csütörtökön és szombaton este 7 órakor lesznek a kiképző órák a BTC tornacsarnokában. Az órákat mint eddig, a jövőben is Kmetykó János és Babel Rezső szövetségi művezetők fogják vezetni. A felügyeletet a kiképzés fölött a MOTESz tornaszakosztálya fogja gyakorolni. A reprezentatív tornászcsapat ez évben is meg fogja tartani propaganda körutját a vidéken, azonkívül résztvesz az olasz tornászövetség által 1911. május hó 11—14-én Turinban rendezendő nemzetközi tornaversenyen. Tervebe vette azonkívül a szövetség, hogy a kiküldetési alap szaporítása céljából reprezentatív disztornát rendez a tornaegyesületek válogatott mintacsapatainak részvételével.

— Egyedüli magyar jelvény-gyár! —

### Első Magyar Tűzzománcz jelvény-gyár

Készít egyesületi jelvényeket, érmeket, plaketteket, — zászlószegeket és e szakmába vágó munkákat. —

Egyedárusító: **MŰIPARI VALLALAT**

VI., Gyár-utc. 24.

Telefon 172—93.

## Hó- és jégsport. ❄ ❄

**Korcsolya-verseny Bécsben.** A mult vasárnap lefolyt versenyen a *műkorcsolyázásban* első lett Kachler Frigyes (Cottage Eislauf verein Wien), 14 helyezési pont és 251.4 ponttal, 2. Rittberger Werner (Berlin) 14 helyezési pont és 243.9 ponttal, 3. Rooth Herold (Stockholm) 18 helyezési pont és 239 13/4 pont, 4. Szende Andor (Budapest KE) 24 helyezési pont és 237 3/14 pont.

*Hölgyek műkorcsolyázó versenye* a „Gurschner Preis“-ért. 1. Méray Horváth Opoka (Budapesti K E) 225 2/7 ponttal, 2. Eilers L. (Berlin) 193 5/7 pont.

**A Wiener Eislauf Verein** rendezésében megtartott nemzetközi korcsolyázó-versenyekről, de különösen a Dr. Korper díjról szóló és a napilapok némelyikében megjelent tudósítások, nem egészen fedik a tényállást.

Áll ez legfőképpen Szende Andor ur a B. K. E. tagjának szerepléséről.

En, aki a B. K. E. képviselőjében jelen voltam a versenyen örömmel állapítottam meg, hogy Szende tavaly óta óriásit haladt és pedig nemcsak a kötelező gyakorlatoknál, de a szabad választás szerinti gyakorlatoknál is.

A műkorcsolyázók igazságos pontozása egyike a legnehezebb feladatoknak, mert, és különösen egyforma klasszisu versenyzőknél, az egyéni felfogás és izlés már egyik vagy másik oldalra billentheti a győzelem serpenyőjét.

A kötelező gyakorlatok befejezése után ez alkalommal még maguknak a versenybíróknak sem volt fogalmuk arról, hogy a saját táblájukon ki az első, minthogy az adott pontokat a gyakorlatok értékszámával szorozni és a szorozatokat összeadni a verseny teljes befejezése előtt tilos.

Akikkel azonban beszéltem, azok mind Szendében látták a verseny győztesét, mert különösen a nehezebb gyakorlatait határozottan jobban végezte, mint egyenrangú ellenfelei.

A pontok összeszámlálásánál részt vettem a munkában jó magam is és láttam, hogy a kötelező gyakorlatoknál a négy versenyző egészen együtt volt.

A versenyt tehát a szabad választás szerinti gyakorlatok döntötték el.

Itt Szendének az volt a hátránya, hogy félhomályban kellett futnia, amikor a villamos lámpák már égtek, de még nem sötétedett be egészen, úgy hogy a bírónak azokat a nehéz gyakorlatokat, melyeket Szende programjába felvett, nem lehetett észrevenniük.

Engelmann Ede főtanácsos ur, aki nem volt versenybíró, maga mondta nekem, hogy a legnehezebb gyakorlatokat Szende mutatta be, tehát ha a másik három versenyző gyakorlataikat tetszetősebben mutatták volna is be, a nemzeti korcsolyázó-szövetség verseny-

szabályai értelmében, melyek szerint a gyakorlatok kivételük és nehézségük, tehát két koordinált szempontból értékelendők; végelemzésben Szendének legalább is egyenlő pontszámot kellett volna érnie.

Hogy ez nem így történt, az a versenybírók egyéni felfogásában, izlésében leli magyarázatát, amiért Szendének nem kell elkeserednie, mert ismerve Szende lelkiismeretes szorgalmát, bizton számíthat rá, hogy a még rendelkezésére álló időt úgy fogja felhasználni, hogy a jövőben oly fölényesen fogja legyőzni versenytársait, hogy mint egy büszke címnek érdemes viselője, újabb irnevthe fog szerezni hazánkknak a külföldön.

*Dr. Liedemann Frigyes.*

**A Tátra Club közgyűlése** december 26-án folyt le a Nemzeti Tornacsarnokban. A közgyűlésen gróf *Zichy Géza Lipót* elnökölt, aki beszámolójában vázolta a klub mult évi tevékenységét, amelynek főbb eseményei a lomnici golf, galamblovó és tennis, továbbá a nemzetközi szánkázó-verseny voltak. Különösen a szánkázó-verseny és golfverseny voltak a magyar sportélet szempontjából fontos események, mert e versenyekben külföldi versenyzők nagy számban indultak, kik a jövő évben rendezendő versenyeken külföldi társaikkal együtt fognak megjelenni.

A versenyek igazolták, hogy a TC betölti fontos misszióját, amikor a két új sporttal már a kezdetnél nemzetközi konneksziókat tudott szerezni hazánkban.

**A stájerföldön fekvő Máriazellben** alpesi ski-tanfolyamot tart fenn az Öst. Alp. Skiverein, amelyre 176-an jelentkeztek részvételre.

**Tizezer koronát szavazott meg** Bernatzik rektor indítványára a wieni egyetemi tanács a különböző egyetemi sportvállalkozások finanszírozása céljából. A mult hó közepe táján kezdődött meg a wieni egyetemi hallgatók részére a si-tanfolyam Möniskirchenben.

## Vívás. ❄ ❄ ❄

**A magyar vívómesterek versenye.** A *Hivatásos Vívók Egylete* dr. *Zboray Miklós* orsz. képv. elnöklete alatt népes közgyűlést tartott, melyen megvitatták és végleg elfogadták a szűkebb versenybizottság versenytervezetét. A gyűlést dr. *Zboray* nyitotta meg gyönyörű beszédben aposztrófálván a vívómestereket, kik a legnehezebb szellemi és fizikai munka közben valóságos kulturmissziót teljesítenek, mikor erős, edzett, lovagias és mindamellet krakélerségtől mentes ifjuságot nevelnek. Kiemelte, hogy mint a magyar amatőröknek, úgy a mestereknek is meg kell mutatniok, hogy a magyar kard dicsősége még nem járt le. Országos versenyünk legyen előkészítője a nagy nemzetközi harcoknak, melyek után a magyar dicsőségről beszéljen az egész világ.

A zajos éljenzéstől kísért beszéd után kezdetét vette a vita, melyben résztvettek Fodor, dr. Gerentsár, Hollóssy, Lovas, Melichár és Sztankay mesterek. A proпозиciókat minden lényeges vitatkozás nélkül elfogadták. Észert a mester-verseny május 5., 6., 7-én lesz

## SPORT-ÜZLET

**BÖLCSKEY G.-NE**

Budapest, IV., Eskü-ut 3. Tiller-ház

Dávosi és Hallvölgyi szánkók kőrís- és bükkfából, csakis a legjobb minőség. Valódi svájci sík minden nagyságban. Korcsolyák mű- és versenykorcsolyázóknak. Téli sport-felszerelések legolcsóbban beszerezhetők. Halina-cipők és csizmák szürke és fehér színben, minden árban.

*Képes árjegyzék bérmentve!*

A gyűlés azután elfogadta a vivő- és vivással is foglalkozó klubokhoz erkölcsi és anyagi támogatás iránt intézendő megkeresés szövegét is, mely egyszerű, de sokatmondó szavakkal ecseteli a mestereknek tanítványaikért kifejtett lelkes munkáját. Még több kérdést is megvitattak, mikor a fentiekben kívül hozzászóltak: Katona, Gerevich, Deditz és Lukács stb. mesterek is. Végül a rendezőséget (Fodor, Hollóssy, Lovas) kiegészítették dr. Gerentsér és Sztankay mesterekkel.

A mester-verseny ügyében mindennemű felvilágosítással a rendezőség titkára, Lovas Gyula vivómester, Gyár-u. 4., szolgál.

A **Budapesti (Budai) Torna Egylet**, eddig csak egyesületi keretben kultiválta a vivást, ma már egy meglehetősen nagyszámú vivő-csapattal és egy ismert versenygyárdával is rendelkezik. Legutóbb tartott választmányi ülésén elhatározta, hogy egy országos vivőversenyt rendez, amellyel a vivás terén is a nyilvános szereplés terére lép. A verseny 1911. évi február hó 2., 3., 4., és 5-én fog megtartani az egyesület I. ker., Atilla-utca 2. szám alatti tornacsarnokában. A verseny neve: kard és tör. A feltételek szerint a kardban bajnoki és nemzetközi versenyek első három helyezettje, törben a bajnoki és nemzetközi versenyek győztesei a versenyben részt nem vehetnek. Ezen kivétel a főiskolai bajnoki vivőversenyekre nem vonatkozik. A versenyben tisztek és hadapródok is részt vehetnek, ha vivómesteri oklevelük nincsen.

A versenyek minősítési küzdelemből (1—12 pontig) és körvivásból (8—12 pontig) állanak; a kardverseny feloszlik I-ső és II-ik körre, míg a törversenyben az I. és II. osztályba jutott vivók csak körben mérkőznek. A kardversenyben győztes aranyérmeket, a 2., 3., 4. és 5. helyezettek nagy ezüst érmeket és tiszteletdíjat, 6., 7. és 8. helyezettek ezüst érmeket és tiszteletdíjat, a többi I. körbe jutott vivó pedig ezüst érmeket kap; a II. kör győztese nagy ezüst érmeket és tiszteletdíjat, 2., 3., 4. helyezettek ezüst érmeket, 5., 6., 7., 8. nagy bronzérmeket, a többi pedig kis bronz érmeket kap. A törben győztes aranyérmeket és tiszteletdíjat, 2. és 3. helyezettek nagy ezüst érmeket és tiszteletdíjat, 4. helyezettek ezüst érmeket és tiszteletdíjat, a többi I. osztályú vivó ezüst érmeket, minden II. osztályú vivó pedig bronzérmeket. Nevezési díj: 10 korona, két fegyvernemre 15 korona. A verseny első nevezési zárata január hó 26-a, második nevezési zárata január 29., mely esetben fegyvernemenként 5 korona pótnévezés fizetendő. Az írásbeli nevezéseknek (az egyesület címére) tartalmazni kell: a versenyző nevét, lakását, foglalkozását, mestere nevét és a fegyvernemet. Az egyesület az érdeklődőknek megkeresésére a versenyfeltételeket készséggel megküldi.

## Box, birkózás. ❧

A **KAOE** sportcsaportja e hó 8-án rendezte birkózó házi-versenyét 2 súlycsoportban. A részletes eredmény: *Pehelysúly*: I. Ernst Ferenc, II. Fodor Tibor, III. Frankl Jenő. *Könnyűsúly*: I. Müller Sándor, II. Margittay J., III. Roth Ernő.

## Automobil és motorsport.

**Automobil-versenyek terminusai 1911-ben** Ausztriában és Magyarországon:

- Ápr. 16—23. A prágai Česky Au. C. által rendezendő kiállítással kapcsolatosan tervezett versenyek.  
Máj. 13—14. Non-stop verseny (Öst. Au. C.).  
" 14. Mótorkerékpár-verseny (Öst. Motorf. C.).  
" 21—28. Hegyi utverseny (Triester Au. C.).  
Jun. 4—17. Pünkösdi turaut (Öst. Au. C.).  
Szept. 8. Mótorkerékpárverseny (Öst. Mf. C.).  
" 10—20. Voiturette-verseny (M. Au. C.).  
" 17. Semmering-verseny automobilon és mótorkerékpárok részére.

**Akadályverseny automobilon részére.** Ez a legújabb amit a vén európai ősemberek részére produkál az ifjú Amerika. Az amerikai nagy automobilversenypályákon 2—3 kilométeres közökben olyan fajta akadályokat állítanak fel, amelyek némiképpen hasonlítanak az ugynevezett szibériai hullámvasut egy-egy hullámot képviselő részéhez. Ez a hullámfarmájú domb természetesen széles, úgy, hogy egymás mellett négy automobil átrohanhat rajta. Sínek természetesen nincsenek és a széleken való kieséstől erős korlát óvja meg az autót. Az akadály magassága egy modern magas földszintes lakóház tetőmagasságának felel meg.

**Magyar Automobil Bank** címen egy millió korona tőkével részvénytársaság alakult meg Budapesten, amely a Pullman, neckarsulmi, Commercial cars, Wolseley, Baker és Phoenix automobilon itteni vezérképviseletét vette át. A bank garage-ja építés alatt van és garagába a tulajdonosok által elhelyezendő gépkocsik után magas kölcsönöket nyújt jutányos feltételek mellett.

### Automobil-versenyek terminusai 1911-ben külföldön.

- Febr. 12—15. Téli serleg (Svéd Au. C.)  
Márc. 1—5. Szánkóautomobil-verseny. (Orosz Au. C.)  
Jun. 1—8. Staféta-verseny (Orosz Au. C.)  
" 25. Grand Prix de France.  
Jul. 2. Mont Cenis-Verseny.  
" 4—20. Princ Heinrich tura.  
" 13—20. Ostendei meeting.  
Szept. 1—15. Szt. Pétervár—Szebasztopol közti verseny (Orosz Au. C.)  
" 9. Itália nagy díja  
Okt. 14. Amerika nagy díja.

Az **Egyesült Államokban** óriási, általunk alig elképzelhető mértékben terjedt el az automobil. Sokan vannak akik hitelbe vagy pedig kisebb-nagyobb részletfizetés mellett vesznek gépkocsit, ismét mások földjükre, házukra betábláztatják a luxusautójuk árát. Számos Számos businessman van, aki váltó ellenében szerzi be üzleti gépkocsiját. Hogy jó sokszor az autót hitelező cég perelni kénytelen, az könnyen elképzelhető. Örülhet a gyár ha az új autó helyett egy használt autót kap vissza, mert bizony sajnos gyakran megesk, hogy az autó egész értékét kénytelen a veszteség-számlára vinni. Az automobilizlet ilyen elfajulása a vevők részéről, méltán nagymérvű elővigyázatosságra intheti az automobilgyárakat és ezek üzleti képviselőit.

A **kerékpár hidvámja**. A kerékpár fővárosi megadóztatásának eltörlése után a kerékpársport fejlődésének egy másik szinten nem lekicsinylődő akadályra vár még az elhárításra és ez az, hogy a kerékpároknak a kocsikkal egyenlő 40 filléres hidvámja mielőbb megszüntessék. Ily irányu mozgalma kerékpárosköröknek és az azokat egybekapcsoló M. K. Sz.-nek talán rövid időn belül célt érne.

## Automobilia

Első magyar pneumatik javító-műhely  
Budapest, VI. ker., Liszt Ferenc-tér 8. sz.

TELEFON 105—08.

Vulcanizálás. Szegecses bőrantidera-pántok, új gummi-futófelületek, man-chetták gyártása.

Staub-féle szabadalmazott páncél-auto-pneumatik magyarországi vezér-képviselője és raktára.

Állandó nagy raktár: új és használt autopneumatik és tömlőkben. Régi gummi vétel.

## Automobilia

Budapest, VI. ker., Liszt Ferenc-tér 8. sz.

## REGÉNYCSARNOK.

### Köszönet és felhívás előfizetésre.

Tulajdonképpen nem köszönet, hanem csak kérelem.

Önök ugyanis tudják, hogy hálás az ember, ha az írásáért azt mondják neki, hogy „köszönöm, ma délben egy fánk helyett nyolcat ettem meg“, — sőt kezét fognak az emberrel és azt mondják, hogy „engedjem meg, hogy ezért egy jó szivarral megkínáljam“.

Es megengedem!

Kérésem van. Kérésem annak a pár ismerősömnek szól, akiknek jólesett olvasni *eletrajzom* első sorait. Kérem őket, hogy ne menjenek a másik kávéházba ahol tartanak Sport-Világot. Ne igyanak egy felesleges piccolót, mert a sok kávé izgat. Ne vigyék el abból a kávéházból a Sport-Világot. (Husz krajcárjukért elviszik, tudom magamról) Ne vétsenek a tizparancsolat ellen és legyenek önzellenek. Szóljanak a saját kavésuknak, hogy tartsa a *Sport-Világ*-ot különben stbbi.

Innen se vigyék el a lapot, mert nincs kizárva hogy más is akarja olvasni.

Csak arra kérem Önöket: legyenek oly jók és menjenek be hazamenet a legközelebbi trafikba és vegyék meg 10 fillérért a *Sport-Világ*-nak legalább a multkori számát, vegyenek egy jó szivart, a megmaradt krajcárokat pedig adják oda egy koldusnak. Akiknek családjuk van, azok vegyenek a megmaradt krajcárokon cigarettát.

Kérem azokat is, kiknek *nem esett jól* elolvasni művem kezdetét, vegyenek ők is néha egy-egy számot. Ne tartsanak attól, hogy én, aki így nyilatkozom az *egész* sajtóról, róluk ugyan mit fogok mondani.

Ne aggódjanak. En kiméletes ember vagyok és közeli rokona annak a goalkeepernek, aki a szombat-helyi match után inkább leboxolta az *egész* csapatot, hogy az a bizonyos csatár valahogy meg ne sejtse, hogy őt gondolja.

Ugyis észrevették már a gyengéd figyelmet, melyet abba rejtek, hogy a tulajdonképeni mondani valóm elé — és mögé — azt írom, hogy *felhívás előfizetésre* és így Önök bizonyára el se olvassák.

### Életem és szenvedéseim,

*nemkülömben (ments Isten) netáni halálom a Sportban, valamint csakis e halálom után közzeendő emlékirataim a külföldi sportújságokról és néhány ugyancsak sürgős nézetem a hazai sportirodalom esztétikájának filozófiájáról.*

(Első folytatás.)

A „Sport Világ“ szerkesztősége tisztelettel értesíti a nyájas olvasót, hogy a fenti című mű illusztris szerzője felkorbácsolt idegeinek a pihentetése végett a Vöröskereszt-kórház sebészeti osztályára vonult vissza, ahonnan egyelőre csakis a honorárium iránti ellenállhatatlan vonzalmának a kielégítésére és a pisztolyparbjokra történt előjegyzések megtekintésére fog egy-egy félnapra kijönni.

A mestermű ígért folytatása helyett, az alábbi obszkurus levelet küldte be, melyet még az egyszer le kell közölnünk, de ezuton is figyelmeztetjük a kényelmeteskedő szerző urat, hogy térjen a tárgyra. Vegye mintául a napilapok sportrovátát, ahol már rég abba-hagyták a jó kézirat hiányából eredő smoncázást, különben fel fogjuk emelni édes olvasóközönségünk által, az ezerszemű Árgus által ökölbe szorított kezünket és dörgő hangon fogjuk vele odakiáltani: „Nem ideig, hanem tovább!“

Mélyen tisztelt szerkesztő úr! Miután én a legutóbb magától a Gillemot urtól láttam, hogy milyen finom diszkréciót lehet elkövetni, ha p. o. a Schlosser

Tápió-Sülynél oldalszurást kapott, ezuton *kiméletes* diszkrécióval tudatom az úrral, hogy amit a bucsukézsorításnál a markomba gyürt, az csak *egy* darab tizkoronás volt. A másik talán leesett és a diván alá gurult, mert nekem is feltűnt, hogy nem hallok semmit. Legyen csak szives utána nézni. Mert ellenkező esetben u. n. inkorrektsséggel kellene vádolnom és ha a sajtóbírószág nem fogadná el a sakkhuzás-inkorrektsségi hasonlításomat, abba a kellemetlen helyzetbe jutnék, hogy előzetes jogos vádaskodásomhoz utólag még bizonyítékokat is kellene keresnem. Annál is inkább tessék jól utána nézni, mert a szövetségi csapat legutóbbi körutja alkalmából több irányban anyagilag károsodtam. Pechem már a kiküldetésénél kezdődik.

A válogató bizottság nem vette tekintetbe sportmultamat; egyleti érdekektől vezérelve nem szégyelték figyelmen kívül hagyni, hogy én már kapust, jobb összekötőt, jobb szélsőt, olimpiai versenytudósított, meg szövetségi kapitányt játszottam és sporthirlapíró-szindikátusi elnököt csak azért nem, mert az én időmben (tavaly) ez a játék még a jövő zenéje volt, sőt azt hallom, hogy még most is állandóan nagy jövője van és mégsem gyógyíttatja magát. Multamban már azért sem volt öröme ennek a szedett-vedett bizottságnak, mert valamikor én is tagja voltam. (Csodalom is, hogy sporthirlapíró-kartársam: Kiss Gyula nem restel *ilyen* társaságban helyett foglalni.)

A válogató bizottság nem tudta belátni, hogy én annak idején *egyedül* működtem e téren, *elvitázhatatlanul a legjobb magyar kapus voltam* s tőlük csak *rut* *halátlanság*, hogy nem hiszik el, hogy *most* is az vagyok.

Tehát mit tettek?

Ugy Domonkos, mint Bodnár és Sebestyén, valamint Minder kapitány és a két hirlapíró helyettesítésére nem *engem* küldtek ki, mint tartalékot, nem adtak 600 koronát utiköltségnek; a költség-differenciának még a harmadrészét sem akarták ideadni, holott legalább a felére tarthattam jogosan igényt. Tőlem való irtózásukban aztán olyan baklövéseket csináltak, hogy én sem, de Domonkos, Bodnár és Sebestyén sem mentek ki Párisba.

Szerencséje a válogató bizottságnak, hogy utólag hallottam, hogy ők csak az ujságíró uraknak engedelmekedtek és a pénzhez semmi közük sincsen. Ez már más. Ennélfogva én a rájuk mondott becsmérő kifejezéseket kérem meg nem történnék tekinteni, felhatalmazom a szerkesztő urat, hogy a kinyomatás után kiradirozhassa a kéziratomból a veszedelmes helyeket, a válogató bizottságnak pedig megengedem, hogy lapunk ötszáz ezer stétküldött példányából és 2 millió olvasónak az emlékezetéből (általa szabadon választandó módon) törölje ki „téves“ támadásomat és annak emlékét.

Anyagi káromat mindazonáltal, az egyedüli helyes felezést véve alapul, legalább 1200 koronára becsülöm. Ez tekintélyes summát jelent nálam; mert ugyebár, mik vagyunk mi ketten? Szövetség vagyunk mi vagy miniszterium? És hogy még az az elégtételelem se legyen, hogy legalább a Domonkosnak rugtak volna a körmére, meg a Bodnárnak törték volna be a bordáját! (T. i. meg vagyok róla győződve, hogy Steiner úrnak a nagy „kherem“-je utólerzte volna ezt a kedves vándormadárunkat.)

1200 koronámért csekély vigaszom az, hogy a sajtó, okulva a szerzett tapasztalatokon, a jövőben a csata *előtt* fogja fujni a harci riadót. Mert tetszik tudni, negyvennyolcban szem- és fültanuja voltam annak, mikor a nagy Napoleon odaszólt egy okoskodó osztrák

generalstéblernek, hogy: „*Mon zséneral! az elvesztett csata után minden hadnagy tudja, hogy hogyan lehetett volna azt megnyerni*“.

Van valami benne.

Jövőre az ujságok nem fogadják el, hogy csak két darab fél megbízottjukat küldje ki a szövetség, inkább Otthon tányéroznak s összeadnak, 150 forintot három darab 50 forintos sürgönyre, mint amilyent (ámbar olcsóbbat) küldött régebben a nyugalomba vonatott szövetségi kapitány.

Nem kell agyonütni vagy örökre elkeseríteni egy pár szegény játékost, csak azért, hogy a tisztelt olvasó egészen jól lássa a veszedelmet.

\*

Az Oktogon-térre pedig többé nem megyünk.

\*

A *citadellán* fogja óriási lángbetűkkel hirdetni a Labdarugó-Szövetség az eredményt. (Egy kísérőnek akkor itthon kell maradni, hogy *rendezze* a dolgot.) Ha tán győztünk is, akkor amely templomtoronyban csak látják a mi citadellánkat: mindegyikben megkondulnak a harangok. Búg és zsong az ég felé a legszebb imádság, száz meg százezer tiszta lélek örömeinek a jele, hogy a legszebb templomban, a kék éggel beboltozott szabad természetben, ami véreink voltak a dicsőbbek — az ő áldozatjuk felé fordult az Úr kegye.

\*

És a harangozók nem fogadnak el egy krajcárt sem És az ujságok közösen és mindenütt vetítik az 50, 100 és 1000 forintos sürgönyt, külön különkiadást nem adnak, hanem névtelenül közösen és ingyen adják a különkiadást.

Ha meg nem mi győztünk, nem mondjuk már, hogy „kár, szégyen, gyász!“

Az a válogató, ki még akkor is csak embertársunk lesz, szépen karonfogja az ujságírókat és odavezeti a *távlátóhoz*. Nézzük, hogy az a zürichi anya hogyan csókolja meg mégegyszer és külön azt a derék fiút, aki éppen a vitéz és híres magyarokat érte el, vagy multa felül becsületes küzdelemben.

\*

Most veszem észre, hogy szerkesztő uramnak igaza volt, hogy sporthirlapírásnak kissé értelmetlenek a cikkeim.

Persze, persze. A nyájas olvasó a botránykonyha főztjét szokta meg és kíváncsi arra, hogy mi lehet a többi nagy károm és kikről lesz majd szó.

Ez a dolog úgy áll,

Kérem a Kellner Ernő ur meglökte a kezemet és nem enged tovább írni. Azt az egyet még megengedi, hogy végleg elbucsuzzak és kijelentsem, hogy őneki sport ide, sport oda, a szedői nem szedik ingyen a lapot. Azt mondja, hogy szerkesztő ur már tudja, hogy mit jelent ez.

Végül kijelentem, hogy nem vagyok képes úgy írni, hogy műveim és cikkeim értelmét a szerkesztő ur vagy más laikus úgy fölözhesse le, mint a levestől a zsirszemet. Csinálhatnék én akkor akkora sportrovatot, mint akár az „Ujság“-é. Az ördög se olvasna belőle többet, mint amennyi róla szól s akkor ott volnék, ahol a mádi napilap.

Hanem vannak, akik megértene. Például ma, mikor a Múzeum-köruton jártam, a tulsó oldalról köszöntött nekem a Támedly ur, a fiatal. Nem emlékszem ugyan,

hogy valaha együtt kocsikáztunk volna, de a jobb kezével úgy tett, mintha valami gyeplőnek a végét rezgetté a mellénygombjai előtt és hang nélkül azt formálta ki a szájával, hogy „vas“. Nyilván az apjának ottani vaskereskedésére célzott és én az előrehaladott időnyre való tekintettel szívesen kijelentem, hogy Támedlyék kocsolyái soha sem váltak még be annyira, mint az idén. Mivel maradok

(A Kellner Ernő megint lökdös.)

(Folytatjuk.)

## Aviatika. ❧ ❧

**Aviatikai rekordok** Az 1910 év végén az egyes aviatikai világrekordokat a következő pilóták tartották:

Magasság: Hoxley 3225 m.

Sebesség: Barrière 140 km. óránk. seb.

Távolság: Legagneux 5159 km. (6 óra 1 p. alatt).

Időtartam: Farman H. 8 óra, 12 p. 47 mp.

Távolság (egy utassal): Camerman 237 km.

Időtartam (egy utassal): Amerigo 3 óra 19 p. 39 mp.

**A La Manche-csatornán** az elmúlt évben Lathan, Lesseps, Moisant, Slopwith, Rolls és Grace keltek át aeroplánon. Közülök hárman: Moisant, Rolls és Grace még a múlt év folyamán áldozatai lettek a levegő meghódításáért folytatott küzdelemnek.

**New-Yorkból San-Franciscóba repülőgépen.** Egy nagy-szabású távrepülés terve merült fel nemrégiben az északamerikai Egyesült Államokban: New-Yorkból San-Franciscóba aeroplánon, ez volna az 1911. évi aviatikai szezon legnagyobb, legimpozánsabb eseménye. Kétszázezer dollár (egy millió korona) kell ehhez, amely valószínűleg már rövid két-három hét alatt be is fog folyni. Hearst W. R., a „New-York American World“ című nagy nap lap híres kiadója és főszerkesztője egyedül ötvézezer dollárt adományozott e távrepülés céljaira.

## Hivatalos rész. ❧

### BUDAPESTI VERSENYPÁLYASZÖVETSÉG

Elnök: Iszer Károly (IV., Egyetem-utca 1. sz.) Alelnök: Dósa Ferenc (IX., Lónyay-utca 20). Titkár: Sas Kálmán (VI., Csengery-utca 55 sz.) Pénztáros: Vágó Henrik (VII., Wesselényi-utca 61. sz.) Ellenőr: Freyler Béla (VI., Andrassy-út 41.) Gondnok: Fagyas Géza (V., Dorottya-utca 8.)

\* \* \*

Az igazgató-választmány folyó hó 16-án tartott ülésében az 1911. év első felére a következőképpen osztotta ki a versenynapokat és pedig:

#### VERSENY-NAPTÁR:

február	5.	BTC—FTC Corinthian-mérkőzés
"	12.	FTC—MTK bajnoki mérkőzés
"	19.	<b>BTC—First Vienná nemzetközi mérkőzés</b>
"	26.	BTC—FTC bajnoki mérkőzés
március	5.	<b>BTC—Wiener SC nemzetközi mérkőzés</b>
"	12.	MTK— " " " "
"	19.	FTC—WAC " " " "
"	25.	MTK—Teplitzer FC " " " "
"	26.	BTC— " " " "
április	2.	M. L. Sz
"	9.	MTK—BTC bajnoki mérkőzés
"	16.	BTC } husvét mékőzések
"	17.	MTK }
"	23.	<b>MTK—WAFK nemzetközi mérkőzés</b>
"	30.	Postások
május	1.	MAFC
"	7.	<b>MTK—Criketter nemzetközi mérkőzés</b>
"	14.	MTK—33FC bajnoki mérkőzés
"	21.	<b>MTK—Celtic nemzetközi mérkőzés</b>
"	25.	BKE kerékpár-versenye
"	28.	BTC—Törekvés bajnoki mérkőzés

junius	3.	} budapesti állami középiskolák versenye	
"	4.		
"	5.		
"	11.		"Vándorkedv" KE kerékpár-versenye
"	15.		BTC atletikai versenye
"	18.	MTK	
"	25.	"Csillag" KE kerékpár-versenye	

Az első helyen álló egyesület a pályalefoglaló.

A lefoglalt napok más egyesülettel szemben nem érvényesíthetők és az igazgató-választmány beleegyezése nélkül más egyesületre át nem ruházhatók.

\*

Az 1910. évre kiadott évijegyek az új jegyek kiadásáig érvényesek. Az új 1911. évre szóló jegyek január hó 30-ától február hó 10-éig adatnak ki. Mindazok, akik évijegyre igényt tarthatnak, felkéretnek, hogy eziránti kérvényeiket — látogató-jegy nagyságu arcképüket és 2 K 50 f. kiállítási illeték csatolása mellett — legkésőbb folyó hó 30-áig Iszer Károly elnök úr címére IV., Egyetem-utca 1, I. em. 9. szám alá beküldeni sziveskedjenek.

Budapest, 1911. január hó 16-án.

Iszer Károly elnök.

Sas Kálmán titkár.

## SZERKESZTŐI ÜZENETEK.

(Szerkesztői üzenetek utójára; jövő számunkban Magyar Pikford.)

Mint halljuk G. F. úr nagyobb társaságban — többek közt jelen volt a saját lelkiismerete is — kijelentette, hogy még mindig inkollégiális piszkos eljárásnak tartja, ha valamely ujság azt állítja, hogy ő Desmarts úr híres cikkét helyesen is lefordíthatta volna. Nem hajlandó azonban nyilatkozni vagy a sajtóbiróság előtt helyt állani azért, hogy tényleg a „Sportvilágra” vonatkozik ez. Ő tisztára csak a Páris-Milanó-Zürich mérkőzés kedvéért kezdett francziául tanulni, de nem vehetett még csak három-négy leccskét. Nem kívánhatja tehát senki sem, hogy Desmarts úr párisi jargonja és a budapesti kiejtés közti különbséget észrevéhesse.

Válogató-bizottság, Bpest. Ajánljuk tiltakozásuk formulázására a Magy. Sporthirlapíró Szindikátus legutóbbi halálos ítéletének a szövegét kb. így:

„Snttkkppuzs

„A válogató-bizottság tagjait klubtendenciával és elfogultsággal vádoló cikkeket mint teljesen alaptalanokat, rosszalásának a kifejezése mellett a leghatározottabban „visszautasítja”.

Mint tetszik látni a szindikátust egyszerűen megfordítottuk és kitünően alkalmas a formula. Csak hogy az Önökét nem nyomják ki; mert az nem pásszol a kisdedek üzletébe, ámbár legalább is olyan jogos az Önöké, mint az ő felháborodásuk.

## Hirschler és Frömel

Sport- és egyleti jelvények,  
vésnöki műterem

BUDAPEST,

V. kerület, Semmelweis-utca 11. szám.

TELEFON: 94—40.

**TÖRLEY**  
TALISMAN · CASINO · RÉSERVÉ

Téli sportcikkek legnagyobb raktára:

## KERTÉSZ TÓDORNÁL

BUDAPEST, IV. KERÜLET, KRISTÓF-TÉR.

„Selected“ védjegyű korcsolyák. Les Alexander 20 korona, legújabb modell 25 korona. Svéd, norvég és dávosi javított típusu sportszának, leobeni és Herkules acélcső-szának, kormányos szának, amerikai vas-szánkók stb. stb. Lilienfeldi-alpes Ski. Bilgeri-hadsereg Ski. Jégjátékok. Jég-hockey ütők, 3.—, 4.—, 450 kor. darabja, lapdák, hockey-korcsolyák stb. Télisport-öltözékek, sweaterok, ródlí-kecsstyűk, lábszárak, sapkák stb. Téli sport könyvek Nagy képes árjegyzékét ingyen és bérmentve küldi:

## Kertész Tódor, Budapest

IV., KRISTÓF-TÉR.

AZ IGAZIKIS AUTÓ

A

= POLGARI OSZTÁLY AUTÓJA =

**N. A. G. Darling**

13/15 HP 4 cyl. double phaeton  
carrosseriával, amerikai tető-  
vel, szerszámokkal és tartalék-  
részekkel . . . . .

8000 K

Tartós, olcsó és gazdaságos.

N. A. G. vezérképviselő:

**Bárdi Garage**

VI. ker., Mozsár-utca 9. sz

MAKÓ MIHÁLY utódai **ULRIK és DEDINSZKY**  
vaskereskedése Budapest, VIII., Üllői-ut 2.  
Sportegyleti tagoknak engedmény.

**ASBÓTH JÁNOS**

**VENDÉGLŐJE** (Millenáris pályán)

VII., SZABÓ JÓZSEF UTCA (Villamos megállóhely)

Sportférfiaknak állandó találkozóhelye! : Kitünő konyha és pompás italok Nyári kerthelyiség és tekepálya :: Utóbbi bizonyos napokra, társaságok számára kibérelhető

EREDETI

„SINGER“  
.. varrógépek ..

házi, műhímezési és ipari célra

14 milliónál több gyártva és eladva

A Singer varrógépek világhírüket kitűnő minőségük s nagy munkaképességüknek köszönik, mi a Singer Co. gyártmányait mindenkor kitűntette. A divatos műhímzésben ingyen oktatás.

SINGER Co. varrógép  
: részvénytársaság :

Budapest, IV., Semmelweis-utca 14., VII., Rákóczi-ut 32., Múzeum-körút 27., II., Corvin-tér 1. — Erzsébetfalva, Kossuth Lajostér 10. és Újpest, Árpád-utca 29. szám.



Football-ingek (angol minta után) minőségben és jutányos árban felülmulhatatlanok. Az ábra szerinti hosszucsíkos „Brighton“-ingek darabja 1.70 márka. Ugyanolyan „Hull“-ingek drb 2.10 márka. Mindkét minőségben lehajtott gallérral 20 pengiennel drágább. — Kívánatra ezek az ingek egy színben (de más színű gallérral és manchettával) is szállíthatnak. A. STEIDEL Special Sport-Haus, Berlin O. 54. Rosenthalerstrasse 34—35.

Langweil B. és Fia

Budapest, VIII., Őllői-ut 48. sz.

Épület-bádogos, légszesz, vízvezeték- és csatornázási berendezők.

TELEFON 65—27.

Savoy-Szálló

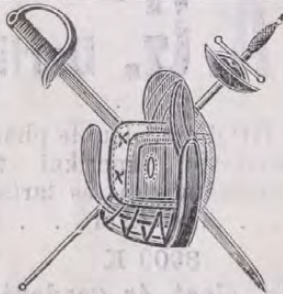
ÉTTERMEI

Budapest, József-körút 16.

Kisebb-nagyobb külön termek. Banket-termek.

Telefon szám 151—92.

40 éves fennállás



40 éves fennállás

Egyletek, körök és amatőrök szives figyelmébe  
:: ajánljuk a legjobb veronai és solingeni ::

vívókardjainkat és kitűnő készítményű

vívófelszereléseinket

olcsó árak mellett, u. m.: Olasz és magyar vívókardok drbja K 5.—, 5.50, 6.—, 7.50 és 8.—, pengék K 2.— és 2.20. Francia és olasz vívtörök drbja K 4.50 és 7.—, löppengék K 1.50 és 1.60 Vívókardfejevédek drbja K 8.—, 10.50, 11.—, 12.50 és 15.— Vívór arc- és fejevédek drbja K 4.50 és 7.50. Vívókard-késztyűk drbja K 4.50 és 5.—. Párbajkardok, kard-mellvédek, vívókabátok stb. Továbbá választékos nagy raktárt tartunk: fegyverek, tültények, vadászati és halászati felszerelésekben, tornaszerek, football, lawn-tennis, korcsolyák, szánkók, ski- és mindennemű sportárúkbán.

Kerekes korcsolyák: párja K 4.—, 5.—, 9.—, 10.20, 22 50.

Iskolazászlóaljoknak céllövő karabélyok és felszerelések. — A külföldi töltényeknek magyarországi elárúsítóhelye.

Zubek Bertalan és Társa

sportcikkék és fegyverek áruháza

Budapest, IV., Múzeum-körút 29. szám.

A Magyar-Osztrák

mérkőzést

OLBRICH-féle footballal

játszották.

BUDAPEST, TERÉZ-KÖRUT 6. SZ.

Telefon 80—44.

Árjegyzék ingyen.



Sportegyleteknek 10%o engedmény.

VERSENYDIJAKNAK

meglepően csinos és kiváló olcsó honi és külföldi műtárgyak kaphatók

HEGEDÜS ZSIGMOND

lakásdisz- és diszműáru üzletében

Andrássy ut 9. szám alatt.

Szobrok, órák, vázák, bronz, porcellán, teracotta- és márványból. Képek, kézi és fali tükrök, oszlopok, asztalok, vitrinek, villanyalakok, fényképeretek, író-, szivar-, teázó- és likőr-készletek stb.

Nászajándékok.

Schuller és Társa nagyvendéglője

Budapest, V., Váci-körút 68. sz.

Telefon-szám 26—35.

Külön éttermek társas estélyekre — Kitűnő konyha. Pompás borok. PILSNERI SÖR Sportférfiaknak állandó találkozóhelye

Széchenyi kávéház

IX., Ferencz-körút 9—11.

Telefon-szám 69—29.

Összes bel- és külföldi sportlapok.

A Sport-Világ szerkesztősége tagjainak találkozó helye.

Magyar kir. államvasutak hírlap- és könyvelárusítása, Magyar kiviteli és csomagszállítási részv. társ. hírlap- osztálya vasuti állomásain és a vidéki városok hírlapelárusító helyein kapható példányonként 12 fillér árban

# SPORT-VILÁG

TESTEDZÉSSEL ÉS MINDEN SPORTTAL FOGLALKOZÓ SZAKLAP

Lapvezér: ISZER KÁROLY

„Nemzetközi Korcsolyázó-Szövetség“, „Budapesti Versenypálya-Szövetség“, a „Ferencvárosi Versenypálya r. t.“, „Magyarországi Testedző Egyesületek Szövetsége“, „Magyar Országos Korcsolyázó Szövetség“, „Besztercebányai Sport Club“, „Budapesti Egyetemi Athletikai Club“, „Budai Kerékpár Egyesület“, „Budapesti (Budai) Torna Egylet“, „Budapesti Korcsolyázó-Egylet“, „Budapesti Kerékpár Egyesület 1882.“, „Budapesti Torna Club“, „Budapesti III. ker. Torna- és Vivő-Egyesület“, „Ferencvárosi Torna Club“, „Magyar Vivőmesterek Egyesülete“, „Óbudai Torna-Egylet“, „Pozsonyi Torna Egyesület“, „Soproni Football-Club“, „Szegedi Vivő-Egylet“ hivatalos lapja.

Előfizetés: Egész évre 10.—, sportegyleti tagoknak 8.— K  
A budapesti előfizetőknek házhoz szállítva.

MEGJELENIK MINDEN  
SZOMBATON DÉLUTÁN

Szerkesztőség: IX., Ferenc-körút 9—11. Telefon: 165—98.  
Kiadóhivatal: IV., Egyetem-utca 1., I. Telefon: 73—63.



Iszer Pista, Jenő, Karsai és —

Iszer Károly-nak a „Sport-Világ“ lapvezérének 50 ik születésnapjára gratulál a Sport-Világ.



Magduska.

„Arra kérem azt a jó Istent, hogy lelje bennük boldogságát, legyenek vigasztalói és váljanak becsületére élete fogytáig Szeressék, legyenek kötelességtudók, gyámolói öreg napjaiban, támogatói az utolsó percig. Legyenek őrző angyalai itt a földön és azontul is mindörökké.“

(Mr. Pegotty mondja a „Copperfieldben“)

## A Magyar Labdarugók Szövetségének jubileuma.

A második decennium elejére érkezett a Magyar Labdarugók Szövetsége. Erőben, tekintélyben, társszövetségeinek és saját tagjainak szeretetében meggyarapodva, gyönyörű saját helyiségében tartott diszközgyűlésen pillant vissza az elmúlt tiz esztendőre. A magyar football-sport hívei: játékosok és egyletek, a pártfogók, sporttársak, a nézők és a versenyrendezők, a sajtó és a nagyközönség képviselői mind eljöttek hogy örvendjenek és ünnepeljenek a magyar footballsport hú órével, a *Magyar Labdarugók Szövetségével*.

Es akkor, midőn mindnyájan eljöttünk, hogy 10-ik születésnapjára üdvözljük a MLSz t, hogy megmond-

juk mennyire szeretjük és tiszteljük, akkor nem mi hoztunk neki születésnap ajándékot az örömkön kívül, hanem Ő adott nekünk.

Nem szereztünk neki saját pályát, vagy házat, nem jártunk ki neki szubvenciót, nem hoztuk neki a főváros érdmét — csak letettük jókivánságainkat a diszközgyűlés asztalára.

A Magyar Labdarugók Szövetsége úgy tett, mint a jó nagyapó, (pedig még csak 10 éves) ki már ugy sem tudna mit csinálni az ajándékkal, hát azt kapják viszont-ajándékkul a gratuláns gyerekek; hogy megnézhetik miként jutalmazza meg a hú házanépét, meg miként tiszteli meg mindazokat, kik eddigi életében támogatói és elismerői voltak.

Ezért volt oly egyszerű, de szép és szívből jövő

öröm nyilvánulásával bővelkedő a Magyar Labdarugók Szövetségének jubileuma, a diszközgyűlés és az ünnepi lakoma is.

Az ünnepségek első része volt a Rákóczi-uti szövetségi helyiség közgyűlési termében tartott *diszközgyűlés*.

Alig férték a megjelentek a különben oly tágasnak látszó tanácsterembe és a közgyűlés folyamán még a tágas előszoba is megtelt érdeklődőkkel. Ott voltak a társ-szövetségek képviselői, a tageszletek kiküldöttei, válogatott játékosok, régebbi funkcionáriusok, a sajtó képviselői. ha nem is teljes számban, de elegendő ahhoz, hogy a terem a zsufozásig megteljen. Este 8 óra volt, mikor az elnökségi asztal közepénél felemelkedett *Kárpáti Béla*, a Magyar Labdarugók Szövetségének elnöke, ki alig tudta elhallgattatni a neki szóló ovációt, hogy a diszközgyűlést megnyitottnak jelentse ki.

Az ováció személyének szólt. Az elnöknek aki 10 év óta tölti be e tisztséget igénytelenül, ernyedetlenül munkálkodva a Magyar Labdarugó Szövetség boldogulásán.

Büszkén tekinthet vissza *Kárpáti Béla* arra a működésre, melyet a kezdet-kezdetétől fogva kifejtett az általa vezetett szövetségben — s ő mégis szerénykedve szinte aktaszzerű kronikáskodással hártja a munkatársaira, a főtítkártól kezdve az írógig, a munka érdemét

Az ünnep jelentőségét is *Kárpáti Béla*, a szövetség elnöke méltatta. Beszédében végigment az elmúlt évtized jelentősebb mozzanatain, külön-külön fölemlítve azokat, akiknek nevéhez fűződik egy-egy maradandó alkotás, megemlítette *Stobbe Ferencet*, *Ray Rezsőt* és *Iszer Károlyt* mint akik a football-sportot Magyarországon meghonosították. Nagy érdeklődés mellett fölolvasta a szövetség első okmányait, amelyekből a hallgatóság megtudhatta, hogy a Magyar Labdarugó Szövetség alapításának az eszméje *Horváth Ferencben* fogalmazott meg és hogy az eszme kivételében ő maga, *Kárpáti Béla* volt a segítő-társa; kiemelte különösen a Szövetség egyes funkcionáriusainak érdemeit és behatóan ismertette a MLSz 10 évi belső életének minden fázisát, köszönetet mondott végül azoknak a tényezőknek kik a Szövetség felvirágzásán közreműködtek: a közönségnek, a sajtónak, a társszövetségnek, válogatott játékosoknak stb. stb.

*Kárpáti* lelkes éljenzéssel fogadott beszéde után az osztrák szövetség nevében *Kessler Róbert* köszöntötte a MLSz-et, majd sorra fölállottak a társszövetségek képviselői, hogy kifejezzék a Labdarugó Szövetség iránt való ellsmerésüket. A MASz részéről *Gerenday György dr.*, a MOTESz nevében *Iszer Károly*, a Magyar Országos Lawn-tenisz Szövetség nevében *Schmied Ödön*, továbbá *Dózsa Ferenc dr.* a Magyar Kerékpáros Szövetség, *Schneider Béla dr.* a MUSz, *Bogsán József* az Aradi AC nevében és *Havas Lajos* az ILSz megbízásából üdvözölte a jubiláló szövetséget.

Ezután a diszközgyűlés napirendjének tárgyalására tértek át, elfogadták a tanács és az intézőbizottság javaslatait.

*Kárpáti Béla* elnöknek, aki tíz év óta viseli közmegelegedésre ezt a tisztséget, kiváló munkásságáért

jegyzőkönyvi köszönetet szavaztak és a szövetség tiszteletbeli tagjául választották meg.

Tiszteletbeli taggá választották azonkívül *Bárczy István dr.* polgármestert, *Muzsa Gyula* orsz. képviselőt és *Brüll Alfrédet*, az MTK elnökét, *Banovits Kajetán*, *Iszer Károlyt* és *Stobbe Ferenc* örökös tiszteletbeli tagoknak diszokmányt és diszjelvényt nyújtottak át. *Kárpáti Béla*, *Horváth Ferenc* és *Iszer Károly* diszdomborművet kapott. Jegyzőkönyvi köszönetet és diszjelvényt kaptak a szövetség összes eddigi alelnökei, főtítkárai és kapitányai, néhány más érdemes ember, névszerint a következők: *Jász Géza*, *Füzesséry Árpád dr.*, *Gillemot Ferenc*, *Füzesséry Zoltán dr.*, *Steiner Hugó*, *Röser A. Edvin*, *Bognár Elek dr.*, *Friedrich Nándor*, *Oprée Rezső*, *Iszer Károly*, *Muzsa Gyula*, *Brüll Alfréd*, *Yolland Arthur*, *Horváth Ferenc*, *Maleczky Román*, *Herendi Arthur*, *Minder Frigyes*, *Sugár István*, *Glauber József*, *Olgyay István dr.*, *Balogh Hugó*, *Vida Henrik*, *Dobák Emil dr.*, *Farkas István*, ifj. *Styelli Gyula*, *Löwenrosen Charley*, *Herzog Ede*, *Kiss Gyula*, *Dobrovics Mátás dr.* (Pozsony), ifj. *Vass Gusztáv* (Arad), *Bartay Oszkár* (Kassa), *Kuntner Róbert* (Kolozsvár), *Baján Gyula*, *Csányi József dr.*, *Lucius Károly*, *Missnray Ágoston*, *Stobbe Kálmán*, *Vámos Soma*, *Zuber Ferenc*, *Stankovits Szilárd*, ifj. *Földessy János*, *Neuwelt Emil*, *Fischer Mór*, *Malaky Mihály*

A hír apírók nyugdíjintézetének száz, a sporthirlapírók szindikátusának száz és a mentőknek kétszáz koronát szavaztak meg.

A tanács javaslatát egyenként egyhangulag elfogadtatván, *Löwenberger Gyula* az Erzsébetfalvai TC elnöke tett póltindítványt, hogy a tanács javaslatát kiegészítendő a sporthirlapírók fáradságtalan és általánosan elismert érdemeinek honorálására az önálló rovatot vezető tudósítók részére is diszjelvény adassék ki. Az érdekes indítványt előbb a tanács fogja tárgyalni.

Utána felszólt *Stobbe Ferenc*, aki a legelső magyar footballisták nevében kéri a közgyűlést, hogy *Ray Ferencnek*, a kiváló játékosnak adjon emlékérmeket azért a kitűnő példaadásért és tanításért, melyben a kezdeményezők gárdáját részesítette akkor, mikor a magyar footballsport csecsemőkorát élte, a magyar labdarugók szövetsége pedig meg sem született. A közgyűlés köszönettel vette a figyelmeztetést és természetesen egyhangulag magáévá tette az indítványt. Csak az indítványozó nem szavazhatott rá, mert kiderült, hogy ő *csak* tiszteletbeli tag.

A diszgyűlés ezután több fontos határozatot hozott a bajnokság díjaira és egyes tiszviselőinek a jutalmazására nézve.

Eszerint minden játékos, aki 1901 óta első osztályu bajnoki csapatban bajnokságot nyert, aranyérmes bronzplakettet fog jutalmaztatni, még pedig úgy, hogy több ízben elnyert bajnoki cím mellett is csak egy ilyen plakettet kapnak a multa nézve. 1901-re és 1902-re a Budapesti Tornó Club első csapatbeli játékosait illető ilyen plakettet már a közgyűlés osztja ki lgy aztán *Buda István*, *Hajós Alfréd*, *Lucius Károly*, *Manno Miltiadesz*, *Ordódy Béla*, *Róka János*, *Skrabák István* két évbeni bajnokságért, *Bádonyi Gyula*, *Cservenka Béla*,

**Valódi olasz vivóeszközöket** legjobb minőségben, kedvezményes áron szállít ::  
WEINBERGER JENŐ sportraktára Budapest, IV., Magyar-u. 1. (Kossuth Lajos-u. sarok),  
angol football-labdák, cipők, turista felszerelések nagy választékban.

☛ Képes árjegyzék bérmentve. ☛

Ujvári Ödön pedig egy évbeni bajnokságért már az idén kapják a szép díjat.

A „Ferencváros“ és a „MTK“ játékosai, kiknek ugyanily bajnoki aranyérmes plakett jár, három évi turnusra beosztottan fogják azt megkapni. Mindenesetre örvendetes és vigasztalásukul szolgálhat, hogy az aranyérmes díjazást legelőbb is olyan nevek viselői kapták, mely nevek a magyar footballsport történetéből soha ki nem maradhatnak.

A Páris-Milanó-Zürich-ban rendezett nemzetközi matchek dicsőséges szereplőit nagy ezüstéremmel tüntette ki a közgyűlés. *Friedrich Nándornak* a körut kezdeményezéseért és szervezéseért. *Minder Frigyest* szövetségi kapitánynak pedig sikeres közreműködéséért jegyzőkönyvben fejezte ki elismerését a jubileumi közgyűlés, egy-egy nagy ezüstéremet adományozván nekik ez alkalomból.

A közgyűlés elhatározta, hogy *Magyarország bajnoksága* részére örökös vándordíjat alapít, hogy a Budapest-kerületi bajnokságtól kellően megkülönböztesse az Országos bajnokságot, melyet Bpest kerületi bajnoka külön védeni tartozik.

A tanács határozatából a diszközgyűlésen adattak ki a bajnokságokban eddig győzedelmes csapatok részére a bajnoki diszközlevelek és pedig:

1. a *BTC*-nak az 1901. és 1902. évi országos bajnokságért 2 okmány; 2. a *FTC*-nak 1903., 1905., 1906/07., 1908/09. és 1909/10. évi országos bajnokságért 5 okmány; 3. a *MTK*-nek az 1904. és 1907/08. évi országos bajnokságért 2 okmány; 4. a *Győri ETO*-nak az 1907/08., 1908/09., 1909/10. évi nyugati kerületi bajnokságért 3 okmány; 5. az *Eperjesi TVE* az 1907/08. évi északi kerületi bajnokságért 1 okmány; 6. a *Kassai AC*-nak az 1908/09. és 1909/10. évi északi kerületi bajnokságért 2 okmány; 7. a *Kaposvári AC*-nak az 1907/08. évi déli kerületi és az 1909/10. évi északi kerületi bajnokságért 2 okmány; 8. a *Kolozsvári Kereskedelmi Akadémia Sportkörnek* az 1907/08., 1908/09. és 1909/10. évi keleti kerületi bajnokságért 3 okmány; 9. a *Bácska Szabadkai AC*-nak az 1908/09. évi déli kerületi bajnokságért 1 okmány; 10. az *Erzsébetfalvai TC*-nek az 1909/10. évi pestvidéki kerületi bajnokságért 1 okmány; 11. az *Aradi AC*-nak az 1909/10. évi déli kerületi bajnokságért 1 okmány. Határozatilag kimondta a diszközgyűlés, hogy a bajnoki oklevelek a budapesti kerület II., III., és IV. ed osztályu bajnoksapatai részére is kiadandók. Kiosztotta továbbá a diszközgyűlés a győzteseknek az 1909/10. évi küzdelmekben nyert bajnoki, szövetségi és Corinthián-díjakat. A hivatalos kitételek közepette az egyik kitételest „cyklus“-nak mintegy családi körbeli befejezése szerepelt. *Stobbe Ferenc*-nek a volt szöv. kapitány arcképének elhelyezése. Nagy derűtséget keltett mikor a volt szövetségi kapitány buzgóan segédkezett a saját (arcképének) felakasztásán, melyet hivatalbeli örököse *Minder Frigyes* helyezett el az elnökségi podiummal szemben lévő falon. Az arcképen nincs ezideig se név, se cím, s a kitételest (immár *tiszteletbeli*) kapitány kérel-

mére így is hagyják a képet, mely sikerülten adja vissza az öreg „Mister“ vonásait.

Másnap (vasárnap) a M. L. Sz. megbízottai felkeresték és megkoszorúzták a korán elhunyt *Németh Andor* volt szövetségi főtitkár és *Berán József* szövetségi játékos sírját. Az előbbinél *Bognár Elek* alelnök, utóbbinál *Friedrich Nándor* alelnök tartott emlékszedet.

Ugyanaznap este ünnepi lakoma volt a Savoy-szálló külön termében. A terem okvetlenül szűknek mutatkozott volna, ha a jelenlévőkön kívül mindazok eljönnek, akiket a Magyar Labdarugók Szövetsége a lakomára meghívott.

Az előtte való napon tartott diszközgyűlés alkalmából valóban pazar szívességgel fejezte ki elismerését a Szövetség mindazoknak, kik felvirágoztatásában közreműködtek. Tiszteletbeli tagokat választottak, diszközmányt, diszközomborművet, jegyzőkönyvi köszönetet, diszközjelvényt, emlékérmeket, arany bajnoki érmekeket adományoztak; de a kitételestek közül sokan már a diszközgyűlésen sem jelentek meg és csak elenyésző kisebbségük jött el az ünnepi lakomára. Így is mintegy nyolcvan vettek részt a lakomán. Sport-társadalmunk előkelőségeiből ott voltak *Bolla miniszteri tanácsos*, *Polónyi Dezső* országgyűlési képviselő, *Iszer Karoly*, dr. *Schneider Béla*, *Friedrich Nándor*, *Röser Edvin*, *Fischer Mór* és mások azonban sokan, akiket ott szeretünk volna látni a meghívottak közül, még az elmaradásuk bejelentésével sem tisztelték meg az ünneplő szövetséget, úgy hogy holmi üdvözlések vagy hasonlók felolvasására nem is került a sor. Kedves (és tanulságos) meglepetést küldött az osztrák szövetség, amely a diszközgyűlés után a lakomára is kiküldötte két képviselőjét: *Keszler Lajos* alelnököt és *Meissl Hugót* az európaszerte elismert footbalbíró.

Általában kisebb lévén a keret, melyben a lakoma mozgott, hiányzott ezen az estén az a bizonyos feszélyező érzés is, melyet a tulságosan „impozáns“ bankettek kiváltanak a kisebb tekintélyű ünneplőkben, kik elvégre is mindenkor a többséget képezik. Olyan volt, mint valami igazi családi ünnep, amelyre csak a legjobb barátaink jönnek el. Egyszerűek, természetesekek, nagy páthosz nélkül valók de szívből jövőek voltak a beszédek is.

A toasztok sorozatát *Kárpáti Béla* elnök nyitotta meg. Ünnepiesen megható rövideccsel éltette a legelső magyar embert: a *kivályt*.

Üdvözölte és éltette azután *Keszler* és *Meissl*, osztrák barátaink szeretett kiküldöttjeit és megemlítette, a magyar és az osztrák és magyar labdarugók közti szép viszonyt és elmesélte, hogy utóbbi svájci turája alkalmából a svájci szövetség elnöke és közöttte, mily szép eszmecsere folyt arról, hogy a nemzetek barátságos érintkezési eszközei közt milyen népszerű a foot-ball; úgy, hogy a játék, dacára annak, hogy a becsülettel, hazaszeretettel és önérzettel vívott háborúnak, de mégis csak *harenak* a képét nyújtja kicsinyben, mégis mint lesz mindinkább a nemzetek közti békének terítő apostola.

*Meissl Hugó* egyszerű szép szavakkal köszönte meg az elnök megemlékezését és meleg érzéssel tol-



Ö cs. és kir. Fensége József főherceg kam. szállítója.

**LÖW SÁNDOR**

ékszerész és órás

BUDAPEST, VIII., József-körut 81.

Fiziküzet fürdőidény alatt Trencsén-Topliczon.

Dus raktár remek kivitelű ékszerekben, ezüst versenydíjak, serlegek, evőeszközök és alkalmi ajándékokban, ugyszintén mindennemű chronograf, chronometer, stoper-, ütő-, zseb-, utazó-, álló- és fali órákban.

**Special stopwatches.**

Telefon 62—68.

Telefon 62—68.

mácsolta az osztrák szövetség üdvözlésait a magyar footballsport és a labdarugók szövetségének jövőbeli fejlődéséhez.

*Bolla Dezső* miniszteri tanácsos azt a gondolatot fejtegette, hogy a magyar labdarugósport rohamos fejlődése mily megtermékenyítő hatással volt a többi sportágra is. A M. O. T. E. Sz. és a társszövetségek nevében üdvözölte és élte a Magyar Labdarugók Szövetségét, abból az alkalmából is, hogy a legutóbbi nagy külföldi tura alkalmával eredményesen tölthette be feladatának azt a részét is, mely a magyar hírnév szorgalmazásában áll.

*Polónyi Dezső* országgyűlési képviselő jelszavát: „Mindent a sportnak és semmit a sporttól” lelkes tüntetéssel fogadták. Önzetlenül és áldozatkészen működő amatőrökben látja a jelszó igazi hiveit. Élteti *Iszer Károlyt*, ki alapvetője és *Kárpáti Bélát*, ki tíz éven át hű öre volt e jelszó alatt rejülő kincseknek.

*Löwenberger Gyula* az Erzsébetfalvi TC elnöke a Szövetség válogatott játékosait köszönti, kik lelkes játékkal temérdek tisztelőt szereztek a Szövetségnek, mely immár rövid 10 év után terebélyes fa, melynek oltalmát egyletek és footballjátékosok egyaránt élvezik.

*Károly Jenő* a mostani válogatottak által választott csapatkapitány, fogadalomszerű szavakban nyilvánította a válogatottak háláját a Szövetség részéről történt kiüntetésért.

A két osztrák vendég bucsuzott el ezután, hogy a vonatját le ne kesse, hurrázások és baráti kézszerítések egész áradata kísérte ki őket a teremből.

Még nem volt asztalbontás ezután se. Az egybegyűlt társaság fesztelen beszélgetések közepette várta be *Keszler* és *Meissl* kísérőinek visszajöttét. A várakozás idejéből a volt szövetségi kapitány pedig az ő ismert modorában kibeszélt vagy öt negyedórát.

A jelenlévők sok kacagni valót találtak fejtegetéseiben, beszédközben üdítették és végül megéljenztek és gratuláltak neki.\*)

Tizenkettőre járván az idő, szétszözlött a társaság s véget ért a szép kettős-ünnepség. Ünneplők és ünnepltek egyaránt felbuzdulva ismét a munkához fognak. Tegyük könnyű szívvel. Hisz olyan dicső termékeny az a mi magyar hazánk, hogy itt még a footballsport is 13 éves korában lett nagykoru.

\* A távollévők közül néhányan mást találtak benne, ezt azonban más helyen végzik el egymással az urak.

## Sporterkölsi szempontok és a magyar testedzősport szövetségek.

Irta: *Pogány Gyula.*

Magyarországon majdnem mindennemű testedzősportnak szövetsége van. E szövetségek között legterjedelmesebb, legtekintélyesebb ez idő szerint, a MOTESz, a MLSz és a MASz.

A különféle sportok mikénti lebonyolítására a szövetségeknek kell ügyelniük, mint ahogy a sporterkölsők fölött a főfelügyeletet a szövetségeknek kell gyakorolniuk.

Sporterkölsi szempontból a MOTESz-t jogos vád, még sohasem érte. Nem merült föl ilyenmű panasz, a MOTESz semmilyen szakbizottsága ellen sem. A MOTESz igazgató-bizottsága és az egyes szakbizottságok is mind meglett, társadalmi szempontból köztiszteltnek és tekintélynek örvendő férfiakból állanak, kik komoly ügyszeretetről látják el tisztüket, vezetik és irá-

nyítják, a fenhatóságuk alá tartozó testedző sportügyeket. Sajnos, működésük a múltban nem volt kielégítően produktív; a testedző-sport terjedését gátló akadályokkal nem küzdöttek még meg teljes eredménnyel, nem tudták még eredményesen megértetni a mindenható hatóságainkkal és a néppel, hogy hazánk boldogulása nem egyesek, hanem az egész magyarság általános nemesítésével jár kapcsolatosan, hogy tehát a tömegképzés az, amely hazánkat odaállíthatja ahová való, ahová állani képes volna, mint ahogy nem tudta még köztudattá tenni azt sem, hogy az egyes kiválóbb tehetségű sportbeli kiképzése nem lehet cél, hanem csak eszköz. De elvitázhatlan tény az is, hogy a MOTESz-t és annak minden bizottságát, minden ténykedésben szigorú sporterkölsők vezették, soha semmiféle ezzel ellentétben levő eljárást, nem tūrtek. Így tudja ezt minden, a MOTESz kebelébe tartozó egyesület, s ezen emberi szempontból nem is módszer az a kapocs, amely a MOTESz egyesületeket elválaszthatlanul összetartja, s ez az eljárás biztosítja a MOTESz gyűlések mindenkor komoly lefolyását, ebben rejlik a vidéki egyesületeknek a MOTESz vezetősége iránt mindenkor tanusított bizalma.

A MASz-ról ez alkalommal csak ennyi szó essék, hogy ott egészen más a cél. Ott egyesek kellenek. Ott az ország általános nemesítése hekuba. Ott csak a kiválóak jönnek számba. Az óriásokat kell szeretni, vinni minden-hová és előre. A többi satnyulhat, pusztulhat ahogy tetszik. Hogy ez oly versengést von maga után — nemcsak egyesek — de még a MASz-hoz tartozó egyesületek között is, amely egyenesen erkölcsrontó, az komoly aggodalmat ott nem szül.

Sporterkölsi szempontból legsúlyosabb feladata van az MLSz-nek. Sajnos a legtöbb hiba, a legtöbb vétség is e szövetségben történik e téren. A labdarugó-sport természetében fekszik, a legintenzívebb versengés. Súlyosbitja a helyzetet az az el nem vitázható körülmény is, hogy a labdarugó-mérkőzésekkel anyagi — egyesületekre vonatkozó anyagi — érdekeltség jár. A mérkőzések pénzbe kerülnek. Tagdíjakból nem lehet a költségeket fedezni, tehát bevételre van szükség; bevételekre azonban csak az az egyesület számíthat, amely kiválóbb játékosokból álló csapatot tud kiállítani. Ebben a körülményben rejlik, minden vagy legalább is a legtöbb veszedelem. Az ezen veszedelemből eredő bajokat, a Labdarugó-Szövetség volna hivatva orvosolni és a kihágásoknak gátat vetni. A MLSz sok dicsőséget és jó hírnevet szerzett hazánknak, sok munkát végzett, de elvitázhatlan az is, hogy a sporterkölsőség ellen elkövetett kihágásokat megfékezni, hibás összetétele miatt, sohasem volt elég erős. Az érdekek igen számos esetben olyannyira egymás ellen kerültek, a fennálló büntető szabályok alkalmazása — a legtöbb esetben oly egyesületet értek vagy érték volna — hogy jobbnak látszott, a büntetést nem alkalmazni vagy büntetni, de csak úgy: tessék-lássék. Ha oly egyesületet, vagy oly egyesülethez tartozó játékost ér a büntetővizsgálat, amely egyesületnek az MLSz-ben sulya nem volt, a büntető-szabályok alkalmazást nyerhettek. Hogy ez csak elkeseredést ellenszenvet szülhetett, az természetes. A Szövetség sohasem tudta egyesek és egyesületek kihágásait úgy megtorolni, ahogy azt kellett volna. Mindég a belkebelében ülő érdekeltek egyik-másikával vagy többel került összeütközésbe, ami folyton bénította működését. Hogy mily szellem uralkodik a MLSz belserveszetében, azt legjobban bizonyítják a tanácsulések lefolyásai, de az nem is lehet másképp ott, ahová a legrajongóbb, a leghevesebb Clubpolitikával telített, elfogult s a kapott nagy hatalom által

elkábult, az élet küzdelmeiben még komollyá nem formált fiatalembereket küldik, hogy intézzék és bírálják el, egyesek, és egyesületek ügyeit. Hogy mily szellem uralkodik az MLSz-ben s hogy mily állásfoglalásokkal kell megküzdenie, azt eklatánsan bizonyítja a legujabb eset is.

A szövetség válogatóbizottsága, végre egész helyesen és bátran úgy határozott, hogy oly játékosokat akiket sporterkölcsi kihágások miatt megbüntetni volt kénytelen, nem tüntet ki azzal, hogy nemzetközi kirándulásba bevonja és ahelyett, hogy ezért elismerés érje, napról napra csak szidalmakat olvashatnak a kimaradtak pártja részéről, sőt megtörtént az a sajnos eset, hogy midőn védekezni mertek, egy egyesület vezetősége is kiáll a placra s a válogató-bizottságot sértő összehasonlításokat tesz.

S így megy ez sok év óta.

Csoda, ha ily körülmények közt a komoly sportemberek a MLSz-től egymásután visszavonulnak, ha a sporterkölcsök elleni kihágások mind sűrűbbek lesznek, ha az MLSz bizottságai ily terror hatása alatt s tarthatatlan összetétele miatt e legképtelenebb itéleteket hozzák. Csoda, ha a vidéki egyletek, a budapesti érdekkapcsolatok miatt, érvényesülni nem tudnak, ha az ő ügyeik a legnagyobb felületeséggel, sőt vétkes egyoldalúsággal intéztetnek el? Csoda, ha a szövetség idehaza tiszteletet, bizalmat kivívni magának még nem tudott? Az sehogysincs így jól s legfőbb ideje már, hogy az egyesületek komoly vezérférfiai gátat vessenek e bajoknak s tegyék a MLSz-t olyanná, amilyennek lennie kell s támogassák sporterkölcsi szempontból is minden téren, minden körülmények között.

## Torna

Az olasz versenyekre serényen folynak az előkészületek. Franciaország, Csehország, Németország, Svájc, Belgium, Hollandia már hónapok óta tréningbe vette legjobb tornászait. Különösen a cseh, francia és olasz csapatok ígérkeznek igen erőseknek. Több mint bizonyos, hogy az európai csapatbajnokság e három nemzet tornászai között fog eldőlni.

E versenyekben érezhető lesz a németek és svájciak konkurrenciája is. A német és francia tornászok igen erősek korlátlan, az olaszok és franciák gyűrűhintán, míg a lovon a világhíres svájci tornászok fognak ismételten dicsőséget szerezni nemzetüknek.

## Nyereménydíjak

**bőrárunkban** u. m. pénz-, szivar, levéltárczák, Reticule kiegészítések, stb.

Finom bőrárunk nagy választékban kaphatók:

**A cím fontos! Csángó Henrik**

bördíszműkészítőnél

Budapest, VI., Múzeum-körút 5. szám.

De a magyar tornászok is remélhetőleg derekasan meg fogják állni helyüket. Az utóbbi külföldi versenyeken szerzett tanulságok felhasználásával méltó ellenfelei lesznek, a híres külföldi tornászoknak.

Különösen az olasz csapatversenyekben reméljük helyünket méltóan megállani. De az egyéni versenyekben is sok eséllyel fognak tornászaink indulni.

Krizmanich, Pászti, Erődi, Gellért, Háberfeld stb. ma már oly képzett tornászok, hogy sok munkát fognak adni a legnevesebb francia, német, olasz, cseh és svájci versenyző tornászoknak is.

A magyar kiválogatott versenyző tornászok a BTC Markó-utcai tornacsarnokában gyakorolnak. Január hónapban szombatonként, február hónaptól kezdve pedig csütörtökön és szombaton esti 7<sup>1</sup>/<sub>2</sub> órától 9 óráig. Ilyen alkalommal a csapatban tornatanárok és a tornatanfolyam jelesebb növendékei is résztvesznek, kik a tanulságosnak ígérkező versenyekről haza jöve, kamatozóan fogják felhasználni az ott látott, tapasztalt dolgokat.

Az olasz nemzetközi ünnepélynek nagy értéket ad az ifjuságnak és leánytornászatnak bemutatása. Néhány ezer iskolás leány és fiú, külön napokon fogja képességeivel s tornászmutatványaival gyönyörködtetni a nagy számmal odaránduló közönséget.

Ott van ez így. Amíg nálunk Magyarországon kézzel-lábbal tiltakoznak az ifjak versenyeztetése ellen, addig a valóban művelt külföldön, a felnőttek társaságában nemcsak az ifjakat, de a serdülő leányokat is módunkban lesz küzdeni látni. Persze ily magas gondolatra felemelkedni, elsősorban sok-sok lelkesedés és sok-sok komoly munka kell. No, de ha nincs nálunk, majd csak beszivárog egyszer -- sajnos -- külföldről. Egyelőre jaj azoknak, akik ily reformokkal mernek előállani.

Gáncs és guny éri őket, hála Istennek akadnak azonban már, ha elvetve is, fönt és lent is egyesek, akik támogatják az előre törekvőket. Egyelőre ennek is örülnünk kell.

**Bajnoki tornaverseny.** A *Budapesti Torna Club* f. é. január hó 29-én vasárnap d. u. 6 órakor nagyszabású tornaversenyt rendez V. ker. Markó-u. tornacsarnokában. A verseny legkiemelkedőbb száma a Budapest székesfőv. 1911. évi tornászbajnokságáért tartandó verseny lesz, melyre Christely, Pászty, Krizmanich, Háberfeld és Szabó Károly adták be nevezéseiket. Budapest tornászbajnokságát 1908-ban rendezte először a Postások Sp. Egylete, amikor is, a versenyt Szabó Kálmán (BTC) nyerte meg erős küzdelem után.

A verseny az idén is igen érdekes lesz, mert a benevezettek között van Krizmanich János, Magyarország 1910. évi tornabajnoka, kinek ellenfelei, a fiatalabb gárda legerősebb képviselői közül valók.

Várakozáson felül sikerültek az ifjusági kezdő és a haladó-versenyek nevezései. Tíz egyesület részéről 10 versenyszámra 98 nevezés érkezett. A vidékről a „Szegei TE“, a Szombathelyi SpE“ és az „Érsekújvári SpE“ neveztek be legjobb tornászaikat.

A csapatversenyben, a budaiak és a BTC jól ismert kiváló csapatai vesznek részt és ezen szép és erős küzdelemre nyújtanak kilátást.

## SPORT-ÜZLET

BÖLCSKEY G.-NÉ

Budapest, IV., Eskü-ut 3. Tiller-ház

Dávosi és Hallvölgyi szánkók kőrís- és bükkfából, csakis a legjobb minőség. Valódi svájci sík minden nagyságban. Korcsolyák mű- és versenykorcsolyázóknak. Téli sport-felszerelések legolcsóbban beszerezhetők. Halina-cipők és csizmák szürke és fehér színben, minden árban.

Képes árjegyzék bérmentve!

A verseny összes előírt gyakorlatai vasárnap d. e. 1/2 10-kor, a szabadon választott gyakorlatok pedig d. u. 6 órakor kerülnek bemutatásra.

Belépésre 1 kor. ülő- és 60 fill. állóhelyre szóló program megváltása jogosít. A program délelőttre is érvényes.

**A szegedi tornászok Hódmezővásárhelyen.** Január 22-én igen sikerült tornaünnepet tartottak az ottani Ifjúsági Tornakör tagjainak a bevonásával. Az érdeklődés különösen a szegediek részéről mondható nagyknak. Jellemzi ezt az a körülmény, hogy három szegedi lap is küldött sporttudósítót és a Szegedi Atletikai Klub tagjai is szép számban jelentek meg az ünnepen, mint nézők.

Az ünnepen husz szegedi tornász és ugyanannyi vásárhelyi diák vett részt. A Hymnusz eléneklése után közös szabadgyakorlat volt szülővel. Aztán felváltva produkáltak szebbnél szebb dolgokat, úgy a szegediek, mint a vásárhelyi diákok. Különösen tetszett a szegedi tornászok fa- és vasbotgyakorlatai, melyeket Révész János tornatanár állított össze ügyesen; továbbá a lovon, nyujtón és a korláton végzett csapatgyakorlatok. Élénk tetszést aratott az Ifjúsági Tornakör tagjai által bemutatott plasztikus tagszabadgyakorlatok, melyet Banga Sámuel, vásárhelyi tornatanár állított össze. Általában olyan benyomást keltett az ünnep a hatalmas nézőközönségre, hogy remélni lehet, hogy a Szegedi Torna-Egyesület vállalkozása a vásárhelyi sportélet felelevenítése érdekében nem lesz eredménytelen. Ámbár feltűnt, hogy a vásárhelyiek részéről épp a felnőtt fiatalság volt képviselve csekély számban.

**Zenés szabadgyakorlatok** cím alatt Babel Rezső és Kmettykő János közismert, modern felfogású tornatanáraink igen ügyes könyvecskéivel szolgálnak a tornatanároknak, egyleti művezetőknek és gyakorló tornászoknak. A könyvecske kimerítő gyakorlatanyagot tartalmaz. A zenéütemre végezhető szabadgyakorlatok szebbnél-szebb példái mellett számos jól kombinált és részben már ki is próbált versenygyakorlatot tartalmaz versenyző tornászok számára. A füzetke Ifj. Kellner Ernő nyomdájában (Budapest, V., Csáky-utca 10) kapható. A zenezámokkal és fényképfelvételekkel illusztrált füzet ára 1 kor.

**Disztorna.** A „Pozsonyi Torna Egyesület“ szokásos évi disztornája március hó 4-én lesz.

## Labdarugás. ❀ ❀

**A pozsonyi football-vándordíj** nevezése kitünő eredménnyel zárult, amennyiben 6 fővárosi és 5 vidéki csapat adta le nevezését, úgy, hogy érdekes mérkőzéseket ígér az ezen vándordíjért folyó küzdelem. A PTE football-bizottsága f. h. 25-én ejtette meg a sorsolást a győri ETO, a PAC és a Pozsonyi KAOE képviselőinek jelenlétében, melynek eredménye a következő:

**Budapest:** 1. MTK II : 2. BAK II-vel, 3. Postások I : 4. III. ker. T és VEI-vel, 5. BTC II : 6. 33FC II-vel.

**Pozsony:** 1. PTE I : 2. Pozsonyi KAOE I-vel, 3. PAC I : 4. PTE II-vel.

**Győr:** 1. ETO I. A budapesti csapatok győztese összel a vidéki csapatok győztesével Pozsonyban fog döntőmérkőzést játszani.

**Gorszky Tivadar** Abbáziában. A F. T. C régi játékos, kit a football publikum oly nagy népszerűséggel vett szeretetbe éveken át, meghűlésből származó betegeskedése miatt az elmúlt őszi szezon megnyitó matchei óta hiányzik a zöld-fehér csapatból. Mint örömmel értesülünk, immár annyira erőre kapott a hosszu pihenés alatt, hogy egészségének teljes helyreállítására véget elutazhatott Abbáziába, hol igen jól érzi magát és a hat hétre tervezett üdülés után valószínűleg teljes erőben fog visszatérni. Orvosa biztosra veszi, hogy a tavaszi matchek megint ott találják őt a football-pályán a ferencvárosi csatárok mögött.

**Az új pálya.** A ferencvárosiak Üllői-uti, hatalmas, új pályáján fokozott erővel folyik a munka. Ma már teljesen kialakult a pálya képe. Még két hét és Budapest egy pompás új pályával lesz gazda-

gabb, melyben bizonyára gyönyörűsége lesz nézőnek, játékosnak és a kluboknak egyaránt.

## Hó- és jég sport. ❀ ❀

**A Budapesti Korcsolyázó Egyesület** a mára és holnapra tervezett országos versenyt, kedvezőtlen időjárás miatt február 4-ikére és 5-ikére halasztotta. A nevezési zárlat marad február 1-je.

**A hölgy-világ bajnokság győztese Kronberger Lilly,** a Budapesti Korcsolyázó Egyesület tagja lett, a második helyre is ezen egyesület tagja, Méray Horváth Opika jutott. Kronberger Lilly tagyogó tehetsége, melyet a Budapesti Korcsolyázó Egyesület világ-szerzte páratlan munificenciával ápol, immár szünet nélküli turnusban, az idén negyedizben, juttatja neki a „Hölgy-világ bajnok“ címet, Méray Horváth Opika második helye is azért bír különös értékkel, mert Kronberger Lilly-vel együtt már az iskolagyakorlatoknál is messze elhagyták a harmadik konkurenst, Eilers kisasszonyt. A győztes azonban klasszikus futása dacára sem bírta oly fölényrel megnyerni a versenyt, mint a hogy azt várták. Eilers k. a. már az iskolagyakorlatoknál is jócskán elmaradt, de Méray Horváth Opika felküzdötte magát mint régebben is, elért formájának tetőpontjára (különösen szabadon választott gyakorlataival bájolta el a szakértő nézőket), úgy, hogy Kronberger Lillynek egyhangulag ugyan, de pontszámában kevésbé nagy különbséggel ítélte oda a világ bajnokságot a jury, amely ezuttal is a kiváló szakértőkből állott.

A verseny maga a lehető legkedvezőbb auspiciumok közt folyt le. A Training Eis-Club volt a rendező egyesület, mely az Engelmann-féle műjégpályán bonyolította le mintaszerű precizitással a versenyt. A bécsi jég sportünnepélyek e legszebbjének kellemes, szélmentes, enyhe idő kedvezett. A jég kitünő állapotban volt és nagyszerű formában voltak a versenyzők. A nagyszámban megjelent uri közönségnek, sportszempontról itélve, valóságos nyencségekben volt része s dacára a rendkívül sok szabadon választott gyakorlatnak, figyelme nem oszlott meg. A díjkiosztást Szent-Györgyi Imre, a Budapesti Korcsolyázó Egyesület igazgatója intézte, ki e versenyben a jury-elnöki tisztet töltötte be, ki Európá szerzte ismert szakavatottságával mindinkább népszerűvé teszi a Budapesti Korcsolyázó Egyesületnek sportpártoló vezetőségét. Díjkiosztó-beszéde után még Hierhammer, a bécsiek alpolgármestere intézett néhány buzdító szót a jelenvontakhoz.

**A versenybíróóság** kitünően volt összeállítva (Kronberger Lilly egyhangú helyezése a sorrendben is mutatja ezt). Benne szerepeltek: Feiks (Training Eis-Club), Schmarz (Training Eis-Club), Felner (Wiener Eissport-Club), dr. Müller (Wiener Eislauf Verein), Schwarz (Cottage Eislauf Verein), dr. Liedemann (Budapesti KE), Ehrlich (Budapesti KE), Gordon (Berliner Schlittschuh Club).

A részletes eredményeket alábbiakban adjuk:

**Nemzetközi junior műverseny** a Training Eis-Club vándordíjért: 1. Vierregg (Berliner EV 1886) 184<sup>1</sup>/<sub>14</sub> pont, 10<sup>1</sup>/<sub>2</sub> helyezés. 2. Kutzer (Training Eis Club) 171<sup>1</sup>/<sub>14</sub> p., 19 helyezés. 3. Schwatzböck (Cottage EV) 168<sup>5</sup>/<sub>14</sub> p., 20 helyezés. 4. Trangvillini (Training EG) 171<sup>12</sup>/<sub>14</sub> p., 20<sup>1</sup>/<sub>2</sub> helyezés.

**Nemzetközi Korcsolyázó-Szövetség hölgybajnoksága:** 1. Kronberger Lilly (Budapesti Korcsolyázó-Egyesület) 286<sup>5</sup>/<sub>7</sub> p., 7 helyezés. 2. Méray Horváth Opika (Budapesti KE) 260<sup>9</sup>/<sub>7</sub> p., 14 helyezés. 3. Eilers Ludovica (Berliner Schlittschuh Club) 234<sup>4</sup>/<sub>14</sub> p., 21 helyezés.

**Nemzetközi senior (urak)** verseny Bécs város díjért: 1. Kachler (Cottage EV) 355<sup>4</sup>/<sub>7</sub> p. 2. Root (Stockholm) 338<sup>1</sup>/<sub>7</sub> p. 3. Jacobson (Helsingfors) 307<sup>8</sup>/<sub>14</sub> p. 4. Meistrick (Wiener EV) 300<sup>3</sup>/<sub>7</sub> p. 5. J. Opacher (Klagenfurt) 288<sup>8</sup>/<sub>14</sub> p. 6. Zintel (München) 290<sup>7</sup>/<sub>7</sub> p. 7. E. Opacher (Klagenfurt) 253<sup>3</sup>/<sub>14</sub> p.

**Páros bajnokság:** 1. Eilers Ludovica (Berliner Schlittschuh-Club) — Jacobson (Helsingfors) Walkover.

**Dr. Korper.** Még alig mult el egy hete, hogy a világ minden részéből összegyűlt versenyzők felvették a küzdelmet a Dr. Korper-ről elnevezett díjért, mikor hívtel kell adni olvasóinknak, hogy az osztrák jég sportok megteremtője elköltözött a tulvilágiakhoz. Dr. Korper neve Ausztria jég sportjának történetével szoros kapcsolatban van. A műkorcsolyázó versenyszabályok, a figurák összeállításai az ő hatalmas munkaerejének gyümölcsei. Mint a Wiener Eislauf Vereinnek 33 éven át elnöke, vezetőhelyet bizto-

## Sportférfiak, turisták figyelmébe!

Erős munka, fárasztó training után, bágyadtságánál a legjobb szer a sokszorosan kipróbált Dr. BOROVSKY-féle

# BOROLIN

traininghez nélkülözhetetlen!

A bécsi I-ső nemzetközi vadászati kiállításon az állami ezüst éremmel kitüntetve. Árak úvegenként kimerítő használati utasítással: 1.20 K., 2 K., 2.50 K. Kapható mindenütt.

Gyár és főelárúsító hely: Dr. Borovszky R. orvos és Borovszky K. Budapest, II., Margit-rakpart 47. szám.

**sosborszesz.** Ez egyszerű háziszor, mely felvillanyozza a testet, feltüdít és új életerőt szerez. Használati módja könnyű, végtelenül egyszerű foglalkozásban zavart nem okoz.

sított az osztrák korcsolyázó-sportnak a világonkurrenciában. Mint versenyzőnek is jelentős sikerei voltak. A maga idejében Ausztria legjobb korcsolyázója volt, sőt az 1872-ik évben Bécs bajnokságát is megnyerte.

**A BKE bajnoki versenye** Január 28—29. A január 25-én lejárt nevezési zárlatig a következő nevezéseket kapta a BKE bajnoki versenyére: *Magyar bajnokság*: (500, 1500, 5000 m.) Wampetics, Dr. Gyurmann. *1500 m. orsz. gyors*: Wampetics Rezső, Virág Ferenc, ifj. Szébeny Antal, Szentgyörgyi Albert, Vittori Rezső, Komácssy Ede, Virányi Géza, Herceg Béla, Bartunik Ferenc, Bartunik Oszkár, Czirner Akos, Haraszi Lajos, Marczinkievicz Lajos, Voit József, Dr. Károly (álnév). *1000 m. országos*: (vidékiek részére) Lichtneckert László, Marczinkievicz Lajos, Voit József. *500 m. orsz. gyors*: Dr. Károly (álnév), Virág Ferenc, Marczinkievicz L., Haraszi Lajos, Wampetics Rezső, Voit József, Virányi Géza, ifj. Szébeny Antal, Czirner Akos, Bartunik Oszkár, Bartunik Ferenc, Vittori Rezső, Komácssy Ede, Herceg Béla, Szentgyörgyi Albert. *1000 m. orsz. gyors* (junior): Marczinkievicz L., Bartunik Ferenc, Czirner Akos, Komácssy Ede, Bartunik Oszkár, Wampetics Rezső, Szentgyörgyi Albert, Virányi Géza, Vittori Rezső, Voit József. A versenyek nevezési zárlatát a BKE vezetősége január 27. este nyolc órára tolta ki és így a lapzárlat után történt nevezésekről nem hozhatunk kimutatást.

**A Kolozsvári Korcsolyázó Egylet és a Kolozsvári Egyetemi Atlétikai Club** 1911. február 2-án a KKE jégpályáján főiskolai gyors- és műkorcsolyázó bajnoki és Orsz. gyors- és műkorcsolyázó versenyeket rendez a következő számokra: I. *Gyorskorcsolyázó-verseny* »Magyarország főiskolai gyorskorcsolyázó bajnoka 1910/11« címért. Távolság 500 és 1500 méter. II. *Műkorcsolyázó-verseny* »Magyarország főiskolai műkorcsolyázó bajnoka 1910/11« címért. III. *Országos műkorcsolyázó-verseny*. Tét 3 kor. IV. *Országos gyorskorcsolyázó-verseny*. 500 méter. V. *Országos gyorskorcsolyázó-verseny*. 1500 méter. VI. *Országos gyorskorcsolyázó-verseny*. 1000 méter. Vidékiek részére. *Nevezési zárlat*: 1911. január hó 31-én est 8 óra. A nevezések Dr. Somodi András címére (Kolozsvár, Bartha Miklós-utca 3. szám küldendő, ki szívesen küld az érdeklődőknek részletes proposíciót. Részletes versenyfeltételekkel e lap szerkesztősége is szolgál.

### VERSENYNAPTÁR.

Február	1—2.	Villach	Karinthia skibajnoksága
"	2.	Semmering	Bobverseny
"	2—3.	Berlin	Műkorcsolyázó világbajnokság
"	5.	Semmering	Skeleton bajnokság
"	11—12.	St. Moritz	Svájc skibajnoksága.
"	12.	St. Pétervár	Európa gyorskorcsolyázó bajnokság
"	16—17.	Berlin	Berlini Schlittschuh Club versenye
"	18—19	Mitterndorf	Ausztria skibajnoksága
"	18—19	Hamar	Európa gyorskorcsolyázó bajnokság
"	19.	Semmering	Ausztria bob bajnoksága
"	25—26	Drontheim	Gyorskorcsolyázó világbajnokság
"	26.	St. Pétervár	Panschin-díj.

### Vívás. ❀ ❀ ❀

**A Hivatásos Vívók Egyesülete** Budapesten, 1911 május hó 25—28-án később meghatározandó helyen országos vívómester-versenyt rendez.

2. Fegyvernem: kard és tőr.

3. A versenyen részt vehetnek mindazon urak, kik vagy magyar honosak, vagy kellő módon igazolják, hogy legalább 3 éve itt laknak Magyarországon és a vívás tanításával hivatásszerűen foglalkoznak.

A cs. és kir. közös hadsereg, mindkét honvédség és haditengerészet vívómesterei és segédmesterei közül azok, kik legalább egy éve vannak Magyarországon fekvő ezredeknél, vagy magyar földön fekvő katonai intézetnél, a versenyen korlátozás nélkül résztvehetnek.

Tornatanárok, ha magyar honosak és kimutatják, hogy legalább egy évi tanítási gyakorlatuk van, a versenyen feltétlenül részt vehetnek.

4. Nevezési díj egy fegyverre 10, két fegyverre 15 korona.

5. Nevezési zárlat 1911. április 20-án este 8 óra. Második nevezési zárlat május 1. est 8 óra. Aki az első nevezési zárlatot elmulasztotta, a második nevezési zárlatig 5 kor. pótnevezési díj mellett még nevezhet.

A második nevezési zárlat után érkező vagy tét nélküli nevezések érvénytelenek.

6. A nevezések Lovas Gyula vívómester címére (Gyár-u. 4. sz.) küldendő és azok elfogadása felett a H. V. E. válaszmánya indokolás nélkül határoz.

7. A nevezésnek tartalmazni kell a nevező nevét, foglalkozását, lakását, ama terem vagy egyesület nevét és helyét, amelyben tanít.

8. A versenyek az M. A. Sz. szabályai szerint rendeztetnek a következő eltérésekkel:

a) *Verseny a minősítésért*

9. E versenyben minden résztvevő 3 minősítő assaut viv, kétszer a zsüri által részére kisorsolt, egyszer önmaga által választott ellenféllel.

A versenybírószám a pontozás titokban tartása mellett a résztvevőket első, második, esetleg harmadik osztályban minősíti.

10. Aki minősítésével nincs megelégedve jogosítva van az előtte lévő osztályból egy versenyző kisorsolását kérni és azzal egy újabb minősítő-küzdelmet vivni. Ha e mérkőzésben ellenfelével legalább egyenlő jónak mutatkozott, annak osztályába kerül. Az ellenfeül kisorsolt vívó azért osztályát megtartja.

b) *Küzdelem a tiszteletdíjakért.*

11. A tiszteletdíjakért vívandó körküzdelemben csak az első és második osztályú versenyzők vehetnek részt.

A küzdelemben való részvétel nem kötelező, de abban csak az vehet részt, aki az osztályozásban is részt vett.

12. A körvívás az M. A. Sz. szabályai szerint történik, azzal az eltéréssel, hogy minden versenyző párküzdelme 3—3 percig tart és győztes az, ki ez alatt több „völt”-ot adott ellenfelének és hogy a csoportok fele megy tovább a következő magasabb körbe.

13. A küzdelemben a zsüri 3 tagu bizottságokban működik. Minden versenyző választ a nagyszüri tagjai közül egy-egy bírót, akik viszont elnököt választanak. A döntőben 5 bíró bíraskodik, kik közül minden versenyző kettőt-kettőt választ. Meg van engedve az is, hogy a csoport tagjai az egész csoport körvívásának tartamára ugyanazon 3—5 bíró személyében megálljodjanak.

*Díjazás.*

14. A minősítés alapján minden vívó, aki a minősítés szerint első osztályba került aranyozott ezüst érmet, a második osztályba kerültek koszorus ezüst érmet, a harmadik osztályba soroltak bronz-érmet és az osztályozásnak megfelelő díszoklevelet nyernek.

A tiszteletdíjakért vívott küzdelemben az első nyolc, tőrrel az első négy vívó feltétlenül tiszteletdíjat nyer. Az előreláthatólag ezenfelül is rendelkezésre álló tiszteletdíjakat a versenybírószám a helyezések sorrendjében kard és tőrrel a nevezés arányához képest felváltva osztja ki.

*Kedvezmények.*

15. A HVE a vidéki versenyzők részére utazási, elszállásolási és ételmezei kedvezményekről fog gondoskodni, melyeket a verseny előtt 6 héttel tesz közzé, kivéve a katonai mestereket kik úgy is kapják a kedvezményeket.

16. Azoknak a vidéken működő vívóknak, kik a döntő küzdelemben jutottak, a tétjét a rendezőség a verseny után visszafizeti.

17. Mindennemű felvilágosítással Lovas Gyula vívómester (Gyár-u. 4) szolgál az érdeklődőknek.

Bpest, 1911. január hó.

A „Hivatásos Vívók Egyesülete” nevében

Dr. Zboray Miklós  
országgy. képviselő

a „Hivatásos Vívók Egyesületének” elnöke

Fodor Károly

a m. kir. József műegyetem  
vívómestere

Hollósy Jenő

a „Vasuti és Hajózási Club”  
vívómestere

Dr. Gerentés László

a m. kir. Tudomány Egyetem  
vívómestere

Lovas Gyula

a „Hungária Vívó Club”  
vívómestere

Sztankay Sándor

a „Vén fiúk Clubja”  
vívómestere

## Magyar Sportférfiak Bécsben a Grand Hotel Nationalban

### II., Tab orstrasse 18.

szállnak meg, mert klubtagok előnyben részesülnek.

==== Kitűnő magyar konyha. Összes magyar lapok. ====  
Tulajdonos: Kasznár Nándor a »Magyar Világ« kávéház  
volt tulajdonosa.

**Magyar vivók bécsi versenyen.** Hétfőn junior kard- és törverseny volt Bécsben. A versenyben öt magyar vivó is részt vett elég szép sikerrel. Eredmények:

**Törverseny minősítése:** 1. Luxardó, 2. Rozgonyi György (Nemzeti Vivó Club), 3. Habich, 4. Brünner. A poule-ban *Rozgonyi* lett első, s így ő nyerte az arany érmet.

**Kardverseny minősítése:** 1. Hagen, 2. Bogen, 3. dr. Stéger H. Gy (Nemzeti V. C.), 4. Malanotti, 5. Trinchieri, 6. Fodor Gábor (Nemzeti V. C.), 7. Érczhegyi (Budapesti B. T. E.). A pouleban első Hagen főhadnagy lett. dr. Stéger és Érczhegyi a 4. és 5. helyen, Fodor és dr. Grünwald (Nemzeti V. C.) a 7. és 8. helyen kerültek holtversenyben.

**Megsemmisített győzelem.** A MASz vivóosztálya jogosulatlan indulás miatt megsemmisítette Rozgonyi Györgynek a Hungária V. C. 1910 december 8—11-iki törversenyében elért győzelmét és helyébe *Trestyánszky* Ödönt (Debreceni V. E.) jelentette ki győztesnek. Ekép a helyezésben *Ravaszdy* György (MAC) 2-ik és *Demel* Aladár (BBTE) 3-ik lett.

## Aviatika. ❧ ❧

**Aviatikai rekordok.** Az 1910. év végén az egyes aviatikai világrekordokat a következő pilóták tartották:

Magasság: Hoxley 3225 m.

Sebesség: Barrière 140 km. óránk. seb.

Távolság: Legagneux 5159 km. (6 óra 1 p. alatt).

Időtartam: Farman H. 8 óra, 12 p. 47 mp.

Távolság (egy utassal): Camerman 237 km.

Időtartam (egy utassal): Amerigo 3 óra 19 p. 39 mp.

## Automobil és motorsport.

**Automobil-versenyek terminusai 1911-ben Ausztriában és Magyarországon:**

Ápr. 16—23. A prágai Česky Au. C. által rendezendő kiállítással kapcsolatosan tervezett versenyek.

Máj. 13—14. Non-stop verseny (Öst. Au. C.).

" 14. Mótorkerékpár-verseny (Öst. Motorf. C.).

Máj. 21—28. Hegyi utverseny (Triester Au. C.).

Jun. 4—17. Pünkösdi turaut (Öst. Au. C.).

Szept. 8. Mótorkerékpárverseny (Öst. Mf. C.).

" 10—20. Voiturette-verseny (M. Au. C.).

" 17. Semmering-verseny autómobilok és mótorkerékpárok részére.

**Automobil-versenyek terminusai 1911-ben külföldön.**

Febr. 12—15. Téli serleg (Svéd Au. C.)

Márc. 1—5. Szánkóautómobil-verseny. (Orosz Au. C.)

Jun. 1—8. Staféta-verseny (Orosz Au. C.)

" 25. Grand Prix de France.

Jul. 2. Mont Cenis-Verseny.

" 4—20. Princ Heinrich tura.

" 13—20. Ostendei meeting.

Szept. 1—15. Szt. Pétervár—Szaszabzopol közti verseny (Orosz Au. C.)

" 9. Itália nagy díja

Okt. 14. Amerika nagy díja.

## Box, birkózás. ❧

**Ökölvívó-(box)versenyt** rendez a Magyar Athletikai Club 1911 március 5-én a régi képviselőház helyiségében. A verseny este 7 órakor kezdődik. Nagyszámu nevezés esetén külön, a versenyt megelőző valamelyik napon előmérkőzést fog a klub tartani. Tét 2 korona. Nevezési határidő 1911 február 27. A nevezéseket a MAC titkári hivatalához kell címezni. (VIII., Esterházy-utca, Nemzeti Lovarda. Súlycsoportok: 58 kilóig pehelysúly, 58—65 kg. között könnyűsúly, 65—72 kg. között középsúly, 72—85 kg. között könnyű-nehézsúly, 85 kilón felül nehézsúly. Minden versenyző ellenfelével 3 menetben (roundban) küzd. Egy round 2 percig tart, közben 1 perc szünettel. A 3 roundot a vezető bíró egy negyedik 2 perces rounddal is megoldhatja, ha ennek szükségét látja. A roundok elejét és végét gongütés jelzi. A versenyen külön időmérő (timekeeper) működik. Ha háromnál többen indulnak, a verseny a kiesési rendszerben történik. Az első nyeri a klub ezüst plakettjét, a második a nagy ezüst érmet. A harmadik díj (nagy ezüst érem) is kiadható annak, aki az első és másodikon kívül kiválóbb ügyességet tanúsított. Ezt a versenybíró, esetleg a hármás bíróság döntik el.

## Nyílt-tér.\*)

Íszer Károly urat nem bírtuk lebeszélni arról, hogy nyílt válaszra érdemesiten valakit, aki arrogáns hangú privát levelet ír neki. Miután ő azzal fenyegetődött, hogy ha saját lapjában nem közöljük, ő más újságnak a nyílt terében közli, — kénytelenek voltunk lekötölni „nyílt válaszát”, sőt elvállaljuk szívesen a felelősséget is.

## Nyílt válaszom.

A francia-olasz-svájci reprezentatív-mérkőzésekkel kapcsolatban a Magyar Labdarugók Szövetsége válogatóbizottságát felettébb méltatlan és durva támadások érték. A támadásokra válaszul a válogatóbizottság MLSz hivatalos lapjában egy nyilatkozatot tett közzé a múlt héten, melyben nyilvánosságra hozza a válogatás egyes körülményeit. Ezen hivatalos közlemény miatt én, mint a válogatóbizottság ez időszerinti elnöke több oldalról és hozzátévehetem illetéktelen egyének részéről kérdőre vonattam. Többek között a MTK egyik játékosa levelet intézett hozzám, nyilatkozatomat kérve: vajjon a hivatalos közleményben foglalt egyenmény kitétel ő reá vonatkozik-e?

Régen és alapos megfontolás után jutottam azon meggyőződésre, hogy a válogatás tekintetében kizárólag csakis egy fórumnak tartozom felelősséggel. Ez a fórum: a *MLSz tanácsa*, mint amely bizalmával meg-tisztelt s engem, negyedmagammal, a válogatóbizottság tagjává megválasztott. Tudtommal a MLSz tanácsa, mindezeideig, bizalmát nem vonta meg tőlem, sőt még kérdőre sem vont, mert erre természetesen nem is látott okot fenforogni. Különben is az a nézetem, hogy azon a jogcimen, mint amelyen pl. a MTK egy játékosa engem — mint a válogatóbizottság elnökét — kérdőre vont, kér-

# Automobilia

Első magyar pneumatik javító-műhely  
Budapest, VI. ker., Liszt Ferenc-tér 8. sz.

TELEFON 105—08.

Vulcanizálás. Szegecses bőrantidera-pántok, új gummi-futófelületek, manchetták gyártása.

Staub-féle szabadalmazott páncél-auto-pneumatik magyarországi vezér-képvisellete és raktára.

Állandó nagy raktár új és használt autopneumatik és tömlőkben. Régi gummi vétel.

# Automobilia

Budapest, VI. ker., Liszt Ferenc-tér 8. sz.

dőre vonhatna a MLSz-nek körülbelül 3000 másik igazolt játékosa is, kérdvén, miért hagytuk ki őt a válogatott csapatból?

Ilyen módon egész irodát kellene szerveznem azon célból, hogy a garmadával hozzám intézett mindenféle aprehenzív represszáliákat, úgy amint azt megérdemlik, megválaszolhassam és minden egyes játékost, vagy annak barátját megnyugtassak azon tekintetben (amit minden józan gondolkodású, komoly sportembernek amúgy is éreznie kell), hogy a válogató-bizottság becsületes és korrekt sportemberek testülete és hogy a válogatást mindenkor a rendelkezésre álló játékos-anyagból, a sportszemponatok és a sporterkölcs figyelembevételével eszközöli.

Öszintén kijelenthetem, hogy a francia-olasz-svájci mérkőzésekre történt válogatás és az elért pompás eredmények, a legnagyobb nyugalommal töltik el lelkiismeretemet. A labdarugósport terén tájékozott emberek előtt nem is kell a válogatást és a válogatottak által ezuttal el-ő izben elért kielégítő eredményeket felcitolnom. Mindössze a nyilvánosság megnyugtatóására és a sokféle hamis verzió kiküszöbölésére, a nyilvánosság előtt válaszolok azon kérdésekre: voltak-e sporterkölcs szempontjából felmerült jelenségek, melyek a válogatást befolyásolták? Válaszom ez:

**Igenis voltak** Voltak a *fejelem* és *sporterkölcs* szempontjából elbírált jelenségek, melyekkel a válogató-bizottság kénytelen-kelletlen foglalkozott.

*De nevének és a velem működött uraknak tartozom azzal, hogy semmiféle provokálásra (legyen az újságcikk levél vagy bármi más) be nem állok azok közzé, akik komoly mérlegeléseinket az érdekes pletykahírek közzé akarják vinni és a nyilvánosság előtt akarják pertraktálni azokat a dolgokat, melyeket én és válogató-társaim odaválónak nem tartanak.*

Nem teszem akkor sem szívesen, ha a bíróság elé visznek eddigi nyilatkozataimért és vessenek magukra azok, akik ezzel kényszerítenek majd, hogy kimondjam mik voltak azok a sporterkölcsi szempontok, melyeknek némelyek nem feleltek meg és másokat miért tiszteltünk meg bizalmunkkal.

A mostani válogatásnál kettőzött óvatossággal és körültekintéssel kellett eljárunk, mert ezuttal nemcsak a jó sportercdmény eléréséről, hanem jó modor és korrekt sportbeli magatartásunk bemutatásáról is gondoskodnunk kellett.

Ennyit válaszul és magyarázatul azoknak, akiket egyes favorítjátékosok tulságba menő becézgetése és a saját hiúságuk legyezgetése már teljesen elvakított. Aki nek nem inge, ne vegye magára.

Aki pedig nem hiszi el nekem, hogy megtisztelő sportbeli küldetések alkalmával a *sporterkölcs szempontjai* alaposan mérlegelendők: az forduljon a világ bármely játékost vagy egyéb sportsmant válogató-bizottsághoz felvilágosításért, mert annak szemében én úgy sem vagyok elég tekintély és az ilyen emberekkel a *tiszta sporterkölcs megóvásáról* nem vitatkozhatom.

Iszer Károly.

## REGÉNYCSARNOK.

### Életem és szenvedéseim,

(Második folytatás.)

Kezdet és első folytatás a „Sport-Világ“ jun. 14-ik és 21-iki számában. Régebbi számok még nem drágábbak és 10 fillérért kaphatók.

*nemkülömben (ments Isten) netáni halálom a Sportban, valamint csakis e halálom után közzeendő emlékirataim a külföldi sportújságokról és néhány ugyancsak sürgős nézetem a hazai sportfilozófia irodalmának esztétikájáról.*

Kérem, Kellner Ernő urat, hogy, ha a kéziratban „helyet foglalni“ áll, — ne szedesse „helyett foglalni“-nek. A „helyettben“ a második t-betű csak elfoglalja a helyett Mór Jenő barátom elől, aki a helyet, hogy felvenné a fekete kabátját és elmenne a kegyelmes urakhoz, hogy beszéljen a fejükkel, itt a sötétben, a „Sport-Világ“ éjszakájában kézcsokokat hinteget szerelme tárgya (a „Kegyelmes Úram“) felé. Külömben is úgy hallom, hogy a „helyett“ némelykor egy t-vel, némelykor két t-vel, u. n. helyesírási hibát képez; tehát vigyázzanak és szóljanak a szedő urak, ha közeledik az illető ur.

### Köszönet és felhívás előfizetésre. (Elmarad.)

Az előfizetésre való felhívásba úgy sincs köszönet. „Szibériában — írja kedvenc költőm M. H., néha felzudulnak az ólombányákban dolgozó rabok a nehéz munka és a rossz levegő miatt. Akkor felviszik az illetőt a Jenisei partjára. Ott a jó friss levegőn nincs semmi dolguk; csak száz veder vizet visznek a szomszédos kutakból a folyóba. Néhány nap múlva könyörögnek, hogy vigyék őket le az ólombányákba, mert a felesleges munkát nem bírják ki, ha még oly könnyű is.“ Minálunk analog esetek vannak. Előfizetési felhívásokat írni (a Dunába vizet hordani) nem szeret senki, jó magam sem. Gondolják meg tehát uraim, ha nem veszik meg a Sportvilágot, a szerkesztő addig irat velem előfizetési felhívást, míg legalább egy kávéházba járó pesti embert rá nem bírok, hogy vegye meg 10 fillérért a Sportvilág egy-egy számát. Na iszen irhatok én akkor sokáig,

(Ha én volnék a szerkesztő inkább a hengegő riportereket itél-ném előfizetési felhívás-írásra, nem az ilyen jóra való regényírókat mint én vagyok.)

Tekintetes szerkesztő úr! Amint látja bevezető sorait elsikkasztottam. Hogy jön maga ahhoz, hogy a nekem rendelkezésre bocsátott rovatban az olvasónak rólam meséljen, mint ahogy a múlt számba tette. Privát életem titkait nem adom el havi 40 koronaért és a „Regénycsarnok“-ban (amely nálunk megfelel a napilapok sportrovátának), magam akarok grasszálni, ha ugyse fizet megfelelően az úr. Ha meg leveleimre meg egyszer azt írja, hogy „obszkurus“-ak, akkor megverekedni meg nem verekszem magával; mert én nem párbajozok akármilyen újságíróval, hanem fizetésjavítást kérek és titokban csufitom el a lapját, úgy mint a

a Kellner Ernő, megint taszigál.

Azt mondja, hogy az nem újságírás és nem lehet hivatásom nekem, hogy ilyeneket kiírkáljak.

Mit tudja ő, hogy havi 40 koronaért mi lehet a hivatása az embernek. Sőt hallom, hogy mások pláne hun jobban vannak fizetve, hun jobban vannak hivatva, ez pedig eléggé furcsa lenne, ha igaz volna. Ha én valakit pellengére akarok, állítani, teszem, azt a

sajtószabadság nevében és az illetőnek semmi köze hozzá: Én megkapom a havi fizetésemet és schluszs.

Itt kell megjegyezni, hogy a második tizkoronás

— Egyedüli magyar jelvény-gyár! —

### Első Magyar Tűzzománcz jelvény-gyár

Készít egyesületi jelvényeket, érmeket, plaketteket, — zászlószegeket és e szakmába vágó munkákat. —

Egyedárusító: **MŰIPARI VALLALAT**

VI., Gyár-utc. 24. — Telefon 172—93.

melyet a multkor említettem, megkerült a diván alul. A magyar tizkoronások ilyen gurulási mániáját gyógyítandó, ezentul kérem a fizetésemet általában ott elhelyezni, mert ugyis ritkán találkozunk a szerkesztő urral e téren. Sohse feltse, hogy megtalálják. E tekintetben igen rigorozusak az emberek.\*

Pérez ide, pénz oda — főleg ide — más baj is van ám a regénycsarnok rovattal. A kiméletes olvasók tömegesen tartják vissza a sürgető leveleket, melyekben «Eletem és szenvedéseim» folytatását követelik. És én kivánságukhoz képest be nem szüntetem az életemet, sőt folytatom a szenvedéseimet. Kimondhatatlanul szenvedek, hogy ki nem mondhatom, hogy melyik az a bizonyos magyar sportlap, amely oly kitűnő volt és mégis eljött értem az Aradi-utcába. Aztán le danger c'est le plaisir: szeretném leadni életrajzomnak azt a fejezetét, ahol le merem írni azt, hogy valakinek az apja (ez esetben a fiámé) batyuval a hátán jött ebbe az országba.

Mindez csak azért, mert életem és szenvedéseimből a 911-ik fejezetet óhajtja Ön kinyomatni. Én odaadom a kéziratot, de figyelmeztetem, hogy ebben az esetben nem engedem, hogy elvállalja a felelősséget. (Mindazok az újságírók, akik bármikor, bármilyen, bármilyen felelősséget éreztek magukban, forduljanak hozzám bizalommal) én vállalom a felelősséget és Önök megszabadulnak bajuktól, M. Hupp Francziska, okl. szül. VIII. Mária-u. 56, I. em. 16. (Tényleg.)

#### MLCCCXI-iki fejezet.

Kettőezer-tizenegyet irtunk mi analfabéták abban az esztendőben. Iszer Károly akkor már százötvenéves volt, de még mindig nem tudta belőlem kicsikarni annak a hajfestőszernek a receptjét, amellyel én már ezelőtt 120 esztendővel fehérre tudtam festeni a hajamat. Most, hogy már jóízűt nevéthetünk azon, hogy a BTC engem valamikor kizárással mentett fel a tagdíjfizetés alul — most megmondhatom neki: a korai sportrovatolvasásba öszültem ele.

Tény igaz

Hát 100 esztendő mult el azóta — még's alig-alig javult az állapot. 2011-ben volt, egy szép januári délután, mikor gyermekkori csinytevéseim színhelyén: az Aradi-utcán és vidékén jártam.

Megyek mendegélek, hát egyszer csak azt hallom a hátam mögött (akárcsak azelőtt 110 esztendővel a millenárusról jövet), hogy éljen Ray, éljen öreg Stobbe, éljen Ordódy.

Hátranézek, hát két gyerek az. (Elmaradtak szegények a világtól, ott ahol 1909-be voltak) Jó van, mondok, fiuk! Csak hogy az ilyesmit ma már újságba is meglehet megírni ugy-e?

Hát nem azt mondja a két pernahajder, hogy nem lehet ám, mert az újság másra köll.

Éppen arra jöttek a rikkancsok a „Magyar Estilap“-ból. Azt mondja az egyik: „vegyen Mister ur, benne van maga is“. Épp valami jubileum mult el. meg az Iszer is 150 éves lett, hát azt gondoltam, talán benn vagyok én is a vezércikkbe. Mert negyvennyolc leszek 15 én és egy magyar estitapnak a 48 csak kedves szám lehet? Tévedés volt: a sportrovatban voltam.

Beletaszítottak és benne vagyok bokáig. Még azon se panaszkodhatom, hogy hátulból történt ez a sportesemény. Ott volt előttem a sportrovat, a rikkancs sőt még a szerkesztőség is. Kivettem gyönyörű találmányomat: a távirónélküli drótozást és megdrótoztam a TéTéCé-be, hogy nem jöhetnek a mai vacsorára (majd álszakált növeszték, ugy megyek) Mert hátha megint fecsegni találok, hogy az asztalkörülük mulassanak és okuljanak, a véstörvényesek pedig elítélje a szegény TéTéCé-t, hogy bocsánatot kérjen a diszjelvényvel való kitüntetésért a sajtótól vagy Herendi úrtól.

Nem, inkább én kérek bocsánatot a sportrovatokról.

\* Sportkörökben várható legkevésbé ez az eset, de nem lehetetlen az, hogy se valaki megtudván, hogy milyen szegényesen élek, még hozzá talál tenni egy pár tizkoronást. Boldogult feleségem lepett meg egyszer ilyesmivel, t. i. mikor másnap a kalapbélés alá nyúlok a titokért, kuvertába volt a tizes, pedig előtte való este pucéron dugtam oda. (Lássá ilyen ember a szerkesztő úr. most megint nem veszi észre, hogy odafent az áll, hogy „Sportkörökben legkevésbé várható eset“ és ez az elvesztés előtti megtalálásra vonatkozik, nem a rigorozitásra. A multkor (persze nem vette észre), „pro anti-gentilezzát“ irtam, amikor Polonyi Dezső urat aporsztofáltam, pedig ez az „udvariatlanság“-ért való egyesületet jelent és a „pro gentilezza“ a helyes)

#### Bocsánatot kérek, ez is sport?

Azt mondja t. i. a M. Estilap sportrovatja első helyen: „Az MLSz és a sajtó. A Magyar Labdarugók Szövetsége „tizéves jubileumának ünnepi haugulata sem mulhatott el „diszonancia nélkül. St. be Fe. ncz, a Szövetségnek örökös „tisztelbeli kapitánya volt a konkolyhintó, akinek örökké „forrongó lelke az ünnepség fényét a sportsajtó lekcinsnylésé- „vel, becsmérlésével és a Magyar Sporthirlapírók Szindikátusa „tagjainak, mint a sportirodalom (!) művelőinek korrekt gondol- „kozásmódja, sőt tisztessége kétségbevonásával vélte emelni. „A Sporthirlapírók Szindikátusa, sajnos, nem volt a banketten, „ahol a kedves szavak elhangzottak, képviselve s így a rö- „töni méltó felelet elmaradt, miután a jelenvoltak között nem „akadt, aki szükségét érezte volna, hogy a sportsajtó védel- „mére kelve St. benak csak önmagához, de a tizéves jubi- „leumhoz éppen nem méltó beszédét visszautasítsa. Hisszük „azonban, hogy a Magyar Sporthirlapírók Szindikátusa meg „fogja találni a módját a válaszádnak, aminthogy biztos „tudomásunk van róla, hogy Herendi Artur, a Szindikátus „elnöke a neki, mint szindikusnak, tehát mint a sportsajtó „fejének a sport körül szerzett érdemei felajánlott diszjelvényt, „hacsak a Labdarugó Szövetség nem szolgáltat a Szindikátus- „nak teljes elégtételt, vissza fogja utasítani.“

Tegyük fel, hogy igaz, mégis bocsánatot kérek ennyire talán mégse kellene beleszindikálni a MLSz jubileumába?

Engem üssenek uraim engem, és igazuk lesz, de ne adjanak vissza miattam semmiféle diszjelvényt. Azt jó szívvél, hálaérzetből adta a szövetség, nem pedig azért, mert én bizgattam az embereket, hogy maguk csak legyenek jóba a sajtóval, sokat tud az használni az ügynek. Én velem majd csak elbánnak valahogy.

Aztán bevallom, 148 éves koromban is kíváncsi voltam még. Megvettem egy pár másik újságot is, hogy megnézzem így Ime: van-e a dolog.

#### Pesti Napló

... , majd Bolla Mihály és Polónyi Dezső mondott igen „érdekes beszédet. Végül Löwenberger (ETC) köszöntötte fel a „válogatott csapatot. Kitűnő hangulatban a késő éjjeli órákig „volt együtt a diszco társaság.

#### Az Est:

„Utolsónak S. F., labdarugó sportunk öreg „Mister“-je tartott „egy érdekes csevegést az ő szokott kedves és szellemes „modorában. A játékosokat vette szerető védelmébe s azon „vágyát fejezte ki, hogy a jelenlegi állapotoktól, melyben a „játékosok szinte már mutatónyosnak kezdik tekinteni, térjünk „vissza a kezdeményező az egyedül helyes felfogásához, „akik a sportolást csak mulatságnak és kedvtelésnek tekintették. „Végezetül a válogató-bizottságot védelmezte és éljenzte meg „a „Mister“.

#### Pesti Hirlap:

„Végül pedig Löwenberger Gyula, a ETC elnöke, köszöntötte „fel a válogatott játékosokat. És ezzel véget ér a MLSz tiz- „éves jubileumának ünnepe, a társaság pedig apró csoport- „tokra oszlott, hogy a közelgő közgyűlésre a választási manő- „vereket megkezdjék. Az lesz csak az igazi diszközgyűlés.“

#### Az Újság:

„Végül a szövetség örökös tisztelbeli kapitánya tartotta szük- „sésesnek, hogy felszólaljon. Korholta a sajtót és megtámadta „a szövetség elnökét, a miért a jubilaris diszközgyűlésen a „sajtót is néhány szép szóval meg akarta ajándékozni.

Lám, lám, lám. Ez is ugy látszik egyike azoknak, a dolgoknak, mely meg sem történt, (lásd Pesti Napló) mégis megtörtént, még pedig egyszerre történt meg, különféle módon. Csak nem oszlott fel a sportirodalom szakszervezete: a szindikátus?

Vagy összetartanak még az urak, de így?

(Folytatom.)

**SZERKESZTŐI ÜZENETEK.** Anyaghalmaz miatt még mindig nem a magyar Pickford.

Dr. Vancsó Gyula úrnak Budapest. Cikkeit még mindig tartogatjuk és a jobb időjárás beálltával közölni is fogjuk. A „Jónást“ cilinderkefével nem lehet tisztára pucolni.

Herendi Arthur úrnak. Több ízben kértem és kegyed megérte, hogy nevémet még dicsérettel se nyomatja lapjába. Egyez- miényünkét a M. Estilap megszegte. Családjára való tekintettel (mert Önnek még lehetnek gyermekei, nekem pedig nem) mellőzni kívánom a pisztolypárbajt. A közöttünk levő karkülönbséget, mintegy 20 esztendőt, u. n. fő-nak óhajtom adni és felszólítom, hogy a korai reggeli órákban jelenjen meg a millenárís-pálya C tribünje mögött, hogy a dolgot elintézzük; dr. Tatich Péter lesz szives a bírói tisztet elvállalni.

Engem az sem zsenirozna, ha a Magyar Kupa alap javára (francia módra), nézőket eresztenék be, csak hogy akkor a kilences kört vá'asztom.

Révész Béla Kecskemét Szelecsényi ur hazafias kiszólásait ön hülyeségnek minősítette, még akkor is, amikor mi csitítottuk, hogy „mi irtuk azokat“. A volt szöv. kapitány igen büszke arra, hogy ép maga az az önértékes ember, aki fentartja az ilyen állítást. Ne mondja, hogy irigységből teszi; hogy őt nem vitték ki Párisba.

Ő nem irigyelt soha senkit sem. Most ujabban azonban azt a párisi éjjeli őrt irigylé, aki két hatalmas pofont adott egy bizonyos valakinek, hogy utavalója legyen Milanó felé.

Felelős szerkesztő: **Horváth Ferenc.**  
Főmunkatársak: **Balogh H. és Culin.**

## Hivatalos rész. ❄

### BUDAPESTI VERSENYPÁLYASZÖVETSÉG.

Elnök: Iser Károly (IV., Egyetem-u'ca 1. sz.) Alelnök: Dósa Ferenc (IX., Lónyay-utca 20). Titkár: Sas Kálmán (VI., Csengery-utca 55 sz.) Pénztáros: Vágó Henrik (VII., Wesselényi-utca 61. sz.) Ellenőr: Freyler Béla (VI., Andrassy-út 41.) Gondnok: Fagyas Géza (V., Dorottya-utca 8)

#### VERSENY-NAPTÁR:

február	5.	BTC—FTC	Corinthian mérkőzés
"	12.	FTC—MTK	bajnoki mérkőzés
"	19.	BTC—First Vienna	nemzetközi mérkőzés
"	26.	BTC—FTC	bajnoki mérkőzés
március	5.	BTC—Wiener SC	nemzetközi mérkőzés
"	12.	MTK—	" " " "
"	19.	FTC—WAC	" " " "
"	25.	MTK—Teplitz-er FC	" " " "
"	26.	BTC—	" " " "
április	2.	M. L. Sz	" " " "
"	9.	MTK—BTC	bajnoki mérkőzés
"	16.	BTC	} husvét mékőzések
"	17.	MTK	
"	23.	MTK—WAFK	nemzetközi mérkőzés
"	30.	Postások	" " " "
május	1.	MAFC	" " " "
"	7.	MTK—Criketter	nemzetközi mérkőzés
"	14.	MTK—33FC	bajnoki mérkőzés
"	21.	MTK—Celtic	nemzetközi mérkőzés
"	25.	BKE	kerékpár-versenye
"	28.	BTC—Törekvés	bajnoki mérkőzés
június	3.		} budapesti állami középiskolák versenye
"	4.		
"	5.		
"	11.	„Vándorkedv“	KE kerékpár-versenye
"	15.	BTC	athletikai versenye
"	18.	MTK	" " " "
"	25.	„Csillag“	KE kerékpár-versenye

**Ferencvárosi versenypálya R.-T.** (Budapest, IX., Rákó-u. 11 sz. II. em. Telefon 53—32). Elnök: dr. Springer Ferenc; titkár: Horváth Ferenc.

A részvénytársaság rendkívüli közgyűlése 1911 január 23-án a társaság alaptőkéjét 180,000 koronára emelte fel és ennek folytatásául kibocsátandó újabb részvényekre, melyek szintén névre szólnak és szintén 100 korona névértékűek, a jegyzést, illetve eladást az igazgatóság megnyitotta. Az igazgatóság közli, hogy a jegyzendő, illetve megveendő részvényekre a vételkor a névérték 30% át, 1 hónap múlva 35 és további 15 nap múlva szintén 35% -át kell befizetni.

Dr. Springer Ferenc, elnök.

**Ferencvárosi Torna Club** (Budapest, IX., Ferenc-körút 9-11. sz. Telefon 165—98). Elnök: dr. Springer Ferenc (IX., Rákó-u. 11); alelnök: dr. Kónya Boldizsár (IX., Mester-u. 3.); dr. Schneider Béla (IX., Ráday-u. 39.); főtítkár: Járity G. (IX., Mátyás u. 8.); titkár: Neuweit Emil (VIII., Prater-u.); pénztáros: Sívgyai Nándor (IX., Boráros-ér).

**Felhívás az egyesületekhez!** A FTC új pályája (IX. ker. 129. sz.) 1911. évi február hóban át fog adni a használatnak, miert is felkérem mindazokat az egyesületeket, melyek a pályát training vagy nyilvános versenyek céljára bérebevenni szándékoznak, hogy ebbeli kívánságukat hozzám írásban bejelenteni sziveskedjenek, valamint az 1911 február 4-én (szombat) este 7 órakor a FTC club-helyiségében (Ferenc-körút 9. Széchenyi kávéház külön szobája) tartandó versenykiosztó ülésre megjelenni sziveskedjenek, hogy a Ferencvárosi Versenypálya Részvénytársaság és a FTC közös pályabizottsága az esetleges szóbeli előterjesztéseiket is meghallgathassa és figyelembe vehesse a versenynapok kiosztása előtt. Tájékoztásul van szerencsém közölni, hogy a pálya bére vasár- és ünnepnapokon a bruttó-bevétel 20%-a, de legalább 100 korona, hétköznapon ennek fele.

Dr. Springer Ferenc, elnök.

## ASBÓTH JÁNOS

**VENDÉGLŐJE** (Millenáris pályán)  
(Villamos megállóhely)  
VII., SZABÓ JÓZSEF UTCA

Sportférfiaknak állandó találkozóhelye! Kötöny konyha és pompás italok Nyári kerthelyiség és tekepálya :: Utóbbi bizonyos napokra, társaságok számára kibérelhető

Téli sportcikk legnagyobb raktára:

## KERTÉSZ TÓDORNÁL

BUDAPEST, IV. KERÜLET, KRISTÓF-TÉR.

„Selected“ védjegyű korecsolyák. Les Alexander 20 korona, legujabb modell 25 korona. Svéd, norvég és dávosí javított típusú sportszának, leobení és Herkules acélcső-szának, kormányos szának, amerikai vas-szánkok stb. stb. Lilienfeldi-alpes Ski. Bilgeri-hadsereg Ski. Jégjátékok. Jég hockey ütők, 3.—, 4.—, 450 kor. darabja, lapdák, hockey-korecsolyák stb. Téli sport-öltözékek, sweaterok rödlí-kecsstyűk, lábszárak, sapkák stb. Téli sport könyvek Nagy képes árjegyzékét ingyen és bérmentve küldi:

## Kertész Tódor, Budapest

IV., KRISTÓF-TÉR.

MAKÓ MIHÁLY utódai **ULRIK és DEDINSZKY**

vaskereskedése Budapest, VIII., Üllői-ut 2.

Sportegyleti tagoknak engedmény.



**A legjobbknak elismert**  
remscheidi gyártmányú

## KORCSOLYÁKAT

szolid készítmény, célszerű rendszer s olcsó árak mellett következőképp ajánljuk:

„PUCK“ korcsolya, a legujabb minta, egyszerű, kényelmes és olcsó; oszított párja korona 3-50, nikkelezett korona 5-50.

„NORMAL CURRIR“ korcsolya, fin. nikkelezett, párja korona 9.—

Női „GAZELLA“ korcsolya, fin. nikkelezett, párja korona 10.—

„JACKSON HAINES“ korcsolya, fin. nikkelezett, párja korona 15.—

„ROLAND“ korcsolya, kütöny és célszerű minta, fin. nikkelezett, párja korona 15.—

Rohonczy-féle „COLUMBUS“ korcsolya, hegyes vagy gömbölyű orral, fin. nikkelezett, párja korona 17.—

„LES ALEXANDER“ fin. nikkelezett, párja korona 20.—

„UGYANAZ“ legujabb modell, párja korona 25.—

KEREKES KORCSOLYÁK, párja korona 4.—, 5.—, 9.—, 10.—, 20.— és 22.50.

== Iskolázásúknak célzóv-karabélyok és felszerelések ==

Továbbá nagy készlet: jégpatkók, korcsolyaszíjak, sportszánok, ski, szobatornaszerek, vivőfelszerelések, fegyverek, töltények és mindenemű sportcikkben.

40 éves fennállás.

**ZUBEK BERTALAN és TÁRSA**

sportcikk és fegyverek áruháza

BUDAPEST, IV., MUZEUM-KÖRUT 29. SZÁM.

40 éves fennállás.



**Football-ingek** (angol minta után) minőségben és jutányos árban felülmulhatatlanok. Az ábra szerinti hosszúságú „Brighton”-ingek darabja 1.70 márka. Ugyanolyan. „Hull”-ingek dr. 2.10 márka. Mindkét minőségben lehajtott gallérral 20 pienniggel drágább. — Kivánatra ezek az ingek egy színben (de más színű gallérral és manchettával) is szállíthatnak. **A. STEIDEL** Special Sport-Haus, Berlin C 54. Rosenthalerstrasse 34-35.

### Langweil B. és Fia

Budapest, VIII., Üllői-ut 48 sz.

Épület-bádogos, légszesz, vízvezeték- és csatornázási berendezők.

TELEFON 65-27.

### Savoy-Szálló

ÉTTERMEI

Budapest, József-körút 16.

Kisebb-nagyobb külön termek. Banket-termek.

Telefon szám 151-92.

A

## Magyar-Osztrák

mérkőzést

### OLBRICH-fele footballal

játszották.

BUDAPEST, TERÉZ-KÖRÚT 6. SZ.

Telefon 80-44      Árjegyzék ingyen.



Mindennemű  
**iskolapadok,**  
: iskola- :  
és torna-  
berendezés.



Árjegyzékkel készsége  
szolgálok ingyen  
és bérmentve.

## KURCZL ÉS TÁRSAI

PHOTÓZINKOGRAFIAI  
MŰINTÉZETE  
BUDAPEST  
VII. AKCSA-UTCA 8  
**CLICHÉ**  
Készít  
MINDENMŰ NYOMTATVÁNY RZÉSESE ILLUSZTRÁLÁSÁRA  
TELEFON 147-27

# Hirschler és Frömel

Sport- és egyleti jelvények,  
vésnöki műterem

**BUDAPEST,**

V. kerület, Semmelweis-utca 11. szám.

TELEFON: 94-40.

# TÖRLEY

TALISMAN-CASINO-RÉSERVÉ

Sportegyleteknek 10% engedmény

## VERSENYDIJAKNAK

meglepően csinos és kiváló olcsó honi és külföldi műtárgyak kaphatók

### HEGEDÜS ZSIGMOND

lakásdisz- és díszműtáru üzletében  
Andrássy ut 9. szám alatt.

Szobrok, órák, vázák, bronz, porcellán, teracotta- és márványból. Képek, kézi és fali tükrök, oszlopok, asztalok, vitrinek, villanyalakok, fényképeretek, író-, szivar-, teázó- és likőr-készletek stb

Nászajándékok.

### Schuller és Társa nagyvendéglője

Budapest, V., Váci-körút 68. sz.

Telefon-szám 26-35.

Külön étterem társas estélyekre — Kifőző konyha.  
Pompás borok.  
PILSNERI SÖR  
Sportférfiaknak állandó találkozóhelye

## Széchenyi kávéház

IX, Ferencz-körút 9-11

Telefon-szám 69-29.

Összes bel- és külföldi sportlapok.

A Sport-Világ szerkesztősége tagjainak találkozó helye.